



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
24 April 2020  
Russian  
Original: English

Семьдесят пятая сессия

Пункт 141 первоначального перечня\*

Предлагаемый бюджет по программам на 2021 год

## Предлагаемый бюджет по программам на 2021 год

### Часть V

#### Региональное сотрудничество в целях развития

### Раздел 23

#### Регулярная программа технического сотрудничества\*\*\*\*

## Содержание

	<i>Стр.</i>
Общая направленность . . . . .	3
Общая информация . . . . .	3
Общий обзор ресурсов регулярного бюджета . . . . .	9
A. Секторальное консультационное обслуживание . . . . .	12
1. Экономические и социальные вопросы . . . . .	14
2. Торговля и развитие . . . . .	35
3. Населенные пункты . . . . .	39
4. Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие . . . . .	43
5. Права человека . . . . .	46
6. Гуманитарная помощь . . . . .	50

\* A/75/50.

\*\* В соответствии с установленными бюджетными процедурами и практикой, подтвержденными в пункте 13 резолюции 72/266 A, часть, состоящая из плана по программам на 2021 год, представляется на рассмотрение Генеральной Ассамблеи.

\*\*\* В соответствии с пунктом 11 резолюции 72/266 A часть, содержащая информацию о потребностях в ресурсах, связанных и не связанных с должностями, представляется Генеральной Ассамблее на рассмотрение через Консультативный комитет по административным и бюджетным вопросам.



---

В.	Консультационные услуги на региональном и субрегиональном уровнях . . . . .	59
1.	Экономическое и социальное развитие в Африке . . . . .	61
2.	Экономическое и социальное развитие в Азии и Тихом океане . . . . .	75
3.	Экономическое развитие в Европе. . . . .	108
4.	Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне . . . . .	128
5.	Экономическое и социальное развитие в Западной Азии . . . . .	148

## Общая направленность

### Общая информация

- 23.1 Регулярная программа технического сотрудничества, учрежденная Генеральной Ассамблеей в ее резолюции **58 (I)** в 1946 году, осуществляется в интересах поддержки развивающихся стран, наименее развитых стран, стран с переходной экономикой и постконфликтных стран в их усилиях по наращиванию потенциала. В настоящее время эти усилия направлены на осуществление государствами-членами Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в том числе на достижение целей в области устойчивого развития и других согласованных на международном уровне целей в области развития и выполнение решений конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций. Общая цель программы заключается в поддержке и активизации процессов наращивания потенциала правительств путем привлечения частных лиц и организаций к разработке и осуществлению стратегий для обеспечения устойчивого социально-экономического развития. Особое внимание в рамках программы уделяется межстрановому и межрегиональному обмену опытом, сотрудничеству Юг — Юг, максимально возможному задействованию национальных экспертов из стран-бенефициаров и созданию информационных сетей для содействия постоянному обмену знаниями и оказанию помощи, а также пропаганде принципов устойчивого развития.
- 23.2 С помощью данной программы Секретариат обеспечивает государствам-членам доступ к специальным знаниям и опыту в различных областях развития на глобальном и региональном уровнях, которые накоплены в структурах, отвечающих за осуществление программы: Департаменте по экономическим и социальным вопросам, пяти региональных комиссиях (Экономической комиссии для Африки (ЭКА), Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана (ЭСКАТО), Европейской экономической комиссии (ЕЭК), Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна (ЭКЛАК) и Экономической и социальной комиссии для Западной Азии (ЭСКЗА)), Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию (ЮНКТАД), Управлении Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН), Программе Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат), Управлении по координации гуманитарных вопросов и Управлении Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ).
- 23.3 Деятельность структур-исполнителей по наращиванию потенциала во многом основывается на их нормотворческой и аналитической работе и отвечает требованиям директивных указаний и программ действий, согласованных государствами-членами в рамках межправительственных механизмов. Это дает развивающимся странам возможность пользоваться не только знаниями, приобретенными в ходе такой работы, но и опытом, накопленным в различных географических регионах, позволяя им обмениваться информацией об инновационных и передовых методах. Столь же большое значение имеет вклад деятельности по наращиванию потенциала в нормотворческую и аналитическую работу, а в конечном итоге — в деятельность по поддержанию межправительственного диалога.
- 23.4 Определяющей чертой данной программы является то, что она должна ориентироваться на спрос и реагировать на обозначенные государствами-членами потребности в помощи в области наращивания потенциала. В то же время для обеспечения того, чтобы такие услуги дополняли программы работы структур-исполнителей, они не могут предоставляться исключительно на разовой основе, а должны быть частью более комплексных программных подходов, основывающихся на тщательном анализе и глубоком понимании национальных потребностей.
- 23.5 Государства-члены признают, что для осуществления Повестки дня на период до 2030 года необходимо перейти к новым подходам, основанным на преобразованиях и инновациях, в целях учета принципов устойчивого развития в рамках национальных планов, стратегий, бюджетов, законов, институтов и механизмов контроля и подотчетности в области развития. Это потребует создания индивидуального, институционального, аналитического и

статистического потенциала для решения проблем устойчивого развития, которые носят сложный и многосторонний характер, на согласованной и комплексной основе. Хотя в некоторых из этих областей были достигнуты значительные успехи, трудности остаются огромными. Поэтому наращивание потенциала является главным условием для продвижения вперед в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития.

- 23.6 Катастрофические последствия пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) ставят под угрозу с таким трудом полученные результаты в области развития и будут препятствовать достижению целей в области устойчивого развития. Гибкая организация данной программы позволяет структурам-исполнителям при необходимости оказывать поддержку государствам-членам в разработке мер реагирования, направленных на смягчение неблагоприятных последствий пандемии COVID-19, в целях обеспечения устойчивого и инклюзивного восстановления. В рамках программы будут, в частности, предоставляться консультации по вопросам политики, оказываться содействие обмену информацией, научными знаниями и передовым опытом и обеспечиваться наращивание потенциала при одновременном все более широком применении новых и новаторских подходов, включая проведение виртуальных учебных занятий и совещаний.
- 23.7 В своей резолюции 71/243 о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций Генеральная Ассамблея призвала фонды, программы и специализированные учреждения Организации Объединенных Наций, по просьбе правительств стран, «повышать эффективность оказываемой ею поддержки в создании, развитии и укреплении национального потенциала, содействовать достижению результатов в области развития на страновом уровне и продвигать принцип национальной ответственности и руководства сообразно национальным стратегиям, планам и приоритетам в области развития» и оказывать странам поддержку в достижении согласованных на международном уровне целей в области развития, осуществлении последующей деятельности в связи с ними и подготовке отчетности по ним, в частности на основе учета целей в области устойчивого развития. Помимо этого, в четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики также были определены основные функциональные области деятельности по укреплению потенциала, в которых наиболее успешно могла бы действовать система развития Организации Объединенных Наций, включая предоставление основанных на фактах, комплексных консультаций, содействие в нормотворческой работе, поддержку в деле обеспечения потенциала национальных учреждений и потенциала в области статистики, оказание правительствам помощи в задействовании партнерских связей, поддержку сотрудничества Юг — Юг, Север — Юг, трехстороннего и международного сотрудничества, техническую помощь и оказание прямой поддержки в осуществлении программ. Программа продолжает быть важным источником дополнительной технической помощи и позволяет Организации удовлетворять конкретные просьбы об укреплении потенциала по тем вопросам, которыми структуры Организации Объединенных Наций уполномочены заниматься, но которые не входят в число установленных приоритетов финансируемых на добровольной основе программ и в круг ведения технических специалистов страновых программ Организации Объединенных Наций. Таким образом, она служит механизмом, с помощью которого страны могут использовать опыт, накопленный в рамках системы развития Организации Объединенных Наций, особенно структурами-нерезидентами, для поддержки решения широкого круга проблем, с которыми они сталкиваются при достижении целей в области устойчивого развития. Отличие программы от других видов поддержки в форме технического сотрудничества, предоставляемой системой Организации Объединенных Наций, заключается в том, что она позволяет гибко и оперативно реагировать на поступающие от развивающихся стран просьбы об удовлетворении определяемых ими небольших, но неотложных потребностей, а также дает таким странам возможность совместно выработать ответные меры и подходы к решению проблем, затрагивающих страны, которые граничат между собой или сталкиваются с похожими ситуациями, а также обмениваться новыми знаниями и навыками и передавать технологии.

- 23.8 Стратегическое использование ресурсов программы становится все более регламентированным в рамках общей стратегии соответствующих учреждений-исполнителей в области развития потенциала, и эти ресурсы используются в дополнение к другим средствам, выделяемым на цели развития, в том числе со Счета развития Организации Объединенных Наций и из внебюджетных ресурсов, а это ведет к повышению результативности благодаря укреплению взаимосвязей и принятию последующих мер. Некоторые структуры разработали комплексные планы работы по развитию потенциала, призванные усилить эффект взаимодействия по разным направлениям, а также укрепить региональную и страновую поддержку.
- 23.9 Глобальные и региональные структуры Секретариата, участвующие в осуществлении мероприятий по линии программы, координируют свою работу с помощью созданных ими внутренних механизмов. Исполнительный комитет по экономическим и социальным вопросам, главная задача которого заключается в согласовании программ его членов, содействует более рациональному распределению функций между глобальными и региональными структурами и обеспечивает взаимодополняемость их усилий за счет координации деятельности по программам и поиска возможностей для взаимодействия в контексте оперативной деятельности. Взаимодействие структур-исполнителей на другом уровне — в рамках Группы Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию — позволяет более широкой группе структур больше узнать о конкретном опыте и оперативных преимуществах в системе Организации Объединенных Наций, а это расширяет возможности сотрудничества при реализации проектов и проведении оперативной работы на страновом уровне, а также повышает общесистемную согласованность в контексте соответствующих страновых процессов и механизмов сотрудничества.
- 23.10 Все структуры — исполнители программы являются учреждениями-нерезидентами. Поэтому для достижения максимальных результатов деятельности в области развития на страновом уровне они взаимодействуют с координатором-резидентом и учреждениями-резидентами. Такое сотрудничество позволяет получать доступ к самой актуальной информации о национальных приоритетах в сфере развития и устанавливать более четкие ориентиры в более широком контексте сотрудничества в целях развития. Для учреждений-резидентов такое сотрудничество открывает доступ к знаниям и экспертным ресурсам учреждений-нерезидентов. Оно может включать совместную разработку программ, в том числе в рамках процесса проведения общих страновых оценок, осуществления Рамочной программы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития и процесса составления документов о стратегии борьбы с нищетой, а также в рамках проведения совместных оценок потребностей, а в соответствующих случаях — совместной мобилизации средств.
- 23.11 Многие учреждения-нерезиденты заключили с учреждениями-резидентами соглашения о межведомственном сотрудничестве, часто в виде меморандумов о взаимопонимании. В штате некоторых канцелярий координаторов-резидентов имеется специальный сотрудник по вопросам взаимодействия с учреждениями-нерезидентами. Наблюдаются улучшения в плане коммуникации и координации между учреждениями-резидентами и учреждениями-нерезидентами, в том числе благодаря повышению их осведомленности о мандатах друг друга, участию в работе информационных сетей и совершенствованию процесса планирования учреждениями-нерезидентами по вопросам, связанным с работой в странах на выезде, путем прямого взаимодействия в контексте страновой деятельности с отделениями координаторов-резидентов и учреждениями-резидентами. Важной вехой в деле обеспечения для страновых групп Организации Объединенных Наций конкретных гибких решений, которые согласуются с программой реформ, сформулированной в резолюции о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики, является разработка и утверждение стандартных оперативных процедур для стран, желающих применять подход «Единство действий».
- 23.12 Будет продолжаться сотрудничество с партнерами из других сегментов сообщества, занимающегося оказанием помощи в целях развития, включая бреттон-вудские учреждения, Организацию экономического сотрудничества и развития (ОЭСР), региональные банки развития и другие региональные организации, поскольку партнеры будут сообща работать над

отражением и согласованием приоритетов в области развития различных тематических блоков стран (наименее развитых стран/развивающихся стран, не имеющих выхода к морю/малых островных развивающихся государств) в рамках региональных и субрегиональных групп, а также на страновом уровне для повышения отдачи на страновом уровне от деятельности по программе на местах.

23.13 Всеобъемлющая цель, достижению которой служит выделение ресурсов отдельным структурам в рамках программы, а также общая стратегия и критерии, используемые для ее осуществления, излагаются ниже.

- a) **Цель.** Цель заключается в том, чтобы на основе передачи знаний и опыта оказать поддержку развивающимся странам, наименее развитым странам, странам с переходной экономикой и странам, выходящим из состояния конфликта, в их усилиях по наращиванию потенциала в области достижения согласованных на международном уровне целей в области развития и выполнения решений конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций. Цель, достижению которой способствует осуществление каждой подпрограммы структурами, участвующими в выполнении регулярной программы технического сотрудничества, указана в соответствующем разделе предлагаемого плана по программам на 2021 год (A/75/6) в отношении каждой структуры-исполнителя.
- b) **Стратегия.** Стратегия достижения указанной цели заключается в следующем:
  - i) реагирование на просьбы правительств об оказании срочной консультационной помощи по вопросам нормативного характера;
  - ii) предоставление правительствам конкретных консультаций по секторальным вопросам, имеющим отношение к их стратегиям и программам развития;
  - iii) оказание помощи правительствам в разработке или оценке программ и проектов, направленных на совершенствование национальных программ;
  - iv) создание сетей экспертов и специалистов-практиков в соответствующих секторальных областях в целях содействия обмену информацией, синергическому взаимодействию и потенциальному сотрудничеству, особенно с помощью информационно-коммуникационных технологий (ИКТ), практикумов и семинаров.
- c) **Критерии.** Все структуры — исполнители программы руководствуются следующими критериями:
  - i) деятельность должна прежде всего учитывать просьбы развивающихся стран и носить краткосрочный характер (т.е. продолжительность периода планирования и осуществления не должна превышать два календарных года); реализация более долгосрочных инициатив, требующих применения поэтапного подхода с учетом опыта ранее проведенных мероприятий, может продолжаться вплоть до мобилизации ресурсов из внешних источников;
  - ii) деятельность должна осуществляться в одной из приоритетных областей работы структуры-исполнителя, утвержденной ее директивным органом, и данная структура должна играть заметную ведущую роль в выполнении нормотворческих и аналитических функций, относящихся к такой деятельности;
  - iii) деятельность должна обеспечивать наращивание потенциала в развивающихся странах, включая потенциал для выполнения договорных и связанных с ними нормативных обязательств, и укрепление аналитических функций осуществляющей ее структуры-исполнителя в интересах всех государств-членов на основе учета опыта, накапливаемого в процессе работы на страновом уровне;
  - iv) рекомендуется осуществлять ту деятельность, которая способствует подготовке специализированных компонентов стратегий развития той или иной страны или

благодаря которой могут быть подготовлены просьбы о более крупномасштабном финансировании из других источников.

- 23.14 Используемые для технического сотрудничества механизмы должны быть гибкими и предусматривать применение оптимальных методов достижения поставленной цели, включая, в частности, привлечение советников и консультантов, учебную подготовку, предоставление стипендий, организацию дистанционного обучения, подготовку комплектов материалов, создание сетей для распространения знаний и осуществление проектов на местах.
- 23.15 В соответствии с резолюцией 2514 (XXIV) Генеральной Ассамблеи и резолюцией 1434 (XLVII) Экономического и Социального Совета в рамках деятельности, финансируемой по настоящему разделу бюджета, основное внимание будет по-прежнему уделяться предоставлению краткосрочных консультационных услуг, организации профессиональной подготовки и осуществлению проектов на местах, как об этом говорится ниже. Деятельность будет осуществляться с учетом потребностей, определенных государствами-членами и группами регионального и субрегионального сотрудничества, либо по просьбе государства, либо в соответствии с межправительственным процессом с учетом критериев, установленных в отношении целей и назначения программы.

#### **Краткосрочные консультационные услуги**

- 23.16 Консультационные услуги позволяют глобальным и региональным структурам передавать правительствам передовой техникой опыт и знания по вопросам политики и стратегиям развития и обеспечивают возможность разработки, оценки или анализа проектов и программ. В основе программы лежит деятельность региональных и межрегиональных советников, которые являются специалистами как по вопросам наращивания потенциала, так и по вопросам, относящимся к основной деятельности по соответствующей подпрограмме. Эти советники играют исключительно важную роль, выступая в качестве связующего звена между странами и структурами-исполнителями и обеспечивая доступ к техническим знаниям Организации на страновом уровне. Такие услуги часто предоставляются в рамках различных консультационных миссий, для подготовки и проведения которых, а также для осуществления последующей деятельности используются информационно-коммуникационные технологии. Во многих случаях результатом консультационных миссий может становиться разработка проектов технического сотрудничества, осуществляемых либо правительством, либо в партнерстве с какой-либо структурой Организации Объединенных Наций. Консультационные миссии также содействуют реализации проектов, финансируемых по линии Счета развития Организации Объединенных Наций, и таким образом являются естественной платформой для оказания странам более долгосрочной и стабильной поддержки. Это способствует многократному повышению отдачи и обеспечению более долгосрочного характера результатов работы миссий. Кроме того, в рамках консультационных миссий оказываются услуги по технической поддержке, включая мониторинг и оценку, для содействия программам, осуществляемым национальными структурами, и тем самым обеспечивается осуществление таких программ в соответствии с решениями конференций Организации Объединенных Наций.
- 23.17 Для обеспечения того, чтобы контингент межрегиональных/региональных советников соответствовал наивысшим стандартам технической квалификации и компетентности, все структуры — исполнители программы пополняют свой экспертный состав, что дает возможность направлять в случае необходимости наиболее квалифицированных и компетентных специалистов для удовлетворения меняющихся потребностей государств-членов. Ежегодно коллегии департаментов в составе сотрудников старшего руководящего уровня рассматривают вопросы продления контрактов, что включает обзор консультационных услуг, предоставленных за прошедший период, и ориентированного на конкретные результаты плана работы на предстоящий период, который должен полностью соответствовать программе технического сотрудничества в рамках подпрограммы. Помимо ежегодно проводимого обзора потребностей в советниках на следующий период, все должности каждые пять лет автоматически перепрофилируются, с тем чтобы более эффективно удовлетворять меняющиеся потребности стран и решать новые и

назревающие проблемы. Это может приводить к полному изменению набора знаний и навыков или к переориентации секторальных функций должностей на решение задач в конкретной технической области, например, касающейся управления глобальной геопространственной информацией.

- 23.18 В соответствии с ранее разработанными на межправительственном уровне руководящими указаниями структуры-исполнители приступили к использованию взаимодополняющих механизмов предоставления консультационных услуг, включая набор советников на короткий срок для выполнения четко определенных, узкоспециальных заданий ограниченной продолжительности, а также консультационных заданий, к выполнению которых привлекаются национальные и региональные специалисты, особенно при решении вопросов страновой специфики, и требуется экспертное знание национальной или региональной проблематики, чтобы обеспечить наибольшую актуальность и адресность поддержки. Эти структуры также опираются на поддержку со стороны национальных и региональных учреждений, в частности в контексте национальных практикумов, что обеспечивает передачу полученных на местах знаний и опыта и способствует принятию последующих мер на местах.

### **Проекты на местах**

- 23.19 Проекты на местах обеспечивают взаимосвязь между исследовательской и аналитической работой на основании опыта осуществления и предоставляют возможности для апробирования политики или других директивных указаний в рамках проектов ограниченного масштаба, позволяющих быстро и точно оценить оказываемое воздействие. Проекты разрабатываются с учетом четко определенных государствами-членами потребностей, которые отражают приоритеты программы и подпрограммы. Они основаны на более долгосрочных инициативах и зачастую получают дополнительное финансирование за счет средств из внебюджетных источников или по линии Счета развития Организации Объединенных Наций в целях масштабирования их деятельности. Такие проекты могут быть не только страновыми, но и межрегиональными или субрегиональными.

### **Учебная подготовка**

- 23.20 Деятельность по учебной подготовке направлена на повышение уровня знаний и развитие навыков, которые будут способствовать наращиванию национального потенциала в сфере разработки и эффективного осуществления национальной политики. Во многих случаях учебная подготовка осуществляется в рамках семинаров и практикумов, а также посредством предоставления краткосрочных стипендий, что позволяет обеспечить более углубленное изучение соответствующих предметов и открывает более широкие возможности для обучения. На систематической основе принимаются меры по расширению обмена передовым опытом и сотрудничества по линии Юг — Юг. Одно из основных соображений, лежащих в основе осуществляемой в рамках программы деятельности по учебной подготовке, заключается в том, что охватываемые предметы должны играть роль катализатора процесса развития и способствовать учету местных потребностей и условий в контексте деятельности по итогам крупных конференций. Даже в тех случаях, когда в качестве организатора мероприятий по учебной подготовке выступает та или иная глобальная структура, участие соответствующих региональных комиссий считается целесообразным, поскольку это позволяет обеспечивать преемственность деятельности и сохранение региональной поддержки после их завершения.
- 23.21 Учебная подготовка проводится для устранения выявленных пробелов в соответствующем потенциале в одной или нескольких странах и по просьбе государств-членов. Межрегиональные советники, сотрудники и/или консультанты могут играть ведущую роль и участвовать в проведении семинаров и практикумов, составляя учебные программы, организуя обсуждение и проводя практические занятия. Семинары и практикумы проводятся на субнациональном, национальном и региональном уровнях.

- 23.22 Информация, содержащаяся в настоящем докладе предлагаемого бюджета по программам на 2021 год, включает план по программам на 2021 год и предлагаемые не связанные с должностями ресурсы на 2021 год по регулярной программе технического сотрудничества.

### Общий обзор ресурсов регулярного бюджета

- 23.23 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 35 577 600 долл. США до пересчета, т.е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год, как показано в таблице 23.1. Предлагаемый объем ресурсов позволяет обеспечить полное, эффективное и результативное выполнение мандатов.
- 23.24 В таблицах 23.1–23.3 приводится сводная информация о распределении ресурсов по компонентам, статьям расходов и программам. В таблице 23.4 приводится сводная информация о потребностях в ресурсах в разбивке по подпрограммам и структурам-исполнителям.

Таблица 23.1

#### Изменения в объеме финансовых ресурсов в разбивке по компонентам и основным категориям расходов

(В тыс. долл. США)

Компонент	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения				В процентах	Смета на 2021 год (до пересчета)	Сумма пересчета	Смета на 2021 год (после пересчета)
			Технические корректировки	Новые/расширенные мандаты	Прочее	Итого				
<b>А.</b> Секторальное консультационное обслуживание	13 693,4	15 037,7	–	–	–	–	–	15 037,7	282,1	15 319,8
<b>В.</b> Консультационные услуги на региональном и субрегиональном уровнях	19 332,7	20 539,9	–	–	–	–	–	20 539,9	436,8	20 976,7
<b>Всего</b>	<b>33 026,1</b>	<b>35 577,6</b>	–	–	–	–	–	<b>35 577,6</b>	<b>718,9</b>	<b>36 296,5</b>
<b>Основная категория расходов</b>										
Расходы, не связанные с должностями	33 026,1	35 577,6	–	–	–	–	–	35 577,6	718,9	36 296,5
<b>Всего</b>	<b>33 026,1</b>	<b>35 577,6</b>	–	–	–	–	–	<b>35 577,6</b>	<b>718,9</b>	<b>36 296,5</b>

Таблица 23.2

#### Изменение объема финансовых ресурсов в разбивке по группам бюджетных расходов

(В тыс. долл. США)

Группа бюджетных расходов	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)	Сумма пересчета	Смета на 2021 год (после пересчета)
			Сумма	В процентах			
Прочие расходы на персонал	15 717,7	18 451,6	459,4	2,5	18 911,0	390,1	19 301,1
Консультанты	3 250,8	4 014,7	(388,4)	(9,7)	3 626,3	76,5	3 702,8
Эксперты	1 528,2	–	–	–	–	–	–
Поездки персонала	3 603,9	3 139,5	61,5	2,0	3 201,0	60,7	3 261,7

**Часть V Региональное сотрудничество в целях развития**

Группа бюджетных расходов	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)	Сумма пересчета	Смета на 2021 год (после пересчета)
			Сумма	В процентах			
Услуги подряда	964,7	642,1	33,5	5,2	675,6	12,7	688,3
Общие оперативные расходы	996,3	549,8	(13,1)	(2,4)	536,7	9,6	546,3
Принадлежности и материалы	4,7	2,6	–	–	2,6	–	2,6
Мебель и оборудование	17,5	1,2	–	–	1,2	–	1,2
Стипендии, субсидии и взносы	6 942,4	8 776,1	(152,9)	(1,7)	8 623,2	169,3	8 792,5
<b>Всего</b>	<b>33 026,1</b>	<b>35 577,6</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>35 577,6</b>	<b>718,9</b>	<b>36 296,5</b>

Таблица 23.3

**Изменение объема финансовых ресурсов в разбивке по программам**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)	Сумма пересчета	Смета на 2021 год (после пересчета)
			Сумма	В процентах			
<b>A. Секторальное консультационное обслуживание</b>							
1. Экономические и социальные вопросы	7 316,7	8 582,5	–	–	8 582,5	163,0	8 745,5
2. Торговля и развитие	1 500,8	1 501,4	–	–	1 501,4	31,0	1 532,4
3. Населенные пункты	998,2	1 047,9	–	–	1 047,9	19,9	1 067,8
4. Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие	740,2	959,6	–	–	959,6	18,1	977,7
5. Права человека	2 523,2	2 265,8	–	–	2 265,8	37,1	2 302,9
6. Гуманитарная помощь	614,3	680,5	–	–	680,5	13,0	693,5
<b>B. Консультационные услуги на региональном и субрегиональном уровнях</b>							
1. Экономическое и социальное развитие в Африке	7 275,3	7 523,7	–	–	7 523,7	160,0	7 683,7
2. Экономическое и социальное развитие в Азиатско-Тихоокеанском регионе	3 318,2	3 489,8	–	–	3 489,8	64,8	3 554,6
3. Экономическое развитие в Европе	1 632,9	2 172,6	–	–	2 172,6	41,4	2 214,0

**Раздел 23 Регулярная программа технического сотрудничества**

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)	Смета на 2021 год (после пересчета)	
			Сумма	В процентах		Сумма пересчета	Сумма (после пересчета)
4. Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне	3 946,2	3 915,8	–	–	3 915,8	78,2	3 994,0
5. Экономическое и социальное развитие в Западной Азии	3 160,1	3 438,0	–	–	3 438,0	92,4	3 530,4
<b>Всего</b>	<b>33 026,1</b>	<b>35 577,6</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>35 577,6</b>	<b>718,9</b>	<b>36 296,5</b>

Рисунок 23.1

**Распределение предлагаемого на 2021 год объема ресурсов в разбивке по структурам-исполнителям**

(В млн долл. США)



Рисунок 23.П  
**Распределение предлагаемого на 2021 год объема ресурсов (до пересчета)**

(В тыс. долл. США)

18 911,0	Прочие расходы на персонал
3 626,3	Консультанты
3 201,0	Поездки персонала
675,6	Услуги подряда
536,7	Общие оперативные расходы
2,6	Принадлежности и материалы
1,2	Мебель и оборудование
8 623,2	Стипендии, субсидии и взносы

## А. Секторальное консультационное обслуживание

Таблица 23.4  
**Сводная информация о потребностях в ресурсах в разбивке по подпрограммам и структурам-исполнителям<sup>а</sup>**

(В тыс. долл. США)

	Смета на 2021 год							Смета на 2021 год (до пересчета)
	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Департамент по экономическим и социальным вопросам	ЮНКТАД	ООН-Хабитат	УНП ООН	УВКПЧ	
1. Экономические и социальные вопросы								
Инклюзивное социальное развитие	561,7	835,0	1 102,3	–	–	–	–	1 102,3
Устойчивое развитие	1 154,2	2 611,7	2 023,0	–	–	–	–	2 023,0
Статистика	1 820,5	1 441,1	1 490,0	–	–	–	–	1 490,0
Народонаселение	312,4	334,8	352,0	–	–	–	–	352,0
Экономический анализ и политика	963,9	951,1	1 019,8	–	–	–	–	1 019,8
Государственные учреждения и «цифровое правительство»	1 145,3	1 032,2	1 150,9	–	–	–	–	1 150,9
Неистощительное использование лесов	805,8	429,6	467,5	–	–	–	–	467,5

Раздел 23 Регулярная программа технического сотрудничества

	Смета на 2021 год								Смета на 2021 год (до пересчета)
	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Департамент по экономическим и социальным вопросам	ЮНКТАД	ООН-Хабитат	УНП ООН	УВКПЧ	Управление по координации гуманитарных вопросов	
Финансирование устойчивого развития	552,9	947,0	977,0	–	–	–	–	–	977,0
2. Торговля и развитие									
Глобализация, взаимозависимость и развитие; инвестиции и предпринимательство; международная торговля и сырьевые товары; технологии и логистика; Африка, наименее развитые страны и специальные программы	1 500,8	1 501,4	–	1 501,4	–	–	–	–	1 501,4
3. Населенные пункты									
Уменьшение пространственного неравенства и нищеты на местах в городских и сельских районах; повышение уровня общего процветания городов и регионов; укрепление мер по борьбе с изменением климата и улучшение состояния городской среды; эффективное предотвращение кризисов и реагирование на них в городах	998,2	1 047,9	–	–	1 047,9	–	–	–	1 047,9
4. Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие									
Правосудие; Техническое сотрудничество и поддержка деятельности на местах	740,2	959,6	–	–	–	959,6	–	–	959,6
5. Права человека									
Консультационные услуги, техническое сотрудничество и деятельность на местах	2 523,2	2 265,8	–	–	–	–	2 265,8	–	2 265,8
6. Гуманитарная помощь									
Политика и анализ	70,8	152,1	–	–	–	–	–	152,1	152,1
Координация гуманитарной деятельности и мер реагирования на чрезвычайные ситуации	327,0	252,6	–	–	–	–	–	252,6	252,6

	Смета на 2021 год								Смета на 2021 год (до пересчета)
	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Департамент по экономическим и социальным вопросам	ЮНКТАД	ООН-Хабитат	УНП ООН	УВКПЧ	Управление по координации гуманитарных вопросов	
Услуги по оказанию поддержки в чрезвычайных ситуациях	134,5	149,1	—	—	—	—	—	149,1	149,1
Информационно-разъяснительная работа в связи с чрезвычайными ситуациями гуманитарного характера	82,0	126,7	—	—	—	—	—	126,7	126,7
<b>Всего</b>	<b>13 693,4</b>	<b>15 037,7</b>	<b>8 582,5</b>	<b>1 501,4</b>	<b>1 047,9</b>	<b>959,6</b>	<b>2 265,8</b>	<b>680,5</b>	<b>15 037,7</b>

<sup>a</sup> Структура распределения средств может меняться в зависимости от поступающих просьб об оказании помощи, и информация о ней приводится исключительно в ориентировочных целях.

## 1. Экономические и социальные вопросы

23.25 Деятельность по экономическим и социальным вопросам осуществляет Департамент по экономическим и социальным вопросам. В частности, в рамках регулярной программы технического сотрудничества Департамент будет оказывать содействие в выработке эффективных национальных стратегий, политики и программ, в которых учитываются Повестка дня на период до 2030 года, Аддис-Абебская программа действий и другие соответствующие нормативные рамочные документы, особенно в связи с достижением целей в области устойчивого развития и других согласованных на международном уровне целей в области развития. В 2021 году Департамент будет уделять основное внимание оказанию помощи странам в следующих областях: а) формирование согласованной, комплексной и основанной на фактах нормативной базы для выработки политики и планирования в контексте осуществления Повестки дня на период до 2030 года и Аддис-Абебской программы действий; б) создание эффективных и подотчетных учреждений в целях обеспечения инклюзивного и основанного на широком участии процесса принятия решений в поддержку устойчивого развития; и с) укрепление национального технического потенциала в целях мобилизации средств осуществления Повестки дня на период до 2030 года. Департамент будет делать это путем оказания поддержки в области наращивания потенциала, обращая особое внимание на укрепление национального потенциала в области анализа политики, учет задач устойчивого развития, сбор данных и статистику, комплексный мониторинг, оценку и обзор, взаимодействие с заинтересованными сторонами, оказание услуг, мобилизацию ресурсов на национальном и международном уровнях и налаживание партнерских отношений. В основе всех усилий Департамента по составлению планов и программ в области наращивания потенциала будет лежать принцип «никого не оставить без внимания». Это означает уделение первоочередного внимания нуждам людей на основе подхода, в рамках которого учитывается разнообразие причин нищеты, неравенства и отчуждения и обеспечиваются защита жертв кризисов, конфликтов и стихийных бедствий, а также соблюдение прав человека, гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин. Работа по наращиванию потенциала на страновом уровне будет осуществляться на основе скоординированной поддержки совместно с активизированной системой координаторов-резидентов. Департамент будет на основе координации с координаторами-резидентами поддерживать деятельность страновых групп Организации Объединенных Наций по разработке и осуществлению жизнеспособных рамочных программ Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в области устойчивого развития, в которых сформулированы коллективные меры реагирования Организации, призванные помочь странам в решении национальных приоритетных задач и устранении пробелов на их пути к достижению целей в области

устойчивого развития. Департамент будет стремиться к реализации своих целей и задач в области наращивания потенциала путем тесного взаимодействия с пятью региональными комиссиями и другими партнерами на основе эффективной координации и взаимодополняемости деятельности. Департамент будет и впредь уделять первоочередное внимание потребностям наименее развитых стран, малых островных развивающихся государств, стран, выходящих из конфликта, и других стран, имеющих особые потребности, таких как постконфликтные страны и страны, не имеющие выхода к морю.

## **Подпрограмма 2 Инклюзивное социальное развитие**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Наращивание потенциала в области разработки и осуществления социальной политики и программ**

- 23.26 В соответствии с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в рамках данной подпрограммы будут осуществляться мероприятия по техническому сотрудничеству в целях наращивания национального потенциала в области социального развития с уделением особого внимания цели 1 в области устойчивого развития, касающейся искоренения нищеты, цели 2 в области устойчивого развития, касающейся ликвидации голода, цели 4 в области устойчивого развития, касающейся обеспечения качественного образования для всех, и цели 10 в области устойчивого развития, касающейся сокращения неравенства. В рамках подпрограммы будет применяться многосекторальный подход на основе использования межсекторальных экспертных знаний выполняющих ее сотрудников в области демографии, статистики, макроэкономики и окружающей среды для оказания консультационных услуг, которые будут касаться социальных, экономических и экологических аспектов развития. В этой связи в рамках подпрограммы особое внимание будет уделяться вопросам, касающимся инвалидов в плане осуществления положений Конвенции о правах инвалидов. Вопросы старения будут рассматриваться в рамках разработки международно-правового документа Организации Объединенных Наций по поощрению и защите прав и достоинства пожилых людей и в контексте третьего обзора и оценки Мадридского международного плана действий по проблемам старения. Деятельность в рамках подпрограммы, касающаяся коренных народов, будет сосредоточена на осуществлении Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, и будет продолжена работа по вовлечению молодежи в процесс национального развития с уделением особого внимания молодежи, находящейся в неблагоприятном положении, в особенности инвалидам из числа молодежи.
- 23.27 Например, в Кыргызстане в рамках подпрограммы планируется провести обзор политики и практики деинституционализации, абилитации и реабилитации в целях повышения качества жизни инвалидов в ходе различных учебных практикумов, посвященных определениям понятия «инвалидность» и предназначенных для различных заинтересованных сторон, таких как должностные лица государств и представители организаций гражданского общества и научных кругов.
- 23.28 В рамках подпрограммы началась работа по систематическому внедрению новых норм и приоритетов в области реабилитации и абилитации инвалидов на основе организации учебных занятий и практикумов по наращиванию потенциала для государственных служащих, проведения информационно-разъяснительных кампаний и оказания поддержки организациям гражданского общества.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.29 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы получить дезаггегированные данные и информацию для обеспечения максимальной отдачи от деятельности по наращиванию потенциала в плане социальной политики, направленной на поддержку достижения

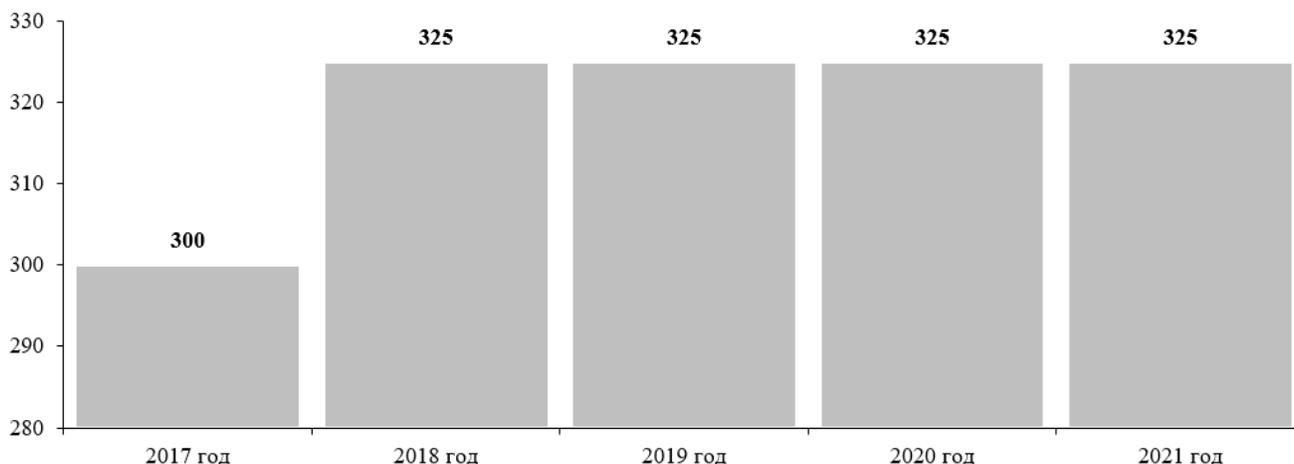
устойчивого развития во всех трех его аспектах. Для решения этой задачи в рамках подпрограммы будет активизировано взаимодействие с правительствами и соответствующими заинтересованными сторонами в целях получения дезагрегированных данных для содействия в выработке политики на основе фактических данных и более глубокому пониманию последствий выбора различных вариантов политики.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.30 Предполагается, что эта работа будет способствовать успехам в деле осуществления политики по искоренению нищеты, сокращению неравенства и достижению большей социальной инклюзивности и благосостояния для всех, о чем будет свидетельствовать количество национальных специалистов, прошедших подготовку по разработке и реализации социальной политики на национальном и местном уровнях в Кыргызстане.

Рисунок 23.III

**Показатель для оценки работы: количество национальных специалистов, принявших участие в практикумах по рамочным основам социальной политики, направленной на содействие достижению устойчивого развития во всех его аспектах**



### Предусмотренная деятельность

- 23.31 В таблице 23.5 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.5

**Подпрограмма 2: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	66	66	66	66
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.6

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	41,6	305,0	267,3	87,6	572,3
Консультанты	117,4	45,4	–	–	45,4
Поездки персонала	227,1	154,5	–	–	154,5
Услуги подряда	27,1	22,0	–	–	22,0
Общие оперативные расходы	49,0	85,9	–	–	85,9
Стипендии, субсидии и взносы	99,5	222,2	–	–	222,2
<b>Всего</b>	<b>561,7</b>	<b>835,0</b>	<b>267,3</b>	<b>32,0</b>	<b>1 102,3</b>

- 23.32 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 102 300 долл. США, что на 267 300 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение расходов по статье «Прочие расходы на персоналу» (267 300 долл. США) предназначено для проведения дополнительных мероприятий по наращиванию потенциала и учебных практикумов по тем просьбам государств-членов, которые, как предполагается, поступят. Хотя объем ресурсов, выделяемых на деятельность по экономическим и социальным вопросам, по сравнению с суммой ассигнований, утвержденных на эту деятельность на 2020 год, не изменился, ресурсы перераспределены между подпрограммами без увеличения их совокупного объема.

### Подпрограмма 3 Устойчивое развитие

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Оценка хода осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года на национальном уровне

- 23.33 В 2021 году в рамках данной подпрограммы основное внимание будет уделяться предоставлению развивающимся странам консультационных услуг по вопросам учета выводов, сделанных по итогам их добровольных национальных обзоров, в контексте их национальных стратегий в области устойчивого развития, а также представления докладов о достигнутых успехах, проблемах и проблемах на политическом форуме высокого уровня по вопросам устойчивого развития. Учет выводов, сделанных по итогам добровольных национальных обзоров, в контексте национальных стратегий будет осуществляться посредством проведения ряда региональных практикумов, а также направления консультационных миссий в конкретные страны. Региональные практикумы предназначены для того, чтобы стать площадкой для обмена накопленным опытом и передовой практикой между развивающимися странами, а в рамках консультационных миссий по просьбе правительств будут затрагиваться те или иные конкретные темы.

- 23.34 Параллельно с этим в рамках подпрограммы странам будет по-прежнему оказываться поддержка в использовании преимуществ глобальных межправительственных процессов для представления информации о пробелах, проблемах и успехах в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижении предусмотренных в ней целей и задач в области устойчивого развития. Если в 2019 году основное внимание уделялось изменению климата (в рамках саммита по изменению климата, созванного Генеральным секретарем в 2019 году), а в 2020 году — транспорту и Мировому океану (в рамках соответствующих глобальных конференций по каждой теме, которые из-за пандемии COVID-19 были отложены, но все еще могут состояться в 2020 году в зависимости от окончательного решения Генеральной Ассамблеи и соответствующих органов по этому вопросу), то в 2021 году основное внимание будет уделено цели 6 в области устойчивого развития, касающейся водных ресурсов, и цели 7 в области устойчивого развития, касающейся энергетики, поскольку эти две темы будут рассматриваться в течение всего указанного года. В рамках подпрограммы будет организован диалог высокого уровня по вопросам энергетики в целях содействия достижению связанных с энергетикой целей и выполнению связанных с ней задач, а также совещание высокого уровня в целях содействия достижению связанных с водными ресурсами целей и выполнению связанных с ними задач. Оба мероприятия позволят провести тематические обсуждения на межправительственном уровне, по итогам которых по мере необходимости и по просьбе государств-членов будет осуществляться деятельность по наращиванию потенциала на глобальном, региональном и национальном уровнях.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.35 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы перейти от уделения особого внимания оказанию поддержки в подготовке первых добровольных национальных обзоров к приложению основных усилий для содействия включению национальных стратегий, изложенных в национальных докладах и представленных на политическом форуме высокого уровня, в национальные планы осуществления и для расширения масштабов такого включения. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут по-прежнему прилагаться усилия по оказанию, по соответствующим просьбам, адресной поддержки странам, в частности африканским странам, наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, и малым островным развивающимся государствам, в целях устранения пробелов и решения проблем, с которыми эти страны сталкиваются в процессе осуществления Повестки дня на период до 2030 года. Кроме того, в рамках данной подпрограммы будут удовлетворяться различные конкретные потребности в области развития, которые имеются у многих стран со средним уровнем дохода, и решаться различные конкретные проблемы в этой области, с которыми сталкиваются многие такие страны.

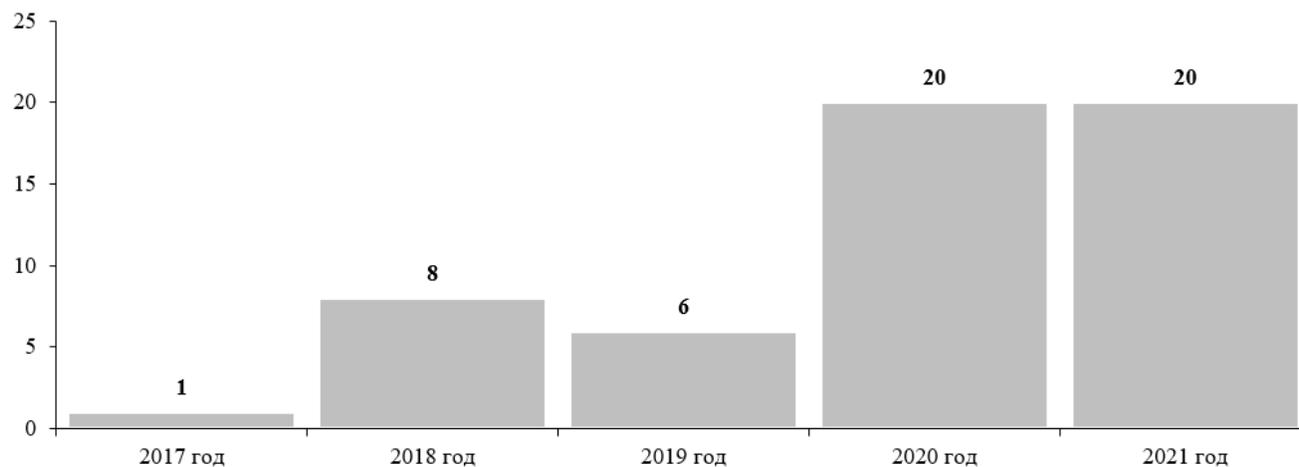
*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.36 Предполагается, что эта работа будет способствовать ускорению осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, включая достижение целей в области устойчивого развития и выполнение связанных с ними задач и обязательств, благодаря более активному вовлечению государств-членов и других заинтересованных сторон, о чем будет свидетельствовать увеличение числа развивающихся стран, представляющих доклады об успехах, достигнутых в ходе осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, включая данные о пересмотре и укреплении национальных стратегий в области развития и механизмов финансирования развития, число механизмов и процессов, созданных для обеспечения того, чтобы никто не был оставлен без внимания, и реальное и более активное участие в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года других заинтересованных сторон, таких как парламентарии и представители местных органов власти, организаций гражданского общества, научных кругов и частного сектора. Это будет оцениваться на основе анализа добровольных национальных обзоров, а также национальных планов, публикуемых развивающимися странами. Предполагается, что такие

фактические данные будут включены в по меньшей мере 80 процентов добровольных национальных обзоров, представленных в 2021 и 2022 годах.

Рисунок 23.IV

**Показатель для оценки работы: число вторых и последующих добровольных национальных обзоров, представленных развивающимися странами**



### Предусмотренная деятельность

23.37 В таблице 23.7 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.7

**Подпрограмма 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	13	25	14	25
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.8

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	776,4	1 605,4	(436,2)	(27,2)	1 169,2
Консультанты	23,5	27,3	2,7	9,9	30,0

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Эксперты	72,0	–	–	–	–
Поездки персонала	107,2	100,0	(40,0)	(40,0)	60,0
Услуги подряда	25,1	33,6	(9,6)	(28,6)	24,0
Общие оперативные расходы	22,0	39,4	(20,4)	(51,8)	19,0
Стипендии, субсидии и взносы	128,0	806,0	(85,2)	(10,6)	720,8
<b>Всего</b>	<b>1 154,2</b>	<b>2 611,7</b>	<b>(588,7)</b>	<b>(22,5)</b>	<b>2 023,0</b>

23.38 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 2 023 300 долл. США, что на 588 700 долл. США меньше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое сокращение обусловлено главным образом сокращением прочих расходов на персонал (436 200 долл. США), расходов на поездки персонала (40 000 долл. США), расходов на услуги подряда (9600 долл. США), общих оперативных расходов (20 400 долл. США) и расходов на стипендии, субсидии и взносы (85 200 долл. США) в связи с выделением ресурсов на оплату услуг двух межрегиональных советников по финансированию развития, к которым предлагается обратиться в 2021 году в рамках подпрограммы 9 из-за ожидаемого увеличения потребностей государств-членов в таких услугах, а также на проведение практикумов и семинаров в поддержку институциональных механизмов по разработке комплексной политики и оказанию комплексных услуг, предлагаемое в 2021 году в рамках подпрограммы 7.

#### Подпрограмма 4 Статистика

##### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Расширение масштабов учебной подготовки и сертификации в области больших данных для официальной статистики и показателей достижения целей в области устойчивого развития

- 23.39 В марте 2017 года на своей сорок восьмой сессии Статистическая комиссия приняла Кейптаунский глобальный план действий в отношении данных в области устойчивого развития с целью содействовать осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, в соответствии с которым требуется осуществлять сбор, обработку, анализ и распространение беспрецедентного объема данных и статистических сведений на местном, национальном, региональном и глобальном уровнях многочисленными заинтересованными сторонами. В Плане действий содержится призыв к мировому статистическому сообществу принять меры в отношении стратегической области модернизации и укрепления национальных статистических систем с особым упором на модернизацию управленческих и институциональных рамок; на применение статистических стандартов и новой архитектуры данных в целях совместного использования данных, обмена ими и их интеграции; а также на содействие использованию новых технологий и новых источников данных в процессах подготовки статистических данных.
- 23.40 В этом контексте Статистический отдел координирует осуществление глобальной программы использования больших данных для подготовки официальной статистики, в том числе для представления показателей достижения целей в области устойчивого развития, и пропагандирует практическое использование источников больших данных, опираясь при этом на имеющиеся прецеденты и изыскивая пути для решения многочисленных существующих проблем. В рамках этой программы, в частности, предусматривается реализация масштабной учебной программы для содействия наращиванию потенциала институтов национальных статистических

систем, чтобы их сотрудники приобрели навыки, необходимые для использования больших данных для целей официальной статистики.

*Внутренняя задача и ее решение*

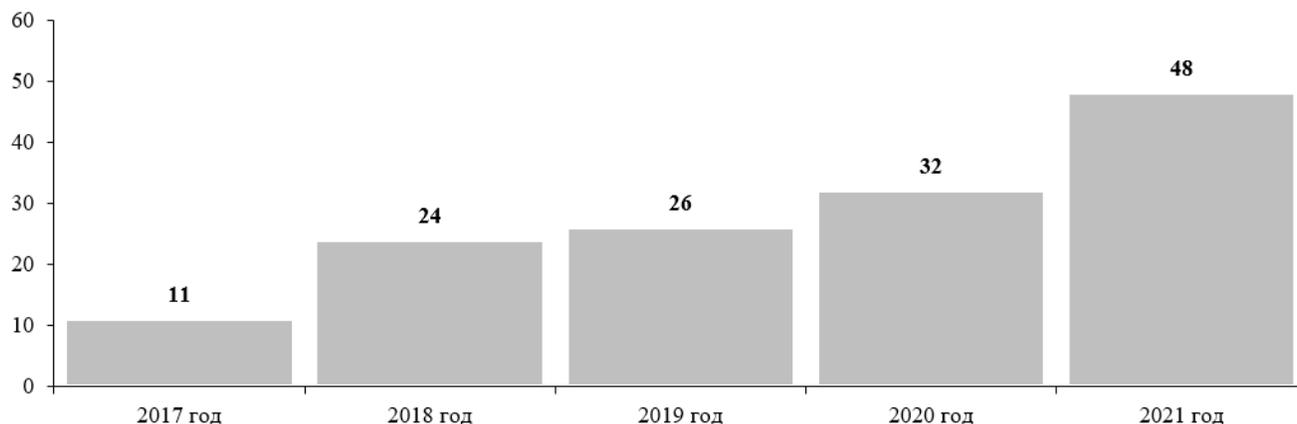
- 23.41 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что проведение мероприятий по наращиванию потенциала в области использования больших данных предлагалось нечасто, и тем самым охватывалась весьма незначительная часть статистического сообщества. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут расширены масштабы учебных занятий путем организации курсов как в онлайн-режиме, так и в аудиторных помещениях, а также экзаменов, которые можно сдавать как лично (в аудиторных помещениях и экзаменационном центре), так и в онлайн-режиме (под надзором экзаменаторов). Учебный план может быть модульным, и в его рамках могут предусматриваться две программы обучения (одна — для технического персонала, а другая — для статистиков) и различные уровни подготовки (базовый уровень, за которым следуют уровни специалиста-практика и специалиста высокой квалификации).

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.42 Предполагается, что эта работа будет способствовать наращиванию потенциала государств-членов в области подготовки высококачественных, своевременных, дезагрегированных открытых данных и национальной статистики и геопространственной информации в качестве основы для разработки политики и принятия решений в отношении осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и обзора прогресса, достигнутого на национальном и международном уровнях, путем подготовки значительно большего числа сотрудников национальных статистических управлений, о чем будет свидетельствовать предоставление государствам членам доступа к 48 курсам электронного обучения. Эти курсы электронного обучения будут охватывать учебные занятия по использованию данных, полученных с помощью мобильных телефонов, для целей официальной статистики, по использованию данных сканеров штрихкодов для целей статистики цен и по использованию данных наблюдения Земли для целей статистики сельского хозяйства и составления карт растительного покрова. Курсы будут проводиться на начальном, среднем и экспертном уровнях. Благодаря электронному обучению можно было бы охватить сотрудников всех статистических управлений по всему миру.

Рисунок 23.V

**Показатель для оценки работы: общее число курсов электронного обучения, организованных для государств-членов**



## Предусмотренная деятельность

23.43 В таблице 23.9 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.9

### Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	44	46	46	46
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.10

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	1 226,7	995,4	31,9	3,2	1 027,3
Консультанты	5,2	18,2	–	–	18,2
Эксперты	(0,4)	–	–	–	–
Поездки персонала	199,4	127,3	17,0	13,4	144,3
Услуги подряда	15,0	17,3	–	–	17,3
Общие оперативные расходы	28,4	15,2	–	–	15,2
Стипендии, субсидии и взносы	346,2	267,7	–	–	267,7
<b>Всего</b>	<b>1 820,5</b>	<b>1 441,1</b>	<b>48,9</b>	<b>3,4</b>	<b>1 490,0</b>

23.44 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 490 000 долл. США, что на 48 900 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение сметы для покрытия прочих расходов на персоналу (31 900 долл. США) и расходов на поездки персонала (17 000 долл. США) обусловлено предполагаемым увеличением потребностей в ресурсах на финансирование деятельности межрегионального консультанта и оказание консультационных услуг, а также увеличением расходов на поездки персонала для оказания консультационных услуг в целях обеспечения эффективного достижения государствами-членами целей в области устойчивого развития.

## Подпрограмма 5 Народонаселение

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Совершенствование фактической базы для анализа и планирования политики в связи со старением населения

- 23.45 В 2021 году в рамках данной подпрограммы будет использован опыт предыдущих лет в области организации учебной подготовки и оказания технической поддержки по вопросам оценки финансовых и экономических последствий старения населения, и будут разработаны руководящие принципы подготовки структурированных национальных докладов на эту тему. Заинтересованность в получении дальнейшей поддержки в отношении представления и толкования результатов, достигнутых в конкретных странах, выразили многие участники предыдущих учебных практикумов.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

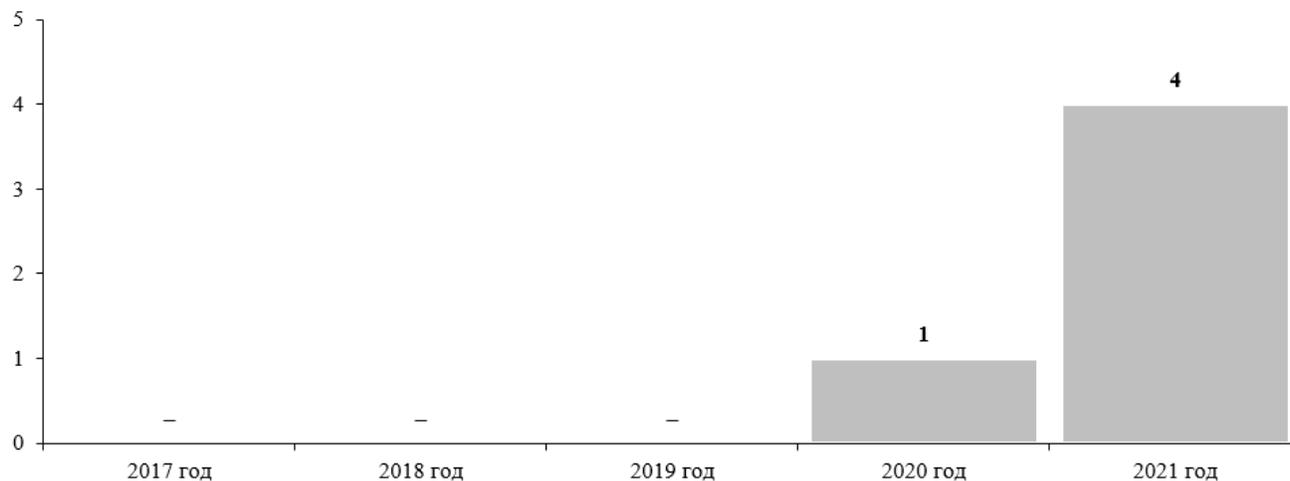
- 23.46 Одна из задач в рамках данной подпрограммы заключалась в анализе данных о народонаселении, которые не всегда подготавливаются одинаковым образом и поэтому несопоставимы, что снижает качество стратегических рекомендаций, предоставляемых в рамках этой подпрограммы. Отчасти это объясняется отсутствием систематических руководящих принципов или стандартных подходов, используемых для подготовки национальных «докладов о поколениях», в которых использовались бы принятые и, насколько это возможно, стандартизированные методы и приемы, которые могли бы применяться отдельными странами в зависимости от того, как демографическая ситуация развивается в них и какая соответствующая политика и программы осуществляются в них.
- 23.47 Для решения этой задачи начиная с 2020 года и в 2021 году в данной рамках подпрограммы будут разработаны общие руководящие принципы на основе стандартного подхода к подготовке национальных докладов о поколениях, которые будут включены в руководство, обобщающее и систематизирующее знания об основных рекомендуемых темах и прикладных исследованиях, которые должны быть отражены в национальных докладах. Проверка и апробирование этих принципов будут проводиться на примере отдельных стран.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.48 Предполагается, что эта работа будет способствовать совершенствованию фактической базы для анализа и планирования политики, направленной на решение проблем, связанных со старением населения, о чем будет свидетельствовать подготовка национальных докладов о поколениях в соответствии с сводными систематизированными руководящими принципами, изложенными в упомянутом руководстве.

Рисунок 23.VI

**Показатель для оценки работы: число национальных докладов о поколениях, подготовленных государствами-членами**



### Предусмотренная деятельность

23.49 В таблице 23.11 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.11

**Подпрограмма 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	9	20	12	12
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.12

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	219,5	220,3	7,2	3,3	227,5
Консультанты	–	4,6	0,4	8,7	5,0
Поездки персонала	60,9	56,3	13,2	23,4	69,5
Услуги подряда	1,1	–	1,5	100,0	1,5

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Общие оперативные расходы	1,5	5,1	(0,1)	(2,0)	5,0
Стипендии, субсидии и взносы	29,4	48,5	(5,0)	(10,3)	43,5
<b>Всего</b>	<b>312,4</b>	<b>334,8</b>	<b>17,2</b>	<b>5,1</b>	<b>352,0</b>

- 23.50 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 352 000 долл. США, что на 17 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение сметы главным образом обусловлено увеличением прочих расходов на персонал (7200 долл. США) и расходов на поездки персонала (13 200 долл. США), что связано с предполагаемым увеличением потребностей в ресурсах на финансирование деятельности межрегионального консультанта и оказание консультационных услуг в целях обеспечения эффективного достижения государствами-членами целей в области устойчивого развития.

## **Подпрограмма 6 Экономический анализ и политика**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Укрепление потенциала развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, в области разработки и осуществления политики и стратегий, направленных на достижение целей в области инклюзивного, справедливого и устойчивого развития, сформулированных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года**

- 23.51 В рамках данной подпрограммы основное внимание будет уделяться предоставлению консультационных услуг по вопросам политики и поддержке в деле наращивания потенциала на национальном уровне в развивающихся странах, в том числе в наименее развитых странах, в целях разработки и осуществления стратегий в области устойчивого развития в рамках осуществления Повестки дня на период до 2030 года, а также новой программы действий, которая, как ожидается, будет принята на пятой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, которая состоится 21–25 марта 2021 года в Дохе.
- 23.52 В рамках данной подпрограммы будут прилагаться усилия, которые дополнят и облегчат осуществление существующих и разрабатываемых проектов, финансируемых по линии Счета развития, и в частности следующих: а) проекта по оказанию наименее развитым странам помощи в достижении структурного экономического прогресса на пути к выходу из категории наименее развитых стран и в последующий период; б) проекта по повышению согласованности политики в интересах достижения целей в области устойчивого развития на основе комплексных оценок и укрепления институциональной базы в Африке; и с) будущего проекта, который будет финансироваться в рамках тринадцатого транша Счета развития.
- 23.53 В рамках данной подпрограммы будут также прилагаться усилия для мобилизации ресурсов на внебюджетные проекты на основе изучения новых областей, представляющих интерес для государств-членов и связанных с текущей деятельностью по наращиванию потенциала, и направления предложений о финансировании проектов заинтересованным донорам, включая Целевой фонд мира и развития Организации Объединенных Наций.
- 23.54 В ходе работы, выполняемой в рамках данной подпрограммы, основное внимание будет уделяться укреплению потенциала развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, в области разработки и осуществления политики и стратегий, направленных на достижение целей в области инклюзивного, справедливого и устойчивого развития, сформулированных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. В частности, в рамках

упомянутой работы будут прежде всего предоставляться консультации по вопросам политики и будет укрепляться потенциал в связи с анализом макроэкономической политики и последствиями для достижения устойчивого развития, методологиями комплексной оценки и моделированием в целях выявления взаимосвязей и последствий выбора различных вариантов при осуществлении стратегий устойчивого развития и потенциала в области экономического моделирования и прогнозирования, а также оказания помощи наименее развитым странам в осуществлении их стратегий в области устойчивого развития и выхода из категории таких стран.

*Внутренняя задача и ее решение*

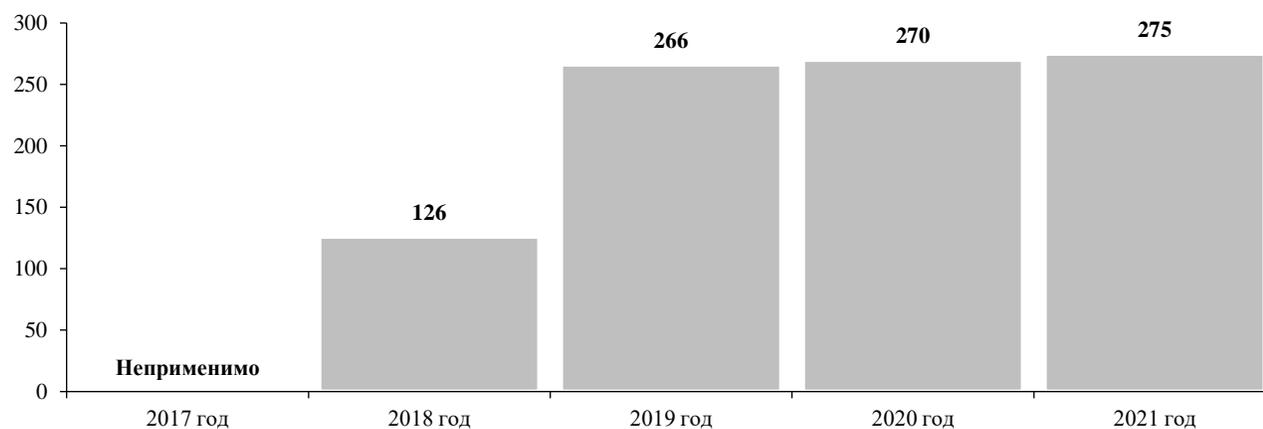
- 23.55 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы уделять больше внимания услугам по наращиванию потенциала и предоставлению консультаций, направленным на удовлетворение растущего спроса со стороны государств-членов. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет проведен анализ полученных просьб и их разбивка по видам требуемой технической помощи. Вслед за этим в рамках данной подпрограммы для каждого из этих тематических блоков будет определен первоначальный набор мероприятий по наращиванию потенциала и оказанию консультационных услуг. Хотя на первом этапе помощь будет предназначаться для удовлетворения общих потребностей, после оказания такой первоначальной помощи эта модель все же позволит оказывать и адресную поддержку. Предполагается, что такой подход позволит расширить возможности по удовлетворению растущих потребностей в предоставляемых в рамках данной подпрограммы услугах по техническому сотрудничеству и консультационных услугах.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.56 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала развивающихся стран, особенно наименее развитых стран, в области разработки и осуществления политики и стратегий, направленных на достижение целей в области инклюзивного, справедливого и устойчивого развития, сформулированных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, о чем будет свидетельствовать участие 275 специалистов из наименее развитых стран в семинарах и практикумах, организованных для предоставления руководящих указаний в отношении международных мер поддержки и подготовки к выходу из категории наименее развитых стран. Это привело бы к увеличению числа национальных планов, аналитических записок, подготавливаемых на национальном уровне материалов и других подготовительных документов для разработки национальных стратегий в области устойчивого развития, основанных на комплексном количественном анализе. Например, ряд наименее развитых стран, выходящих из категории таких стран, указали, что они хотели бы получать постоянную помощь в области наращивания потенциала, с тем чтобы лучше понимать последствия выхода из категории наименее развитых стран и пути подготовки к решению проблем, возникающих на новом этапе их прогресса в области развития. Кроме того, Индонезия, Монголия, Никарагуа и Филиппины обратились с просьбой об оказании поддержки при переходе к использованию методов комплексной оценки в целях содействия разработке национальной политики и стратегий в области устойчивого развития. Многие развивающиеся страны, включая Азербайджан, Вьетнам, Кыргызстан, Сербию и Таджикистан, обратились с просьбой организовать углубленную подготовку по инструментам макроэкономического моделирования и поощрения частного сектора на основе анализа производственно-сбытовых цепочек, с тем чтобы лучше планировать осуществление Повестки дня на период до 2030 года с учетом положения, в котором находятся эти страны.

Рисунок 23.VII

Показатель для оценки работы: число специалистов из наименее развитых стран, прошедших подготовку в рамках практикумов или семинаров



### Предусмотренная деятельность

23.57 В таблице 23.13 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.13

Подпрограмма 6: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	30	48	30	48
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.14

Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	625,5	775,1	24,7	3,2	799,8
Консультанты	181,3	83,6	17,4	20,8	101,0
Поездки персонала	107,8	56,3	32,7	58,1	89,0
Услуги подряда	13,1	6,4	(0,4)	(6,3)	6,0

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Общие оперативные расходы	9,9	6,1	(6,1)	(100,0)	–
Стипендии, субсидии и взносы	26,3	23,6	0,4	1,7	24,0
<b>Всего</b>	<b>963,9</b>	<b>951,1</b>	<b>68,7</b>	<b>7,2</b>	<b>1 019,8</b>

- 23.58 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 019 800 долл. США, что на 68 700 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение сметы главным образом обусловлено увеличением прочих расходов на персонал (24 700 долл. США), расходов на консультантов (17 400 долл. США) и расходов на поездки персонала (32 700 долл. США) в связи с предполагаемым увеличением потребностей в ресурсах на финансирование деятельности межрегионального консультанта и оказание консультационных услуг в целях обеспечения эффективного достижения государствами-членами целей в области устойчивого развития.

## Подпрограмма 7

### Государственные учреждения и «цифровое правительство»

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Онлайнный учебный центр

- 23.59 В 2021 году в рамках данной подпрограммы будут по-прежнему прилагаться усилия по повышению эффективности, подотчетности и инклюзивности государственного управления и государственных учреждений в интересах обеспечения устойчивого развития на основе проведения онлайнных учебных занятий для государственных служащих во всех регионах мира. Онлайнные учебные занятия являются важным компонентом деятельности по наращиванию потенциала, осуществляемой в рамках данной подпрограммы, поскольку государственные служащие могут принять в них участие в любом месте и в любое время, в том числе в странах, находящихся в особой ситуации. Участники могут решать сами, в каком темпе проходить эти курсы, что позволяет пройти их тем государственным служащим, которые не могут обучаться в очной форме.
- 23.60 Действующий в рамках данной подпрограммы Онлайнный учебный центр укрепляет потенциал государственных служащих во всем мире, предоставляя бесплатный круглосуточный доступ к этим курсам.

##### Внутренняя задача и ее решение

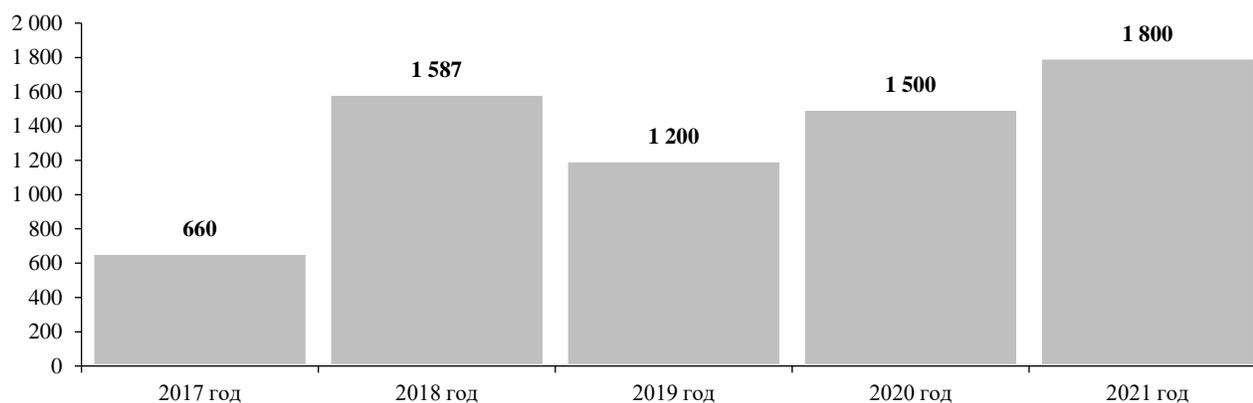
- 23.61 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в модернизации ее онлайнного учебного центра, который не поспевал за изменениями в технологии и поэтому устаревает, в том числе в том, что касается обеспечения доступной среды.
- 23.62 Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет переделан находящийся в ее ведении веб-сайт Сети Организации Объединенных Наций по вопросам государственного управления, на котором будет размещен обновленный Онлайнный учебный центр. Кроме того, в рамках данной подпрограммы будут разработаны и начнут предоставляться новые курсы с современным содержанием, отражающим цели в области устойчивого развития и Повестку дня на период до 2030 года.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.63 Предполагается, что эта работа будет способствовать повышению эффективности, подотчетности и инклюзивности государственного управления и государственных учреждений, о чем будет свидетельствовать то обстоятельство, что в онлайн-учебных курсах, доступных для государственных служащих во всем мире, в том числе по таким темам, как цифровое правительство, потенциал с области руководства, основанного на преобразованиях, в учреждениях государственного сектора в Африке для достижения целей в области устойчивого развития, адаптация и передача инноваций на государственной службе и поиск решений проблем государственного управления, примут участие 1800 человек. Основные преимущества для государств-членов будут состоять в том, что их государственные служащие будут лучше разбираться в вопросах, связанных с целями в области устойчивого развития в целом, и в темах, касающихся цели 16 в области устойчивого развития в частности, и смогут более эффективно осуществлять Повестку дня на период до 2030 года.

Рисунок 23.VIII

**Показатель для оценки работы: число людей, принявших участие в онлайн-учебном курсе**



### Предусмотренная деятельность

23.64 В таблице 23.15 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.15

**Подпрограмма 7: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	30	29	30	24
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.16

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	667,5	745,6	23,8	3,2	769,4
Консультанты	16,4	18,2	11,8	64,8	30,0
Эксперты	30,8	–	–	–	–
Поездки персонала	109,4	81,8	(26,3)	(32,2)	55,5
Услуги подряда	9,1	6,4	(6,4)	(100,0)	–
Общие оперативные расходы	11,3	20,2	(0,2)	(1,0)	20,0
Стипендии, субсидии и взносы	300,7	160,0	116,0	72,5	276,0
<b>Всего</b>	<b>1 145,3</b>	<b>1 032,2</b>	<b>118,7</b>	<b>11,5</b>	<b>1 150,9</b>

- 23.65 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 150 900 долл. США, что на 118 700 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение сметы главным образом обусловлено увеличением расходов на стипендии, субсидии и взносы (116 000 долл. США), что отражает ожидаемое увеличение числа просьб об оказании поддержки в деле обеспечения функционирования институциональных механизмов для осуществления комплексной политики и предоставления услуг в соответствии с решениями Встречи на высшем уровне, посвященной целям в области устойчивого развития, в 2019 году и принятой на ней политической декларацией.

## Подпрограмма 8 Неистощительное использование лесов

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Активизация привлечения финансовых ресурсов на нужды лесного сектора из внутренних и международных источников

- 23.66 Леса занимают 33 процента суши на планете и приносят человечеству многочисленные социальные, экономические и экологические блага благодаря тому, что способствуют ликвидации нищеты, смягчению последствий изменения климата и адаптации к ним, а также сохранению биологического разнообразия, чистого воздуха, качества воды и стабильности климата. Вместе с тем продолжается обезлесение, и его темпы вызывают тревогу. Серьезным препятствием на пути обеспечения неистощительного характера использования лесов по-прежнему является нехватка финансовых средств, особенно в развивающихся странах. В формулировках целей в области устойчивого развития и в Аддис-Абебской программе действий особое внимание уделяется необходимости привлечения достаточного объема ресурсов для осуществления повестки дня в области устойчивого развития, включая неистощительное использование лесов. В стратегическом плане Организации Объединенных Наций по лесам на 2017–2030 годы определены приоритеты Глобальной сети содействия финансированию лесохозяйственной деятельности: оказывать содействие в разработке национальных стратегий финансирования лесного сектора в целях мобилизации ресурсов для обеспечения неистощительного лесопользования; оказывать странам содействие в мобилизации имеющихся финансовых ресурсов из

всех источников в получении доступа к этим ресурсам и в повышении эффективности их использования на цели неистощительного лесопользования; выполнять функции информационного центра и базы данных по имеющимся, новым и появляющимся финансовым возможностям и платформы для обмена опытом и передовой практикой успешного осуществления проектов; и содействовать реализации глобальных целей и задач в отношении лесов и приоритетных задач, изложенных в четырехгодичной программе работы.

- 23.67 В 2021 году в рамках данной подпрограммы планируется продолжать активизацию оказания странам и субрегиональным организациям, по их просьбе, поддержку в деле разработки национальных или региональных стратегий финансирования лесного сектора и предлагаемых проектов по обеспечению доступа к финансированию неистощительного лесопользования. Это поможет государствам-членам, региональным и субрегиональным структурам добиться прогресса в достижении глобальной цели 4 в отношении лесов, касающейся мобилизации в значительно большем объеме новых и дополнительных финансовых ресурсы из всех источников в интересах обеспечения неистощительного лесопользования. При осуществлении этой работы в рамках данной подпрограммы будет осуществляться сотрудничество с многосторонними финансовыми учреждениями, включая Зеленый климатический фонд, Глобальный экологический фонд, Адаптационный фонд и Всемирный банк. Кроме того, в рамках данной подпрограммы будет выполняться совместная работа с учреждениями, аккредитованными на международном, региональном и национальном уровне.

*Внутренняя проблема и ее решение*

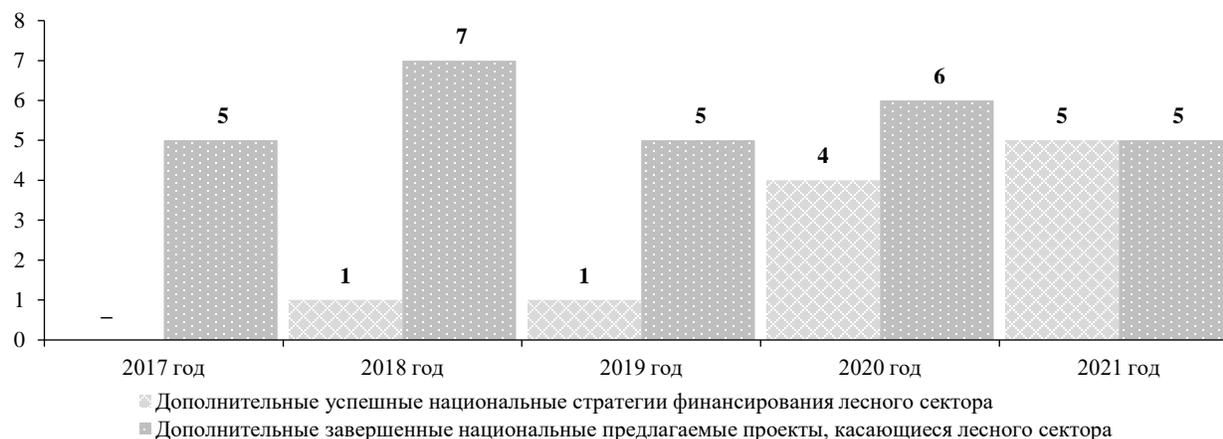
- 23.68 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что при ее осуществлении не удалось расширить масштабы осведомленности о национальных стратегиях финансирования лесного сектора как о рамочной основе для мобилизации ресурсов на цели осуществления стратегического плана по лесам и связанным с лесами целей в области устойчивого развития, особенно в Азии, и масштабы использования этих стратегий в качестве такой основы. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы планируется активизировать поддержку стран и субрегиональных организаций в области разработки национальных или региональных стратегий финансирования лесного сектора и предлагаемых проектов по обеспечению доступа к финансированию неистощительного лесопользования на основе информации, поступающей по каналам информационного центра Глобальной сети содействия финансированию лесохозяйственной деятельности. В регионах Латинской Америки и Азии и Тихого океана будут проводиться субрегиональные семинары в целях повышения осведомленности о стратегиях привлечения ресурсов на нужды лесного сектора, в том числе со стороны многосторонних финансовых учреждений.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.69 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала стран и субрегиональных органов в области привлечения финансовых средств на цели неистощительного лесопользования как из внутренних, так и из международных источников финансирования неистощительного ведения лесопользования и сокращения масштабов обезлесения и увеличения площади лесного покрова, о чем будет свидетельствовать завершение и/или успешное представление 10 национальных стратегий финансирования лесного сектора и/или предлагаемых проектов финансирования лесного сектора.

Рисунок 23.IX

**Показатель для оценки работы: число дополнительных завершённых национальных предлагаемых проектов, касающихся лесного сектора, и число дополнительных успешных национальных стратегий финансирования лесного сектора**



### Предусмотренная деятельность

23.70 В таблице 23.17 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.17

**Подпрограмма 8: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	45	38	91	36 <sup>a</sup>
<b>С. Консультационные услуги</b>				

<sup>a</sup> В связи с тем, какие мероприятия были запланированы по просьбам страны и региональных организаций, поступившим на момент подготовки настоящего доклада, число дней для проведения мероприятий в 2021 году было меньше, чем в 2020 году.

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.18

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	235,1	220,3	7,2	3,3	227,5
Консультанты и эксперты	200,2	111,8	(5,8)	(5,2)	106,0

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Поездки персонала	111,1	49,7	22,3	44,9	72,0
Услуги подряда	8,1	1,6	0,4	25,0	2,0
Общие оперативные расходы	52,5	17,9	(7,9)	(44,1)	10,0
Стипендии, субсидии и взносы	198,8	28,3	21,7	76,7	50,0
<b>Всего</b>	<b>805,8</b>	<b>429,6</b>	<b>37,9</b>	<b>8,8</b>	<b>467,5</b>

- 23.71 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 467 500 долл. США, что на 37 900 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение сметы обусловлено главным образом увеличением расходов на поездки персонала (22 300 долл. США) и стипендии, субсидии и взносы (21 700 долл. США), что отражает увеличение объема деятельности по наращиванию потенциала с учетом предполагаемых просьб стран и региональных организаций об оказании поддержки.

## Подпрограмма 9 Финансирование устойчивого развития

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Увеличение поддержки, оказываемой на страновом уровне в целях осуществления нормативной базы и политики в области финансирования устойчивого развития

- 23.72 В рамках данной подпрограммы будут по-прежнему прилагаться усилия по оказанию развивающимся странам поддержки в укреплении их потенциала в области разработки и использования нормативной базы в области политики, направленной на увеличение объема внутренних государственных ресурсов и привлечение дополнительного долгосрочного финансирования для инвестиций в устойчивое развитие. Эти усилия будут включать в себя поддержку в деле наращивания потенциала, в частности, в таких областях, как заключение договоров об избежании двойного налогообложения, трансфертное ценообразование и налогообложение добывающих отраслей. В 2019 году возросли потребности в помощи по вопросам более широкого плана, касающимся финансирования устойчивого развития, включая следующие из них: а) роль налогово-бюджетной политики в содействии обеспечению устойчивого развития во всех его аспектах; б) разработка комплексной национальной нормативной базы в области финансирования; и с) расширение масштабов привлечения частных инвестиций для достижения целей в области устойчивого развития.

#### Внутренняя задача и ее решение

- 23.73 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в оказании на страновом уровне всеобъемлющей поддержки в использовании нормативной базы, касающейся политики в области финансирования, направленной на обеспечение устойчивого развития во всех его аспектах. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут предприняты следующие шаги: а) будет расширена сфера охвата мероприятий по наращиванию потенциала, с тем чтобы они касались налогово-бюджетной политики, направленной на поощрение использования эффективных моделей достижения целей в области устойчивого развития; б) будут продолжены дальнейшая разработка и уточнение методологии и справочных материалов по комплексной национальной нормативной базе в области финансирования на основе уроков, извлеченных из опыта стран, которые начали использовать их первыми, и проведены дополнительные мероприятия по укреплению потенциала, касающегося использования комплексной нормативной базы в области финансирования; и с) будет осуществлена дальнейшая деятельность по

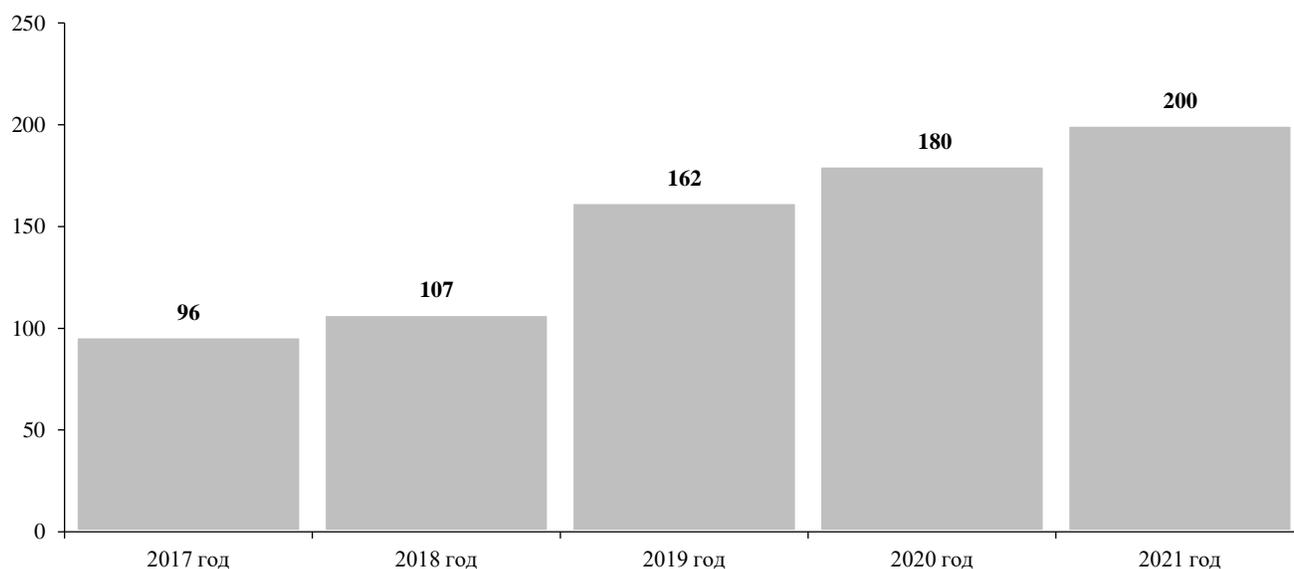
наращиванию потенциала развивающихся стран в области привлечения частных инвестиций в интересах устойчивого развития и увязки работы с соответствующими инициативами, такими как Глобальный альянс инвесторов в интересах устойчивого развития.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.74 Предполагается, что эта работа будет способствовать принятию последующих мер в связи с решениями международных конференций по финансированию развития, включая Аддис-Абебскую программу действий, и обзору хода их осуществления и обеспечению средств осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года на основе укрепления потенциала директивных органов, соответствующих национальных органов управления и учреждений-исполнителей в развивающихся странах в области разработки и использования нормативной базы, касающейся политики, направленной на увеличение объема внутренних государственных ресурсов и привлечение дополнительного долгосрочного финансирования для инвестиций в интересах устойчивого развития, о чем будет свидетельствовать более активное участие свыше 200 представителей стран в семинарах по вопросам более широкого характера, касающимся финансирования устойчивого развития, включая: а) ориентированную на достижение целей в области устойчивого развития налогово-бюджетную политику, направленную на содействие обеспечению большего равенства и укрепление охраны окружающей среды; б) комплексную национальную нормативную базу в области финансирования; и с) расширение масштабов привлечения частных инвестиций для достижения целей в области устойчивого развития.

Рисунок 23.X

**Показатель для оценки работы: количество представителей стран, принявших участие в практикумах по нормативной базе, касающейся политики, направленной на содействие достижению устойчивого развития во всех его аспектах**



### Предусмотренная деятельность

- 23.75 В таблице 23.19 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.19

**Подпрограмма 9: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	40	44	40	50
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.20

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	207,4	440,6	469,4	106,5	910,0
Консультанты	134,5	379,7	(359,7)	(94,7)	20,0
Эксперты	4,3	–	–	–	–
Поездки персонала	60,8	38,2	(21,2)	(55,5)	17,0
Услуги подряда	1,1	1,6	8,4	525,0	10,0
Общие оперативные расходы	1,3	6,1	3,9	63,9	10,0
Стипендии, субсидии и взносы	143,5	80,8	(70,8)	(87,6)	10,0
<b>Всего</b>	<b>552,9</b>	<b>947,0</b>	<b>30,0</b>	<b>3,2</b>	<b>977,0</b>

23.76 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 977 000 долл. США, что на 30 000 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Это увеличение сметы обусловлено главным образом увеличением прочих расходов на персонал (469 400 долл. США), которое частично компенсируется за счет сокращения расходов на консультантов (359 700 долл. США) и расходов на стипендии, субсидии и взносы (70 800 долл. США), в связи с добавлением двух межрегиональных консультантов по инвестициям и финансированию развития, продолжением работы, касающейся комплексной национальной нормативной базы в области финансирования, и осуществлением дальнейшей деятельности по наращиванию потенциала развивающихся стран в области привлечения частных инвестиций в интересах устойчивого развития, а также сокращением потребностей в консультационных услугах и стипендиях в соответствии с ожидаемым объемом просьб об оказании помощи в рамках данной подпрограммы.

**2. Торговля и развитие**

23.77 Деятельность, о которой говорится в этом разделе, осуществляет ЮНКТАД. Она посвящена комплексному подходу ЮНКТАД к торговле и развитию и взаимосвязанным вопросам в областях финансов, технологии, инвестиций и устойчивого развития, а также решению этих

вопросов на взаимодополняющей основе, в том числе посредством: а) предоставления технических консультаций по вариантам политики и их последствиям, а также возможностям оказания технической помощи в области торговли, инвестиций и смежных областях, в опоре главным образом на мандаты и вопросы политики, сформулированные в Найробийском маафикиано, и другие соответствующие мандаты; б) учебной подготовки государственных служащих и лиц, занимающихся осуществлением политики, по ключевым вопросам международной экономической повестки дня с целью укрепления их потенциала в области принятия более действенных и комплексных нормотворческих решений в условиях глобальных экономических изменений, как предусмотрено в пункте 166 Бангкокского плана действий, а затем вновь подтверждено в Сан-Паульском консенсусе и Дохинском мандате; и с) предоставления консультаций по вопросам политики, оказания технической поддержки и координации политики в области оказания технической помощи по вопросам торговли наименее развитым странам, в частности в контексте осуществления расширенной комплексной рамочной программы шестью соответствующими учреждениями (ЮНКТАД, Всемирной торговой организацией, Центром по международной торговле, Программой развития Организации Объединенных Наций, Всемирным банком и Международным валютным фондом).

### **Подпрограмма 1**

#### **Глобализация, взаимозависимость и развитие**

### **Подпрограмма 2**

#### **Инвестиции и предпринимательство**

### **Подпрограмма 3**

#### **Международная торговля и сырьевые товары**

### **Подпрограмма 4**

#### **Технологии и логистика**

### **Подпрограмма 5**

#### **Африка, наименее развитые страны и специальные программы**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

**Развивающиеся страны (особенно наименее развитые страны) обмениваются знаниями и опытом по связанному с торговой политикой аспектам развития в целях укрепления их способности участвовать в мировой экономике и пользоваться ее благами, а также разрабатывать и проводить в жизнь политику в области экономического развития**

- 23.78 С учетом положительных откликов государств-членов и результатов оценок на местах, которые свидетельствуют о том, что директивные органы углубили понимание взаимосвязанных областей торговли, финансов, инвестиций и технологии в области развития, ЮНКТАД планирует продолжить проведение своего основного учебного курса по ключевым вопросам международной экономической повестки дня, известного под названием «Курс по пункту 166», для сотрудников директивных органов, базирующихся в Женеве делегатов и других заинтересованных сторон из развивающихся стран и стран с переходной экономикой. Этот курс будет по-прежнему основываться на концепции развития ЮНКТАД и будет посвящен связям между торговлей, финансами, инвестициями, технологией, логистикой и макроэкономической политикой в контексте основных экономических тенденций и дискуссий на многосторонних форумах. В нем также будет уделяться особое внимание различным подходам, используемым странами для достижения как можно более значительных успехов в области развития. В 2021 году ЮНКТАД планирует перейти к преподаванию своих трех региональных курсов в трех из пяти

развивающихся регионах. Как и в 2019 году, региональные курсы будут проводиться в Африканском, Латиноамериканском и Карибском регионах, а также в Азиатско-Тихоокеанском регионе с учетом конкретных потребностей каждого региона.

- 23.79 В 2021 году ЮНКТАД будет прилагать основные усилия для оказания поддержки наименее развитым странам и странам Африки в связи с пересмотром приложения К о правилах происхождения товаров пересмотренной Киотской конвенции об упрощении и гармонизации таможенных процедур. В рамках этих усилий, в частности, будет оказываться поддержка в отношении Соглашения о создании Африканской континентальной зоны свободной торговли, в том числе в период его осуществления. В этом контексте ЮНКТАД будет работать с бенефициарами для обеспечения того, чтобы успехи в области развития, достигаемые по итогам осуществления национальной торговой политики и введения торговых преференций, были как можно более значительными благодаря оказанию технической поддержки и консультационных услуг, предоставления адресных консультаций в рамках обзоров политики и проведения широкого диалога с участием многих заинтересованных сторон. Кроме того, в связи с ростом потребностей государств-членов ЮНКТАД планирует оказать поддержку по меньшей мере трем наименее развитым странам в оценке масштабов и характера социально-экономических факторов уязвимости, с которыми они сталкиваются после выхода из категории наименее развитых стран, с тем чтобы не допустить их возвращения в эту категорию, путем анализа уязвимости, как это предусмотрено Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [59/209](#).
- 23.80 В связи со стремительным ростом потребностей государств-членов в помощи в области электронной торговли и цифровой экономики, в 2021 году ЮНКТАД будет в рамках своих консультационных услуг уделять основное внимание последующей деятельности и осуществлению рекомендаций по вопросам политики, изложенных в завершенных экспресс-оценках готовности к электронной торговле. Другой тематической областью, в которой государства-члены особенно остро нуждаются в поддержке, является разработка их национальных стратегий в области электронной торговли и оценки электронной торговли и цифровой экономики. Кроме того, ЮНКТАД планирует поддержать участие правительственных экспертов из развивающихся стран, и в особенности из наименее развитых стран, в Неделе электронной торговли 2021 года, с тем чтобы сделать возможным диалог с участием многих заинтересованных сторон по вопросу о способах перехода от цифровизации к развитию.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.81 Задача в рамках данных подпрограмм заключалась в том, чтобы обеспечить обмен опытом между регионами по некоторым актуальным экономическим вопросам на региональном, национальном и глобальном уровнях и укрепить профессиональные связи между специалистами-практиками, которые сталкиваются с соответствующими проблемами в области политики во всех странах своих регионов. В целях решения этой задачи в рамках данных подпрограмм будет предоставлена возможность для обмена практическим опытом, участникам будет оказываться содействие в налаживании профессиональных связей, а в учебную программу региональных курсов будут включены последние выводы и аналитические выкладки, полученные по основным направлениям соответствующих исследований. В ходе этих учебных занятий и обсуждений в рамках данных подпрограмм будут учитываться итоги мероприятий по межправительственному диалогу, в том числе в отношении важных вопросов, которые будут обсуждаться на пятнадцатой сессии ЮНКТАД, и договоренностям, которые на ней будут заключены; она должна была состояться в 2020 году, но в связи с пандемией COVID-19 была отложена (эта сессия все еще может состояться в 2020 году в зависимости от окончательного решения Генеральной Ассамблеи и соответствующих органов по этому вопросу). В рамках данных подпрограмм будет обеспечено, что в ходе учебных курсов будут освещены основные направления технического сотрудничества, которым занимается ЮНКТАД, и ее основные достижения, прежде всего для выявления той передовой практики в сфере политики в области развития, которую во время своей работы с развивающимися странами ЮНКТАД выявляет на местах. И наконец, в рамках данных подпрограмм будет применяться экспериментальный подход, основанный на межрегиональной платформе, которая объединяет выпускников основного

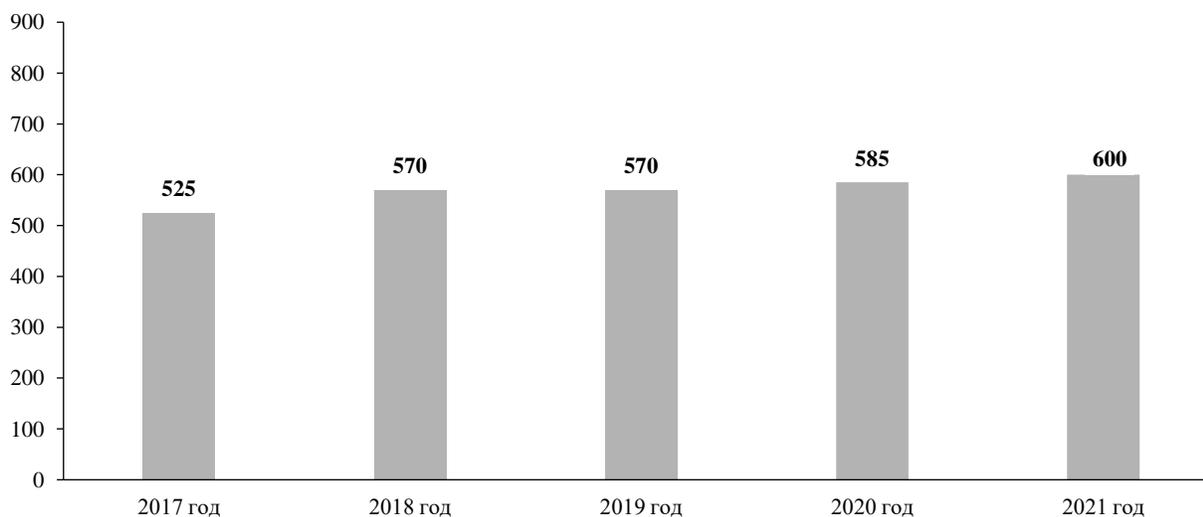
регионального курса по пункту 166 из пяти развивающихся регионов в целях как можно более эффективного использования возможностей для взаимного ознакомления с передовым опытом и налаживания профессиональных связей.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.82 Предполагается, что эта работа будет способствовать следующему: а) продвижению вперед по пути к инклюзивному и устойчивому развитию, поступательному росту, полной занятости и достойному труду для всех на основе осуществления основанной на фактах экономической политики и стратегий на национальном, региональном и международном уровнях и достижению успехов в деле решения долговых проблем развивающихся стран в долгосрочной перспективе, а также ликвидации нищеты в развивающихся странах, особенно в наименее развитых странах, в том числе на основе сотрудничества Север — Юг, дополняемого, но не подменяемого сотрудничеством Юг — Юг и трехсторонним сотрудничеством; б) продвижению вперед по пути к инклюзивному и устойчивому развитию благодаря активизации инвестиционной деятельности и предпринимательства в интересах наращивания производственного потенциала, экономической диверсификации и создания рабочих мест; в) обеспечению того, чтобы международная торговля и сырьевые товары являлись движущей силой процветания, инклюзивности и устойчивого развития для всех государств-членов; г) использованию инноваций и технологий, в том числе в области электронной торговли и цифровой экономики, улучшению логистики торговли и увеличению кадрового потенциала в интересах инклюзивных и устойчивых торговли и развития в развивающихся странах; и е) повышению эффективности интеграции Африки, наименее развитых стран и других групп стран, находящихся в особом положении (развивающихся стран, не имеющих выхода к морю, малых островных развивающихся государств и других стран со слабой в структурном отношении, уязвимой и небольшой по объему ВВП экономикой), в глобальную экономику посредством содействия структурной трансформации и развития внутреннего производственного потенциала в целевых группах, о чем будут свидетельствовать наличие углубленного понимания связанных с торговой политикой аспектов развития у определенного числа работников директивных органов из развивающихся стран благодаря участию в учебном курсе по пункту 166.

Рисунок 23.XI

**Показатель для оценки работы: число работников директивных органов из развивающихся стран, прошедших учебный курс по пункту 166, посвященный аспектам развития, связанным с торговой политикой**



### Предусмотренная деятельность

23.83 В таблице 23.21 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.21

#### Подпрограммы 1, 2, 3, 4 и 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	3	3	3	3
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	253	253	253	253
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.22

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	771,4	865,9	–	–	865,9
Консультанты	11,1	–	–	–	–
Поездки персонала	201,7	236,8	–	–	236,8
Услуги подряда	61,9	–	–	–	–
Общие оперативные расходы	2,8	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	451,9	398,7	–	–	398,7
<b>Всего</b>	<b>1 500,8</b>	<b>1 501,4</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>1 501,4</b>

23.84 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 501 400 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### 3. Населенные пункты

23.85 Деятельность, о которой говорится в этом разделе, осуществляет ООН-Хабитат. В частности, в рамках регулярной программы технического сотрудничества ООН-Хабитат будет представлять запрашивающим правительствам и другим партнерам по осуществлению Новой программы развития городов технические услуги посредством: а) краткосрочных консультационных услуг по стратегически выбранным высокоприоритетным вопросам; б) выявления, разработки и перехода к осуществлению новаторских и показательных программ сотрудничества; и с) специализированной поддержки в осуществлении, мониторинге и тиражировании таких

программ сотрудничества. Цель заключается в поддержке усилий правительств и других партнеров по выполнению их обязательств и внесению вклада в осуществление Новой программы развития городов, которая стала итоговым документом Конференции Организации Объединенных Наций по жилью и устойчивому городскому развитию (Хабитат-III), состоявшейся в Кито 17–20 октября 2016 года, и была одобрена Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 71/256, а также по выполнению посвященных населенным пунктам положений других многосторонних соглашений, таких как положения в области устойчивого развития, о которых говорится в Повестке дня на период до 2030 года, с уделением основного внимания цели 11, для достижения которой предусматривается использовать в отношении урбанизации комплексный, целостный и универсальный подход. В контексте ее нового стратегического плана на период 2020–2023 годов, в соответствии с которым ООН-Хабитат переходит к выполнению функций крупного глобального учреждения и центра передового опыта и инноваций в области устойчивого развития городов, техническое сотрудничество будет по-прежнему являться важнейшим средством для того, чтобы играть ведущую роль в осуществлении глобальной повестки дня в области развития городов и производстве специализированных новейших знаний, формировании технических норм, принципов и стандартов, деятельности по расширению обмена знаниями, опытом и передовой практикой, а также в качестве катализатора при оказании государствам-членам в деле построения лучшего будущего городов для всех. В этой связи стратегическая направленность работы ООН-Хабитат на предстоящие годы будет строиться вокруг четырех взаимодополняющих «областей преобразований» или подпрограмм, а именно: а) уменьшение пространственного неравенства и нищеты на местах в городских и сельских районах; б) укрепление общего процветания городов и регионов; в) укрепление мер по борьбе с изменением климата и улучшение состояния городской среды; и д) эффективное предотвращение кризисов и реагирование на них в городах. В ходе осуществления стратегического плана на период 2020–2023 годов ООН-Хабитат будет стремиться к осуществлению преобразований в вышеупомянутых областях на основе своей деятельности по техническому сотрудничеству.

### **Подпрограмма 1**

#### **Уменьшение пространственного неравенства и нищеты на местах в городских и сельских районах**

### **Подпрограмма 2**

#### **Повышение уровня общего процветания городов и регионов**

### **Подпрограмма 3**

#### **Укрепление мер по борьбе с изменением климата и улучшение состояния городской среды**

### **Подпрограмма 4**

#### **Эффективное предотвращение кризисов и реагирование на них в городах**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Усиление комплексного характера программной деятельности в поддержку Десятилетия действий по достижению целей в области устойчивого развития**

- 23.86 В основе предлагаемого плана по программе лежит новая разработанная ООН-Хабитат концепция «повышения качества жизни для всех в урбанизирующемся мире», которая излагается в стратегическом плане на период 2020–2023 годов. В новом стратегическом плане содержится призыв усилить комплексный характер программной деятельности, что будет способствовать

достижению результатов в рамках всех подпрограмм, с уделением особого внимания различным факторам и движущим силам и согласованию усилий в рамках всей системы Организации Объединенных Наций по линии рамочных программ Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в целях устойчивого развития. Это должно привести к усилению преобразовательного характера деятельности, что позволит странам и городам активизировать усилия, касающиеся городских аспектов достижения целей в области устойчивого развития и осуществления других глобальных повесток дня, как это предусматривается в рамках Десятилетия действий по достижению целей в области устойчивого развития, о начале которого Генеральный секретарь объявил в январе 2020 года.

*Внутренняя задача и ее решение*

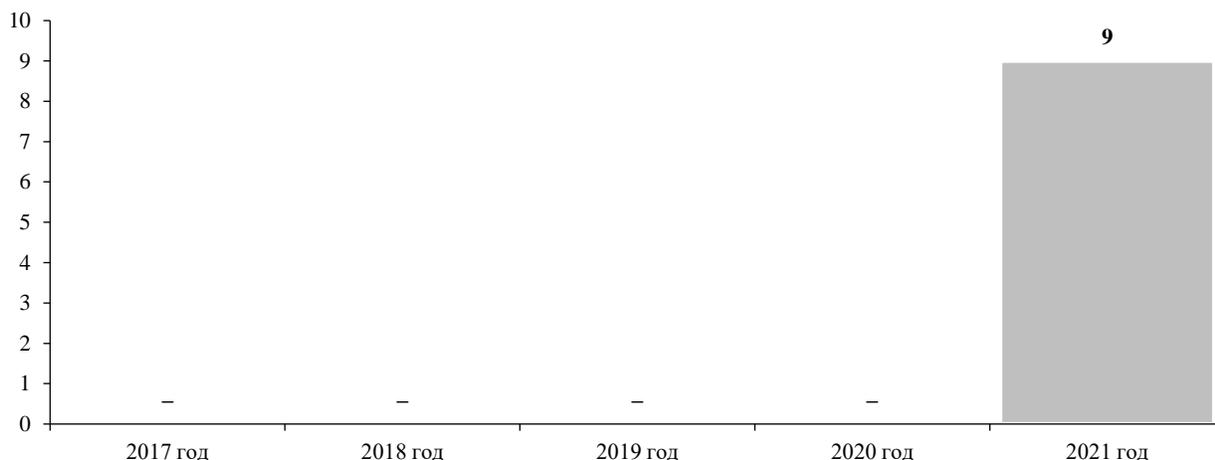
- 23.87 Задача в рамках данных подпрограмм заключалась в обеспечении синергетического эффекта и взаимодополняемости нормотворческой и оперативной деятельности ООН-Хабитат и в мобилизации ее экспертных знаний на симбиотической и комплексной основе, дополняющей более широкие усилия Организации Объединенных Наций. Для решения этой задачи в рамках данных подпрограмм будет активизирована деятельность по координации в целях обеспечения более внимательного изучения потребностей той или иной конкретной страны или партнера по осуществлению Новой программы развития широким кругом специалистов-практиков Сектора по практической деятельности в области городов Отдела глобальных решений ООН-Хабитат и, как следствие, будут предоставлены возможности для оказания более комплексной поддержки и разработки более комплексных программ. Конкретные возможности для более эффективного объединения усилий и оказания Организацией Объединенных Наций более широкой поддержки в странах открывают общесистемная стратегия Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию городов, (суб)региональные тематические коалиции Организации Объединенных Наций и обновленный общий страновой анализ, а также рамочные программы Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в области устойчивого развития.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.88 Предполагается, что эта работа будет способствовать уменьшению неравенства между общинами и внутри общин, а также уменьшению нищеты на местах в городских и сельских районах, повышению уровня общего процветания городов и регионов, укреплению мер по борьбе с изменением климата и улучшению городской среды на основе использования комплексного подхода органами государственного управления и территориальными образованиями всех уровней, а также более эффективному предотвращению кризисов и реагированию на них в городах, о чем будет свидетельствовать включение мер, обеспечивающих активизацию преобразовательной деятельности и осуществление ключевых составляющих Новой программы развития городов, в национальную и субнациональную политики, стратегии и проекты в порядке содействия осуществлению упомянутого Десятилетия действий, девятью национальными или субнациональными правительствами.

Рисунок 23.XII

**Показатель для оценки работы: число национальных и субнациональных правительств, включивших меры, обеспечивающие активизацию преобразовательной деятельности и осуществление ключевых составляющих Новой программы развития городов, в национальную и субнациональную политики, стратегии и проекты в порядке содействия осуществлению Десятилетия действий**



### Предусмотренная деятельность

23.89 В таблице 23.23 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.23

**Подпрограммы 1, 2, 3 и 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год		2020 год		2021 год	
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>						
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	17	17	18		18	
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	4	4	5		5	
<b>С. Консультационные услуги</b>						

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.24

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	845,5	841,6	–	–	841,6
Консультанты	33,4	3,1	–	–	3,1
Эксперты	1,6	–	–	–	–
Поездки персонала	53,2	74,3	–	–	74,3
Услуги подряда	25,2	108,6	–	–	108,6
Общие оперативные расходы	14,1	16,5	–	–	16,5
Принадлежности и материалы	1,6	2,6	–	–	2,6
Мебель и оборудование	3,1	1,2	–	–	1,2
Стипендии, субсидии и взносы	20,5	–	–	–	–
<b>Всего</b>	<b>998,2</b>	<b>1 047,9</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>1 047,9</b>

23.90 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 047 900 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

#### 4. Международный контроль над наркотическими средствами, предупреждение преступности и терроризма и уголовное правосудие

23.91 Деятельность, о которой говорится в этом разделе, осуществляет УНП ООН. В рамках данной программы развивающимся странам, странам, находящимся на этапе перехода, и странам, находящимся в постконфликтной ситуации, оказываются консультационные услуги и техническая поддержка в следующих областях: а) присоединение к международным документам по контролю над наркотическими средствами и преступностью и их осуществление; б) укрепление и реформирование их систем уголовного правосудия; и с) разработка новых национальных и региональных планов действий по борьбе с распространением наркотических средств и преступностью, а также передовых национальных мер реагирования и программ действий по борьбе с угрозой организованной преступности.

23.92 Данная программа предназначена для оперативного реагирования на просьбы государств-членов об оказании помощи с уделением особого внимания наименее развитым странам, странам, находящимся на этапе перехода, и странам, находящимся в постконфликтной ситуации, и предусматривает оказание такой помощи посредством предоставления консультационных услуг, подготовки лиц, ответственных за разработку политики в области уголовного правосудия, и специалистов в конкретных областях, а также проведения практикумов и совещаний с участием экспертов. Кроме того, в рамках данной программы странам, по их просьбе, предоставляются консультации по вопросам стратегической ориентации в ходе выезда в них специалистов и проведения оценки их конкретных потребностей, с тем чтобы вслед за этим перейти к разработке программ технической помощи на более долгосрочную перспективу.

## Подпрограмма 5 Правосудие

## Подпрограмма 8 Техническое сотрудничество и поддержка деятельности на местах

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### **Стратегическая поддержка государств-членов — удовлетворение потребностей на основе таких адресных мероприятий с уделением особого внимания постоянной отдаче на местах, которые способствуют эффективному принятию мер реагирования со стороны Организации Объединенных Наций**

- 23.93 В 2021 году в рамках данных подпрограмм планируется продолжать предоставлять ориентированные на отдачу консультационные услуги и услуги по наращиванию потенциала на местах в целях удовлетворения приоритетных потребностей, выявленных государствами-членами и региональными организациями, с уделением все большего внимания принятию мер реагирования в тех ситуациях на местах, в которых Организация Объединенных Наций играет ключевую роль, в том числе в постконфликтный период, на этапе перехода и в процессе миростроительства. В этой связи в рамках подпрограмм будут поощряться и поддерживаться инициативы, направленные на обеспечение долгосрочной отдачи на местах, в целях повышения эффективности содействия принятию Организацией Объединенных Наций мер реагирования более широкого плана, в частности в тех местах, в которых одной из ключевых составляющих решения неотложных первоочередных задач государств-членов является осуществление мандатов УНП ООН. Предупреждение преступности и реформа системы уголовного правосудия будут оставаться одним из важнейших направлений этих усилий, в рамках которого особое внимание будет уделяться поощрению верховенства права в качестве одного из основополагающих условий для достижения устойчивого развития.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

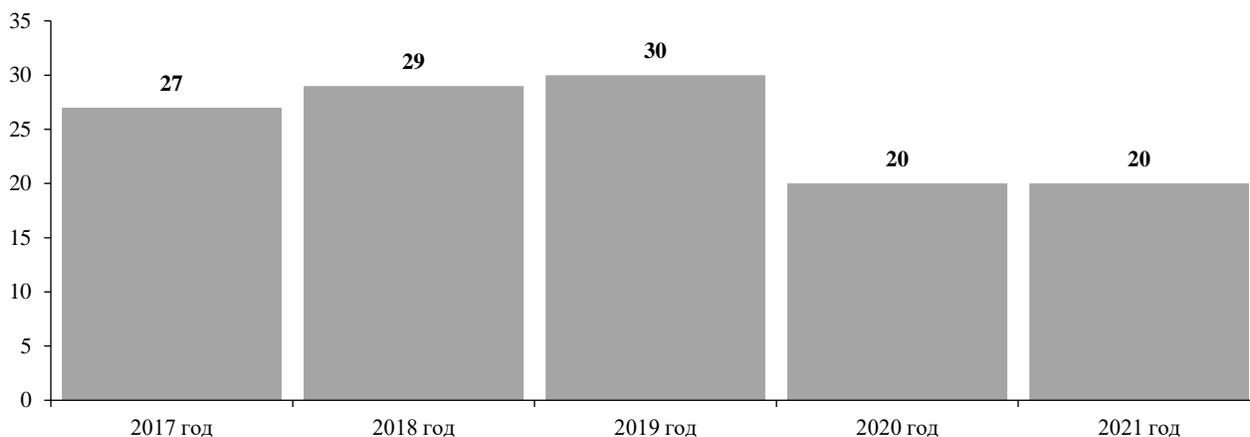
- 23.94 Проблема в рамках данных подпрограмм заключалась в том, что, хотя ряд отдельных мероприятий в области технического сотрудничества непосредственно отвечали потребностям государств-членов, их планирование и принятие последующих мер в связи с ними не всегда выполнялись в рамках стратегического взаимодействия, рассчитанного на более долгосрочную перспективу, а в ряде случаев осуществление таких мероприятий приводило к принятию специальных мер реагирования, направленных на решение вопроса в краткосрочной перспективе, но не всегда создавало основу для принятия рассчитанных на более долгосрочную перспективу решений, которые были бы более устойчивыми. Для решения этой проблемы в рамках данных подпрограмм особое внимание будет уделяться стратегической ориентации запланированных мероприятий на обеспечение принятия в связи с ними последующих мер более долгосрочного характера для достижения большей отдачи в долгосрочной перспективе, а также усилению взаимодополняемости предпринимаемых шагов с более широкими мерами реагирования Организации Объединенных Наций, направленными на содействие устойчивому развитию, на основе осуществления по меньшей мере четырех инициатив на местах в соответствии с четким стратегическим подходом к более долгосрочному взаимодействию с учетом отличающихся более широким характером мер реагирования Организации Объединенных Наций в той или иной стране или регионе.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.95 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению направленных на борьбу с наркотиками, преступностью и терроризмом программ, ответственность за осуществление которых несут сами страны, с уделением особого внимания предупреждению преступности и обеспечению большей эффективности, справедливости, гуманности и подотчетности системы уголовного правосудия как основы для обеспечения верховенства права и устойчивого развития, о чем будут свидетельствовать совершенствование политики, укрепление потенциала и расширение регионального и международного сотрудничества в 20 странах. Сокращение числа стран, получающих помощь по сравнению с 2019 годом, обусловлено стремлением уделить особое внимание ситуациям, в которых долгосрочное планирование и отдача в долгосрочной перспективе имеют первоочередное значение.

Рисунок 23.XIII

**Показатель для оценки работы: число программ, ответственность за осуществление которых несут сами страны, в рамках которых были усовершенствована политика, укреплен потенциал и расширено региональное и международное сотрудничество**



### Предусмотренная деятельность

23.96 В таблице 23.25 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.25

**Подпрограммы 5 и 8: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	10	8	10	10
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	16	13	16	15

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.26

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	469,0	631,4	–	–	631,4
Консультанты	53,8	27,6	15,4	55,8	43,0
Эксперты	42,9	–	–	–	–
Поездки персонала	–	84,2	(0,7)	(0,8)	83,5
Услуги подряда	85,7	–	84,0	100,0	84,0
Общие оперативные расходы	8,8	3,6	–	–	3,6
Принадлежности и материалы	0,8	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	79,2	212,8	(98,7)	(46,4)	114,1
<b>Всего</b>	<b>740,2</b>	<b>959,6</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>959,6</b>

23.97 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 959 600 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## 5. Права человека

23.98 Цель, достижению которой способствует осуществление программы технического сотрудничества УВКПЧ, состоит в создании и укреплении национального, субрегионального и регионального потенциала и структур для устранения пробелов в осуществлении деятельности по защите и поощрению всех прав человека. В частности, усилия УВКПЧ в рамках регулярной программы технического сотрудничества будут направлены на оказание поддержки государствам-членам в создании и укреплении их национальных и региональных структур на основе консультационных услуг и технического сотрудничества и будут включать в себя различные виды деятельности на местах. В рамках данной программы будет оказываться поддержка государствам-членам, гражданскому обществу и другим заинтересованным сторонам, а также страновым группам Организации Объединенных Наций в деле содействия осуществлению национальных стратегий, политики и программ по реализации Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и отслеживанию ее хода на глобальном, региональном и национальном уровнях в целях содействия эффективному и инклюзивному осуществлению Повестки дня на период до 2030 года.

23.99 В 2021 году УВКПЧ будет оказывать техническую помощь государствам-членам, по их просьбе, в отношении следующего: а) принятия законов, предусматривающих создание новых национальных правозащитных учреждений или укрепление потенциала существующих учреждений; б) активизации сотрудничества между правительствами, национальными правозащитными учреждениями и неправительственными организациями в их соответствующих регионах в решении вопросов прав человека, требующих регионального подхода и инициативы; в) повышения уровня осведомленности, знаний и профессиональных навыков лиц, принимающих политические решения, должностных лиц государств и работников региональных и субрегиональных организаций в том, что касается международных стандартов и механизмов в области прав человека и тех аспектов их деятельности, которые касаются прав человека; и д) содействия учету проблематики прав человека, включая право на развитие, в процессы

развития с уделением особого внимания оказанию поддержки государствам в их усилиях по достижению целей в области устойчивого развития и участием Организации Объединенных Наций в деятельности на местах.

- 23.100 УВКПЧ будет оказывать помощь в следующих формах: а) консультационных услуг; б) осуществления глобальных, региональных и национальных проектов технического сотрудничества; в) конференций, семинаров, практикумов и групповой учебной подготовки; г) предоставления стипендий; и е) подготовки документации и распространения информации, касающейся как консультационных услуг, так и технического сотрудничества. Центральное место в осуществлении данной программы будут занимать принципы равенства, недискриминации и участия, а также обязательство «никого не оставить без внимания», и при этом особое внимание будет уделяться группам, оказавшимся в социальной изоляции, а также борьбе с дискриминацией и неравенством. УВКПЧ будет стремиться к достижению своих целей и задач в области технической помощи, тесно сотрудничая с национальными и региональными структурами по правам человека, гражданским обществом и другими заинтересованными сторонами, а также со страновыми группами Организации Объединенных Наций и другими партнерами в целях эффективной координации, опираясь на взаимодополняемость усилий.

### **Подпрограмма 3 Консультационные услуги, техническое сотрудничество и деятельность на местах**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Предоставление руководящих указаний относительно учета проблематики прав человека при достижении целей в области устойчивого развития, отслеживании хода их достижения и представлении отчетности в этой связи**

- 23.101 УВКПЧ оказывало техническую и основную помощь государствам-членам, гражданскому обществу и другим заинтересованным сторонам и страновым группам Организации Объединенных Наций для содействия формированию нормативной базы осуществления Повестки дня на период до 2030 года на глобальном, региональном и национальном уровнях посредством проведения семи семинаров по наращиванию потенциала, в том числе вопросу о подходе, основанном на правах человека.
- 23.102 С 2017 года УВКПЧ получает дополнительную финансовую поддержку по линии регулярной программы технического сотрудничества для оказания технической и основной помощи государствам-членам, гражданскому обществу и другим заинтересованным сторонам и страновым группам Организации Объединенных Наций в целях содействия эффективному и инклюзивному осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. С помощью финансирования по линии регулярной программы технического сотрудничества УВКПЧ участвовало в проведении семинаров для координаторов-резидентов в Латинской Америке, Арабском регионе и в западной, центральной, восточной и южной частях Африки при поддержке региональных комиссий, региональных групп Группы Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию и Департамента по экономическим и социальным вопросам. В рамках этой работы, в частности, государствам оказывалась дополнительная техническая и основная помощь в целях упрощения их процедур подготовки докладов, в том числе добровольных национальных докладов, и предпринимались шаги для обеспечения того, чтобы другие усилия по отслеживанию хода достижения целей в области устойчивого развития опирались на: а) существующий анализ и данные, подготовленные для механизмов по правам человека или механизмами по правам человека; и б) активизацию участия Организации Объединенных Наций в деятельности на местах в поддержку достижения целей в области устойчивого развития на основе защиты прав человека. Задачи заключаются в том, чтобы предоставить руководящие указания по ускорению достижения целей в области устойчивого развития на основе синергии с механизмами по правам человека и учета проблематики прав

человека в ходе достижения этих целей, отслеживания хода их достижения и представления отчетности в этой связи, обсудить, на каком этапе достижения этих целей находятся соответствующие регионы, изучить основные возможности, которые открываются перед координаторами-резидентами и страновыми группами Организации Объединенных Наций, и проблемы, с которыми они сталкиваются, обеспечить достижение этих целей в соответствии со стандартами в области прав человека и выработать предложения об обеспечении эффективной синергии и координации между механизмами по достижению целей в области устойчивого развития и отслеживанию хода их достижения и механизмами по обеспечению соблюдения прав человека и отслеживанию их соблюдения.

*Внутренняя задача и ее решение*

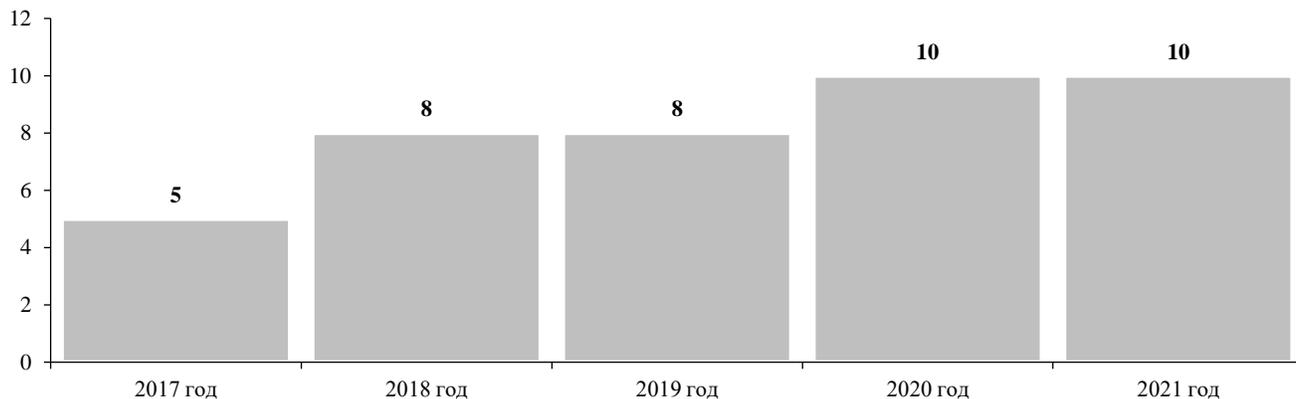
- 23.103 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что, несмотря на частые просьбы о направлении экспертов УВКПЧ на места и очевидную потребность в потенциале в области прав человека для содействия учету стандартов в области прав человека в процессе достижения государствами-членами целей в области устойчивого развития, в рамках данной подпрограммы не всегда удается задействовать достаточное количество специалистов в таких широких масштабах, в которых они необходимы. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут диверсифицироваться и укрепляться партнерские связи для обеспечения стратегического подхода к осуществлению, а также будет укрепляться внутренний потенциал осуществляющих ее подразделений и обеспечиваться наличие большего числа специалистов для активизации деятельности в этой области на страновом уровне.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.104 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению технического сотрудничества в области прав человека и наращиванию потенциала на национальном и региональном уровнях в целях содействия эффективному и всеобъемлющему осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, о чем будет свидетельствовать проведение 10 семинаров и мероприятий совместно с государствами-членами и партнерами. Предполагается, что это позволит расширить возможности государств-членов, координаторов-резидентов и других старших должностных лиц Организации Объединенных Наций по учету стандартов в области прав человека и обеспечению того, чтобы никто не был оставлен без внимания, в ходе достижения целей в области устойчивого развития, отслеживания хода их достижения и представления отчетности в этой связи.

Рисунок 23.XIV

**Показатель для оценки работы: число семинаров и мероприятий, организованных совместно с государствами-членами и партнерами и посвященных способам учета стандартов в области прав человека при отслеживании хода достижения целей в области устойчивого развития и представлении отчетности в этой связи**



### Предусмотренная деятельность

23.105 В таблице 23.27 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.27

**Подпрограмма 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	5	5	5	6
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	216	220	216	220
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.28

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	1 082,1	1 030,7	–	–	1 030,7
Консультанты и эксперты	67,5	15,2	–	–	15,2
Поездки персонала	328,6	125,0	–	–	125,0
Услуги подряда	60,6	37,9	–	–	37,9
Общие оперативные расходы	325,5	111,8	–	–	111,8
Стипендии, субсидии и взносы	658,9	945,2	–	–	945,2
<b>Всего</b>	<b>2 523,2</b>	<b>2 265,8</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>2 265,8</b>

23.106 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 2 265 800 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

#### 6. Гуманитарная помощь

23.107 Деятельность в этом секторе осуществляет Управление по координации гуманитарных вопросов. Постоянный рост гуманитарных потребностей и увеличение числа затяжных кризисов требуют принятия хорошо скоординированных и эффективных мер гуманитарного реагирования, направленных на удовлетворение жизненно важных потребностей и содействие укреплению потенциала противодействия пострадавшим будущим потрясениям.

23.108 В рамках данной программы будет осуществляться деятельность по мобилизации и координации усилий по оказанию помощи в случае бедствий, а также по предоставлению консультационных услуг и учебной подготовке в целях содействия уменьшению опасности стихийных бедствий и содействия плавному переходу от оказания чрезвычайной помощи к восстановлению и развитию. Кроме того, в рамках данной программы будет разрабатываться и пропагандироваться общая политика по гуманитарным вопросам для системы Организации Объединенных Наций и ее партнеров. Управление будет продолжать вносить вклад в укрепление национального потенциала путем оказания поддержки в разработке национальных планов обеспечения готовности к чрезвычайным ситуациям, принятия мер в случае бедствий и по ликвидации чрезвычайных ситуаций после бедствий, а также способствовать стандартизации формулировок и процедур в национальных планах предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций в странах, подверженных бедствиям и пострадавших от чрезвычайных ситуаций. Кроме того, Управление будет прилагать усилия повышения информированности и укрепления потенциала партнеров на глобальном, региональном и национальном уровнях в области осуществления Повестки дня на период до 2030 года в интересах наиболее уязвимых групп населения в целях обеспечения охвата самых нуждающихся и уменьшения гуманитарных потребностей. В рамках этих усилий будет осуществляться взаимодействие с партнерами, включая правительства и участников процесса развития, над оценками и планами реагирования. Управление будет содействовать распространению информации о передовой практике в этой области. Консультационные услуги и диалоги по вопросам политики как на форумах высокого уровня, так и практикумах на местах будут в основном посвящены адаптации к

конкретным условиям подхода, позволяющего преодолеть разрыв между гуманитарной деятельностью и деятельностью в области развития.

## **Подпрограмма 1 Политика и анализ**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Повышение осведомленности об увязке гуманитарной деятельности с осуществлением Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года**

- 23.109 Глобальный форум по вопросам гуманитарной политики объединяет различные заинтересованные стороны, включая представителей государств-членов, международных организаций, деловых кругов, благотворительного сектора, некоммерческих организаций, религиозных учреждений, научных кругов и аналитических центров, для обсуждения вопросов, которые влияют на гуманитарную деятельность. В 2020 году по итогам сессии этого форума, состоявшейся в 2019 году, в рамках данной подпрограммы будут подготовлены два содержащих рекомендации для участников гуманитарной деятельности доклада, в которых основное внимание будет уделяться удовлетворению потребностей самых незащищенных в связи с изменением климата и технологиями.
- 23.110 В 2021 году в работе Глобального форума по вопросам гуманитарной политики примет участие широкий круг заинтересованных сторон, с тем чтобы общими усилиями людей из разных секторов способствовать выработке новых предложений о совершенствовании гуманитарной деятельности в целях содействия осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. По итогам этих обсуждений в рамках данной подпрограммы будут проведены дополнительные исследования по вопросам политики и другие консультации с группами экспертов в целях совершенствования гуманитарной деятельности и оказания поддержки участникам гуманитарной деятельности и деятельности в области развития в их совместной работе по содействию достижению целей в области устойчивого развития.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

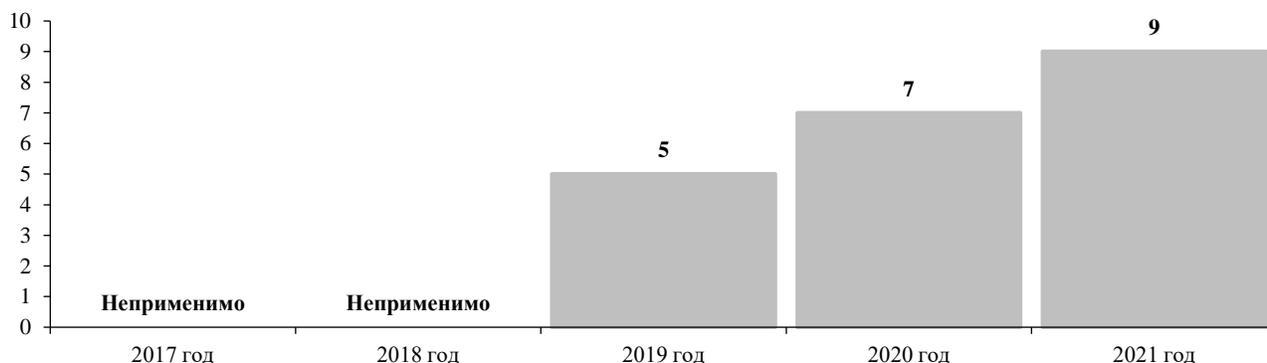
- 23.111 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы удовлетворить растущее число просьб об оказании поддержки. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут выявляться тенденции, модели и сходства, позволяющие уделять больше внимания тем темам, которые относятся к областям, представляющим общий интерес для государств-членов, учитывая при этом гуманитарные тенденции более широкого плана. В рамках данной подпрограммы будет также активизирована информационно-пропагандистская деятельность в целях привлечения большего числа заинтересованных сторон, которые могут оказывать поддержку в тех областях, в которых имеется дисбаланс между потребностями и возможностями по их удовлетворению в рамках данной подпрограммы.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.112 Предполагается, что эта работа будет способствовать обеспечению стратегической и оперативной слаженности гуманитарного реагирования, о чем будет свидетельствовать участие в консультациях по вопросам политического диалога, связанного с сотрудничеством в гуманитарной области и в области развития, девяти представителей из стран глобального Юга.

Рисунок 23.XV

**Показатель для оценки работы: число представителей из стран глобального Юга, принявших участие в диалоге по вопросам политики в рамках Глобального форума по вопросам гуманитарной политики**



### Предусмотренная деятельность

23.113 В таблице 23.29 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.29

**Подпрограмма 1: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	3	3	3	3
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	72	40	72	5
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.30

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	43,4	37,8	(37,8)	(100,0)	–
Консультанты	10,9	36,9	36,6	99,2	73,5
Поездки персонала	–	38,7	10,8	27,9	49,5

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Услуги подряда	16,5	34,5	(5,4)	(15,7)	29,1
Стипендии, субсидии и взносы	–	4,2	(4,2)	(100,0)	–
<b>Всего</b>	<b>70,8</b>	<b>152,1</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>152,1</b>

23.114 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 152 100 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## **Подпрограмма 2 Координация гуманитарной деятельности и мер реагирования на чрезвычайные ситуации**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Активизация сотрудничества между гуманитарными организациями и учреждениями, занимающимися деятельностью в области развития, в целях укрепления потенциала противодействия пострадавшим от кризисов**

23.115 Без своевременного и целенаправленного вмешательства затяжные кризисы могут привести к повышению уязвимости и подвергнуть пострадавших опасности стать жертвой негативных последствий или даже менее масштабных бедствий. Некоторые бедствия происходят из-за того, что меры в целях развития, которые должны способствовать снижению рисков путем укрепления источников средств к существованию, являются недостаточно эффективными, а порой и вообще не принимаются. Для решения этой проблемы необходимо укрепить сотрудничество между партнерами в области гуманитарной деятельности и партнерами в области развития.

23.116 В 2019 году в рамках данной подпрограммы государствам-членам, находящимся в затяжном гуманитарном кризисе, оказывалась техническая поддержка для обеспечения того, чтобы в планах оказания гуманитарной помощи предусматривались усилия по укреплению потенциала противодействия пострадавшего населения, с тем чтобы оно могло лучше подготовиться к будущим потрясениям.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

23.117 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что, хотя участники гуманитарной деятельности чаще готовят планы реагирования с учетом потребностей в области развития и в координации с участниками процесса развития, во многих конкретных рабочих ситуациях сохраняются институциональные и структурные препятствия для координации действий. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы будет оказываться адресная техническая поддержка, в том числе путем проведения практикумов и подготовки аналитических докладов, в целях содействия более активному сотрудничеству между участниками программной деятельности по гуманитарным вопросам и вопросам развития, в поддержку и при поддержке государств-членов, в дополнительных странах, в которых имеют место затяжные кризисы.

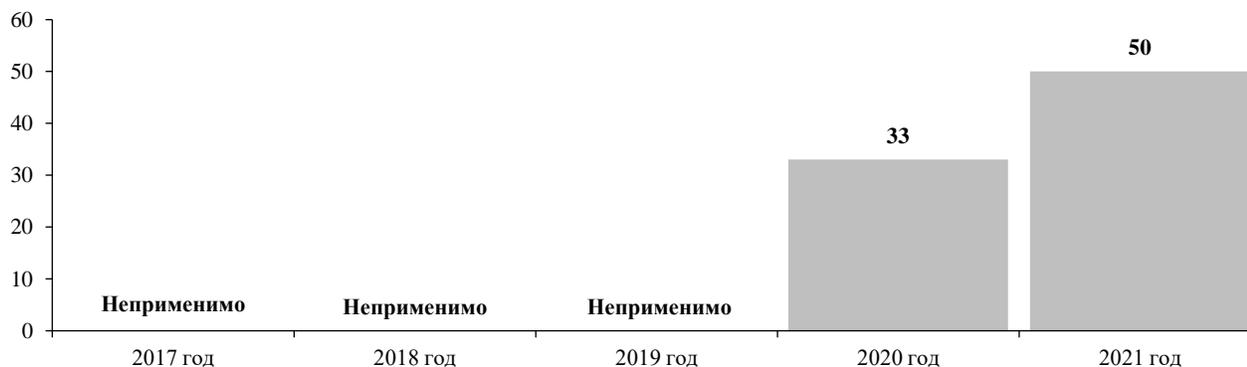
#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.118 Предполагается, что эта работа будет способствовать согласованному, эффективному и своевременному гуманитарному реагированию, о чем будет свидетельствовать то обстоятельство,

что в 50 процентах случаев принятия мер гуманитарного реагирования в их рамках на основе сотрудничества с государствами-членами будет предусматриваться учет точки зрения участников деятельности в области развития и координация усилий с ними.

Рисунок 23.XVI

**Показатель для оценки работы: процентная доля случаев принятия мер реагирования на чрезвычайные ситуации на основе координации усилий с участниками деятельности в области развития**



### Предусмотренная деятельность

23.119 В таблице 23.31 указана, в разбивке по категориям и подкатегориям, вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.31

**Подпрограмма 2: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	5	5	5	5

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.32

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	327,0	252,6	–	–	252,6
<b>Всего</b>	<b>327,0</b>	<b>252,6</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>252,6</b>

- 23.120 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 252 600 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

#### **Подпрограмма 4**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Повышение уровня стандартизации учебной подготовки и наращивания потенциала специалистов по чрезвычайному реагированию**

- 23.121 Своевременное и эффективное чрезвычайное реагирование требует более тесного сотрудничества между различными заинтересованными сторонами, включая правительства, неправительственные организации, учреждения Организации Объединенных Наций и частный сектор и организации гражданского общества. Поддержка, оказываемая Управлением по координации гуманитарных вопросов государствам-членам посредством учебной подготовки и предоставления стипендий, дает прекрасную возможность специалистам по реагированию налаживать профессиональные связи, обмениваться идеями и изучать возможности для более тесного сотрудничества. Управление обеспечивает платформу для укрепления различных профессиональных сетей и инструментов в области реагирования и улучшения сотрудничества в областях, представляющих общий интерес, во время чрезвычайных ситуаций. Ежегодно Управление собирает участников из государств-членов, учреждений Организации Объединенных Наций, неправительственных организаций, деловых и научных кругов для обсуждения вопросов, имеющих большое значение для гуманитарной деятельности. Кроме того, Управление продолжает укреплять потенциал в области реагирования, предоставляя соответствующие инструменты в этой области и оказывая поддержку системам и механизмам координации в целях обеспечения быстрого и эффективного оказания гуманитарной помощи и спасения жизней.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.122 Задача в рамках данной подпрограммы при осуществлении этих инициатив по наращиванию потенциала реагирования заключалась в укреплении стратегической согласованности между различными инициативами. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы в 2021 году при наращивании потенциала основное внимание будет уделяться повышению координации и согласованности на основе использования общей стандартизированной учебной подготовки и системы подотчетности. В рамках данной подпрограммы будет проведено пять учебных занятий/практикумов по таким специальным вопросам реагирования, как координация гуманитарной деятельности между гражданскими и военными субъектами, оценка и координация в случае бедствий, международные поисково-спасательные операции и принятие мер в чрезвычайной экологической ситуации. Кроме того, в рамках данной подпрограммы основное внимание будет уделяться услугам по наращиванию потенциала, адаптированным с учетом конкретных потребностей и реалий государств-членов, пострадавших от бедствий, и специалистов по реагированию. Помимо того, в рамках данной подпрограммы будет оказываться поддержка в разработке таких инструментов и руководящих указаний, которые могут применяться в различных условиях и могут использоваться различными участниками операций по реагированию в различных чрезвычайных ситуациях.

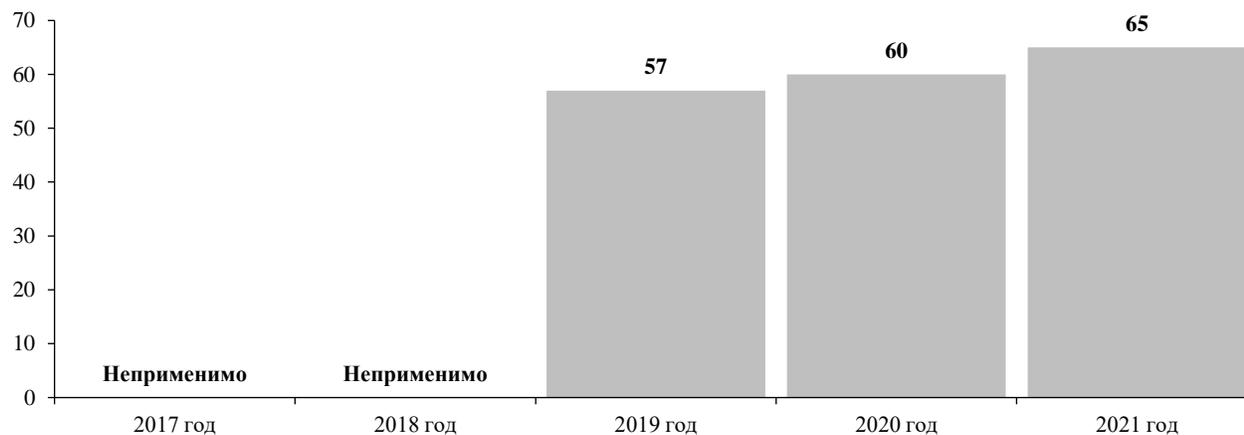
##### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.123 Предполагается, что эта работа будет способствовать ускорению оказания международной гуманитарной помощи пострадавшим в чрезвычайных ситуациях и от стихийных бедствий, о чем будет свидетельствовать количество сотрудников из государств-членов и ключевых специалистов по реагированию, прошедших учебную подготовку или получивших аттестацию в таких специальных областях реагирования, как координация гуманитарной деятельности между гражданскими и военными субъектами, оценка и координация в случае бедствий,

международные поисково-спасательные операции и принятие мер в чрезвычайной экологической ситуации.

Рисунок 23.XVII

**Показатель для оценки работы: число сотрудников из государств-членов и ключевых специалистов по реагированию, прошедших учебную подготовку или получивших аттестацию в специальных областях реагирования**



### Предусмотренная деятельность

23.124 В таблице 23.33 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.33

**Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	1	1	1	1
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	5	4	5	4
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.34

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	38,0	17,7	–	–	17,7
Поездки персонала	0,3	30,6	–	–	30,6
Услуги подряда	19,4	15,4	–	–	15,4
Общие оперативные расходы	1,1	3,7	–	–	3,7
Стипендии, субсидии и взносы	75,7	81,7	–	–	81,7
<b>Всего</b>	<b>134,5</b>	<b>149,1</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>149,1</b>

- 23.125 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 149 100 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 5 Информационно-разъяснительная работа в связи с чрезвычайными ситуациями гуманитарного характера

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Увеличение числа сертифицированных в области информационно-коммуникационных технологий специалистов по реагированию на чрезвычайные ситуации и укрепление общих оперативных данных

- 23.126 Во время чрезвычайных ситуаций ключевую роль в обеспечении связи со специалистами по реагированию и при сборе данных в ходе оценки играют ИКТ. Без надлежащей связи специалисты по реагированию могут подвергаться рискам, которые могут повлиять на своевременность оказания гуманитарной помощи. Эти риски снижаются в случае соблюдения международных стандартов в области ИКТ.
- 23.127 В 2019 году в рамках данной подпрограммы в сотрудничестве с Группой Организации Объединенных Наций по оценке и координации в случае бедствий была оказана поддержка в учебной подготовке специалистов по реагированию на чрезвычайные ситуации в Африке и Азии. Прощедшие эту учебную подготовку специалисты по реагированию на чрезвычайные ситуации в области ИКТ получили аттестацию по оказанию поддержки в области ИКТ, такой как установка оборудования ИКТ, во время чрезвычайных ситуаций. Кроме того, в рамках данной подпрограммы оказывалась поддержка государствам-членам в обновлении общего оперативного массива данных путем объединения наборов данных ряда стран в единый массив данных, что позволило специалистам по реагированию получить более полное представление о региональных данных.

##### Внутренняя проблема и ее решение

- 23.128 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в нехватке в подверженных бедствиям регионах прошедших учебную подготовку в области ИКТ специалистов по реагированию на чрезвычайные ситуации, способных координировать своевременную установку оборудования

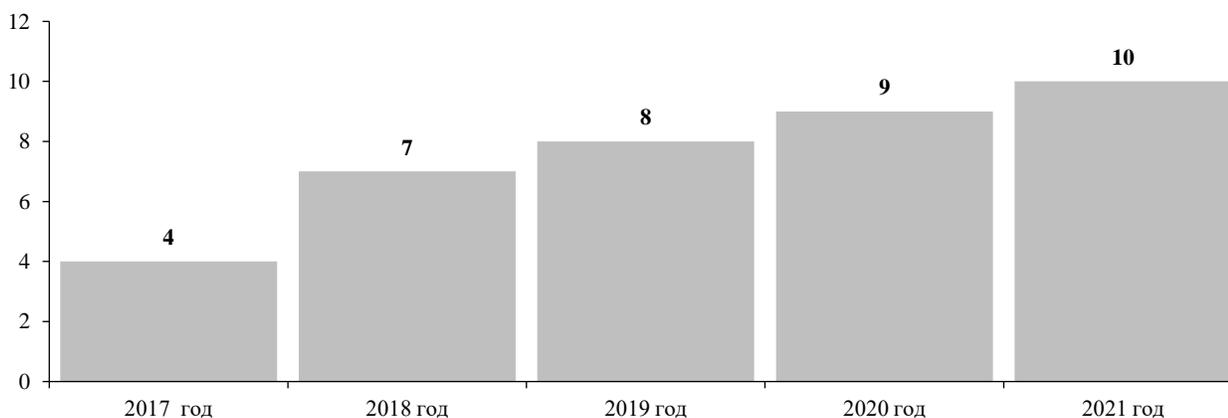
ИКТ для обеспечения эффективности гуманитарного реагирования. Для решения этой проблемы в данной рамках подпрограммы навыки в области ИКТ будут совершенствоваться на основе непрерывной подготовки кадров, а для обеспечения устойчивости и передачи знаний будут созданы онлайн-учебные модули.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.129 Предполагается, что эта работа будет способствовать обеспечению эффективного обмена знаниями в интересах населения, пострадавшего от бедствий и в чрезвычайных ситуациях, о чем будет свидетельствовать число специалистов по реагированию на чрезвычайные ситуации из отдельных государств-членов, которые получили аттестацию в области установки и использования информационно-коммуникационного оборудования до и во время чрезвычайных ситуаций и способны обучить этому других специалистов по реагированию.

Рисунок 23.XVIII

**Показатель для оценки работы: число специалистов по реагированию на чрезвычайные ситуации из государств-членов, прошедших учебную подготовку и получивших аттестацию в области установки и использования информационно-коммуникационного оборудования**



### Предусмотренная деятельность

- 23.130 В таблице 23.35 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.35

**Подпрограмма 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	4	3	4	4
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	7	10	10
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.36  
**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**  
 (В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	82,0	126,7	–	–	126,7
<b>Всего</b>	<b>82,0</b>	<b>126,7</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>126,7</b>

23.131 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 126 700 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## В. Консультационные услуги на региональном и субрегиональном уровнях

Таблица 23.37  
**Сводная информация о потребностях в ресурсах в разбивке по подпрограммам и структурам-исполнителям<sup>a</sup>**  
 (В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	2021 год					Смета на 2021 год (до пересчета)
			ЭКА	ЭСКАТО	ЕЭК	ЭКЛАК	ЭСКЗА	
1. Экономическое и социальное развитие в Африке								
Макроэкономическая политика и управление; Экономическое развитие и планирование	2 992,6	2 690,3	2 668,6	–	–	–	–	2 668,6
Региональная интеграция и торговля; Развитие и финансирование частного сектора	1 909,0	1 205,5	1 217,9	–	–	–	–	1 217,9
Данные и статистика	878,4	1 497,7	1 556,6	–	–	–	–	1 556,6
Изменение климата, окружающая среда и управление природными ресурсами	1 129,5	1 633,1	1 583,5	–	–	–	–	1 583,5
Гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин; Нищета, неравенство и социальная политика	365,8	497,1	497,1	–	–	–	–	497,1
2. Экономическое и социальное развитие в Азии и Тихом океане								
Макроэкономическая политика, сокращение масштабов нищеты и финансирование развития	270,2	217,8	–	275,0	–	–	–	275,0
Торговля, инвестиции и инновации	289,2	217,8	–	275,0	–	–	–	275,0

**Часть V Региональное сотрудничество в целях развития**

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	2021 год					Смета на 2021 год (до пере- счета)
			ЭКА	ЭСКАТО	ЕЭК	ЭКЛАК	ЭСКЗА	
Транспорт	212,4	217,8	–	275,0	–	–	–	275,0
Окружающая среда и развитие	565,3	924,9	–	275,0	–	–	–	275,0
Информационно-коммуникаци- онные технологии и снижение риска бедствий и управление им	558,8	217,8	–	275,0	–	–	–	275,0
Социальное развитие	205,8	217,8	–	275,0	–	–	–	275,0
Статистика	592,7	773,8	–	825,0	–	–	–	825,0
Субрегиональное сотрудниче- ство в целях развития	449,9	484,3	–	739,8	–	–	–	739,8
Энергетика	173,9	217,8	–	275,0	–	–	–	275,0
3. Экономическое развитие в Ев- ропе								
Окружающая среда	296,6	364,4	–	–	368,3	–	–	368,3
Транспорт	283,3	456,1	–	–	377,9	–	–	377,9
Статистика	437,1	358,3	–	–	362,2	–	–	362,2
Экономическое сотрудничество и интеграция	237,1	415,4	–	–	95,8	–	–	95,8
Устойчивая энергетика	258,2	327,5	–	–	336,0	–	–	336,0
Торговля	35,5	159,4	–	–	525,7	–	–	525,7
Леса и лесная промышленность Жилищное хозяйство, земле- пользование и народонаселение	85,1	91,5	–	–	106,7	–	–	106,7
4. Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне								
Международная торговля, инте- грация и инфраструктура	110,0	128,6	–	–	–	128,6	–	128,6
Производство и инновации	257,9	249,9	–	–	–	249,9	–	249,9
Макроэкономическая политика и рост	1 149,1	1 343,5	–	–	–	1 343,5	–	1 343,5
Социальное развитие и равен- ство	323,3	328,7	–	–	–	328,7	–	328,7
Народонаселение и развитие	313,9	216,3	–	–	–	216,3	–	216,3
Устойчивое развитие и населен- ные пункты	112,0	197,1	–	–	–	197,1	–	197,1
Природные ресурсы	415,6	175,1	–	–	–	175,1	–	175,1
Статистика	809,1	686,3	–	–	–	686,3	–	686,3
Деятельность в субрегионе Га- ити, Доминиканской Респуб- лики, Кубы, Мексики и Цен- тральной Америки	225,5	187,3	–	–	–	187,3	–	187,3
Деятельность в субрегионе Ка- рибского бассейна	229,8	403,0	–	–	–	403,0	–	403,0
5. Экономическое и социальное развитие в Западной Азии								

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	2021 год					Смета на 2021 год (до пересчета)
			ЭКА	ЭСКАТО	ЕЭК	ЭКЛАК	ЭСКЗА	
Изменение климата и неистощительная эксплуатация природных ресурсов	357,6	314,3	–	–	–	–	314,3	314,3
Гендерная справедливость, народонаселение и инклюзивное развитие	–	–	–	–	–	–	1 058,4	1 058,4
Общее экономическое процветание	460,2	367,0	–	–	–	–	367,0	367,0
Статистика, информационное общество и технологии	–	–	–	–	–	–	612,3	612,3
Повестка дня на период до 2030 года и координация деятельности по достижению целей в области устойчивого развития	–	–	–	–	–	–	798,2	798,2
Государственное управление и предотвращение конфликтов	236,8	287,8	–	–	–	–	287,8	287,8
Социальное развитие	1 108,1	1 574,6	–	–	–	–	–	–
Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции	287,0	273,1	–	–	–	–	–	–
Статистические данные для разработки политики на основе фактов	304,5	339,2	–	–	–	–	–	–
Улучшение положения женщин	405,9	282,0	–	–	–	–	–	–
<b>Всего</b>	<b>19 332,7</b>	<b>20 539,9</b>	<b>7 523,7</b>	<b>3 489,8</b>	<b>2 172,6</b>	<b>3 915,8</b>	<b>3 438,0</b>	<b>20 539,9</b>

<sup>a</sup> Структура распределения средств может меняться в зависимости от поступающих просьб об оказании помощи, и информация о ней приводится исключительно в ориентировочных целях.

## 1. Экономическое и социальное развитие в Африке

- 23.132 Подпрограммы, осуществлением которых по линии регулярной программы технического сотрудничества руководит ЭКА, используются для оказания поддержки африканским странам в их усилиях по наращиванию потенциала. Усилия, прилагаемые в рамках данных подпрограмм, направлены на обеспечение инклюзивного и устойчивого экономического и социального развития в целях содействия ускорению структурных преобразований в Африке в соответствии с приоритетами и концепцией, сформулированными в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, Повестке дня Африканского союза на период до 2063 года, «Новом партнерстве в интересах развития Африки» и других согласованных на международном уровне повестках дня в области развития.
- 23.133 Данные мероприятия будут дополнять программу 15 «Экономическое и социальное развитие в Африке». Поэтому ЭКА будет оказывать услуги по наращиванию потенциала по следующим направлениям: содействие достижению общесистемного кумулятивного эффекта, стратегические инициативы, диалог по вопросам политики, оказание консультационных услуг по вопросам политики, поддержка развития навыков и облегчение доступа к знаниями и управление ими.
- 23.134 В этой связи работа в рамках девяти подпрограмм ЭКА сгруппирована по пяти тематическим областям: а) макроэкономическая политика и управление и экономическое развитие и

планирование; b) региональная интеграция и торговля и развитие частного сектора и его финансовые ресурсы; c) данные и статистика; d) изменение климата, окружающая среда и управление природными ресурсами; e) гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин и борьба с неравенством и социальная политика.

### **Подпрограмма 1**

#### **Макроэкономическая политика и управление**

### **Подпрограмма 8**

#### **Экономическое развитие и планирование**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Укрепление потенциала государств-членов в области макроэкономического анализа и планирования**

- 23.135 После внедрения макроэконометрической модели в Джибути и Гамбии в рамках данных подпрограмм планируется в 2021 году продолжить работу по оказанию содействия в анализе макроэкономической политики в восьми странах (Кении, Сьерра-Леоне, Камеруне, Чаде, Зимбабве, Габоне, Намибии и Конго). В первых пяти странах (Кении, Сьерра-Леоне, Камеруне, Чаде и Зимбабве) будет продолжаться работа, которая выполнялась в 2020 году, а в еще трех странах (Габоне, Намибии и Конго) такая работа начнет выполняться впервые.

##### *Внутренняя проблема и ее решение*

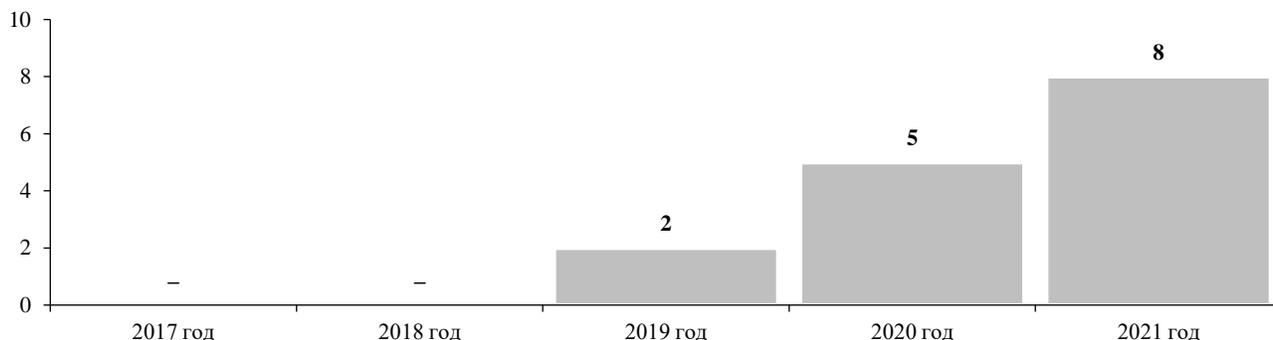
- 23.136 Проблема в рамках данных подпрограмм заключалась в невозможности оказать содействие всем странам, обратившимся за консультационными услугами в 2019 году, из-за отсутствия в составе подразделений, выполняющих эти подпрограммы, готовых специалистов. Для решения этой проблемы начиная с 2020 года и в 2021 году в рамках данных подпрограмм будут приниматься меры по активизации наращивания потенциала и оказания консультационных услуг на основе синергии с деятельностью по анализу макроэкономической политики с использованием возможностей Африканского института экономического развития и планирования и субрегиональных отделений. Консультационные услуги и деятельность по наращиванию потенциала будут ориентированы на удовлетворение конкретных потребностей стран. В 2021 году в рамках подпрограмм будут прилагаться усилия для того, чтобы опереться на успехи, достигнутые в Джибути и Гамбии в отношении нормативных рамок макроэкономической политики.

##### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.137 Предполагается, что эта работа будет способствовать расширению использования рациональной макроэкономической политики, о чем будет свидетельствовать переход к использованию макроэконометрической модели Комиссии со стороны восьми стран.

Рисунок 23.XIX

**Показатель для оценки работы: число стран, перешедших к использованию макроэконометрической модели Комиссии**



### Предусмотренная деятельность

23.138 В таблице 23.38 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.38

**Подпрограммы 1 и 8: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	12	–	12	4
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	27	6	24	46
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.39

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	705,9	897,0	57,9	6,5	954,9
Консультанты	373,4	592,3	(79,6)	(13,4)	512,7
Эксперты	237,3	–	–	–	–
Поездки персонала	299,4	177,2	–	–	177,2

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Услуги подряда	40,1	75,1	–	–	75,1
Общие оперативные расходы	231,0	–	–	–	–
Мебель и оборудование	0,5	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	1 104,9	948,7	–	–	948,7
<b>Всего</b>	<b>2 992,6</b>	<b>2 690,3</b>	<b>(21,7)</b>	<b>(0,8)</b>	<b>2 668,6</b>

23.139 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 2 668 600 долл. США, что на 21 700 долл. США меньше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое сокращение расходов на консультантов (79 600 долл. США) частично нивелируется увеличением расходов на других сотрудников (57 900 долл. США), что связано с тем обстоятельством, что в рамках данных подпрограмм в 2021 году планируется уделить повышенное внимание деятельности по предоставлению консультаций и наращивания потенциала благодаря использованию синергических связей между Африканским институтом экономического развития и планирования и субрегиональными отделениями.

## **Подпрограмма 2 Региональная интеграция и торговля**

### **Подпрограмма 3 Развитие и финансирование частного сектора**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Содействие созданию Африканской континентальной зоны свободной торговли**

23.140 В рамках данных подпрограмм по меньшей мере 10 странам по их просьбе было оказано содействие в разработке их национальных стратегий в отношении Африканской континентальной зоны свободной торговли в качестве важнейшей предпосылки для создания этой зоны свободной торговли. Для того чтобы создание этой зоны свободной торговли привело к ожидаемым результатам, крайне важно, чтобы государства-члены предприняли целенаправленные действия, включая разработку комплексных стратегий, адаптированных к существующей политике и институциональной базе на национальном и региональном уровнях. Такие действия имеют решающее значение для получения максимальных выгод от осуществления Соглашения о создании Африканской континентальной зоны свободной торговли и сведения в то же время к минимуму связанных с этим потенциальных рисков. Использование преимуществ этой зоны свободной торговли начинается внутри каждой страны-участницы. Страны, которым оказывалась помощь, должны были выявить пробелы в своем потенциале, которые необходимо устранить, а также свои сравнительные и конкурентные преимущества для диверсификации и способность развивать или объединять производственно-сбытовые цепочки в рамках Соглашения. Для этого потребовалось разработать и принять новые нормы или скорректировать существующую нормативную базу для получения максимальной выгоды от создания Африканской континентальной зоны свободной торговли. Страны также должны были определить способы решения проблемы корректировок расходов, включая любые потенциальные негативные последствия для бюджета в результате осуществления Соглашения. Таковы некоторые из компонентов, которые учитывались странами при разработке своих адресных национальных стратегий и обеспечения их согласованности с региональной, континентальной и глобальной нормативной базой. Необходимость разработки конкретных национальных

стратегий была одобрена Конференцией министров финансов, планирования и экономического развития африканских стран в ходе их встречи в Аддис-Абебе в мае 2018 года и вновь подтверждена на тридцать первом саммите Африканского союза, состоявшемся в июне и июле 2018 года в Нуакшоте.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.141 Задача в рамках данных подпрограмм заключалась в том, чтобы своевременно удовлетворить все специальные потребности в консультационной и технической помощи для разработки и осуществления стратегий по созданию Африканской континентальной зоны свободной торговли и других потребностей, таких как подготовка дополнительного инструментария и проведение дополнительных исследований и учебных занятий по вопросам торговли, услуг, индустриализации, цифровизации, инвестиций и увеличения гарантий пользования землей, особенно в интересах женщин. Для решения этой задачи в рамках данных подпрограмм будут активизированы партнерские связи, в частности с панафриканскими учреждениями, научными кругами и частным сектором с целью обеспечить оперативное удовлетворение специальных потребностей. Это позволит другим субъектам предоставить дополнительные экспертный опыт и знания, что, как предполагается, даст кумулятивный эффект и умножит отдачу от оказываемой помощи.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.142 Представляется, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала в области разработки и осуществления промышленной политики и соглашений и управления ими, а также определения их связи со стратегиями развития экспорта, о чем будет свидетельствовать использование стратегий создания Африканской континентальной зоны свободной торговли, разработанных при технической поддержке со стороны ЭКА, по меньшей мере восемь странами. В рамках этих национальных стратегий будет анализироваться вопрос о диверсификации производственного потенциала и моделей производства и предлагаться рекомендации в этом отношении, что будет способствовать усилиям по ускорению индустриализации в соответствующих государствах-членах и увеличению региональных рынков в контексте создания данной зоны свободной торговли.

Таблица 23.40

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Неприменимо	Национальные стратегии в отношении Африканской континентальной зоны свободной торговли утверждены в 5 странах	Национальные стратегии в отношении Африканской континентальной зоны свободной торговли утверждены в 9 странах	Национальные стратегии в отношении Африканской континентальной зоны свободной торговли осуществляются в 8 странах

**Предусмотренная деятельность**

- 23.143 В таблице 23.41 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.41

**Подпрограммы 2 и 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	4	4	4	4
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	200	25	210	55

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.42

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	21,1	447,4	30,0	6,7	477,4
Консультанты	152,4	230,1	(12,7)	(5,5)	217,4
Эксперты	687,7	–	–	–	–
Поездки персонала	93,7	90,5	–	–	90,5
Услуги подряда	145,9	11,6	–	–	11,6
Общие оперативные расходы	36,8	–	–	–	–
Мебель и оборудование	12,3	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	759,1	425,9	(4,9)	(1,2)	421,0
<b>Всего</b>	<b>1 909,0</b>	<b>1 205,5</b>	<b>12,4</b>	<b>1,0</b>	<b>1 217,9</b>

23.144 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 217 900 долл. США, что на 12 400 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение прочих расходов на персоналу (30 000 долл. США) для обеспечения более своевременного реагирования на просьбы государств-членов компенсируется главным образом сокращением расходов на консультантов (12 700 долл. США), что связано с переходом к более широкому использованию партнерских связей с другими ключевыми учреждениями, что позволит в меньшей степени полагаться на услуги консультантов.

## Подпрограмма 4 Данные и статистика

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Использование технологий для дальнейшего совершенствования производства и распространения данных

- 23.145 В 2019 году в рамках данной подпрограммы шести странам была оказана техническая помощь в пересмотре, обновлении и осуществлении их национальных стратегий развития статистики, с тем чтобы они были в курсе текущих и будущих потребностей в области производства статистических данных в той мере, в какой они связаны с достижением целей в области устойчивого развития и осуществлением Повестки дня Африканского союза на период до 2063 года. В настоящее время многие страны континента испытывают трудности с представлением отчетности по большому числу показателей достижения целей в области устойчивого развития, поскольку соответствующие национальные статистические системы не располагают достаточными возможностями для подготовки этих данных для представления отчетности. В настоящее время данные в отношении 122 или более показателей, по крайней мере, с одним значением, полученным в 2015–2019 годах, имеются в отношении 33 стран Африки. Из них у восьми стран (Ганы, Египта, Малави, Нигера, Объединенной Республики Танзания, Того, Уганды и Южной Африки) имеется 140 или более показателей, в то время как в 21 стране имеются сведения о 121 или менее показателей. Кроме того, с учетом числа стран, в которых имеются показатели достижения целей в области устойчивого развития, по крайней мере, за два года в период 2015–2019 годов, 92 показателей и менее имеются в отношении 54 стран.
- 23.146 Эти пробелы в данных по показателям достижения целей в области устойчивого развития связаны с недостаточными усилиями по принятию, модернизации и совершенствованию национальных статистических систем. Работа по совершенствованию национальных статистических систем направлена на обеспечение более эффективной координации между различными участниками и секторальными учреждениями процесса национального производства статистических данных. Такие усилия лучше отражаются в тщательно и всесторонне разработанной национальной стратегии развития статистики. Поэтому принципиально важно, чтобы государства-члены располагали современными и модернизированными стратегиями, позволяющими лучше координировать и совершенствовать производство данных и статистических сведений для представления отчетности по различным показателям достижения целей в области устойчивого развития. В настоящее время устаревшие национальные стратегии развития статистики, которые нуждаются в пересмотре, используют 14 стран, а поддержка в разработке и осуществлении таких стратегий необходима 12 странам.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.147 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в нехватке готовых специалистов для оказания такой поддержки всем странам. В то же время потребности в поддержке в деле совершенствования национальных стратегий развития статистики с каждым годом растут. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы адресная техническая помощь и консультационные услуги будут оказаны 21 государству-члену, которое обратилось с просьбой о помощи в отношении показателей в рамках их национальных статистических систем для представления отчетности о ходе достижения целей в области устойчивого развития и осуществления Повестки дня на период до 2063 года. При оказании технической помощи основное внимание будет уделяться совершенствованию соответствующих национальных стратегий в целях укрепления национального потенциала в области производства данных и статистики в тех существующих и новых областях, в которых необходимо прилагать усилия для представления отчетности о ходе достижения целей в области устойчивого развития и осуществления Повестки дня на период до 2063 года, посредством внедрения технологических инноваций и методов при сборе, анализе и распространении данных, а также интеграции геопространственных информационных систем и больших данных в целях повышения достоверности

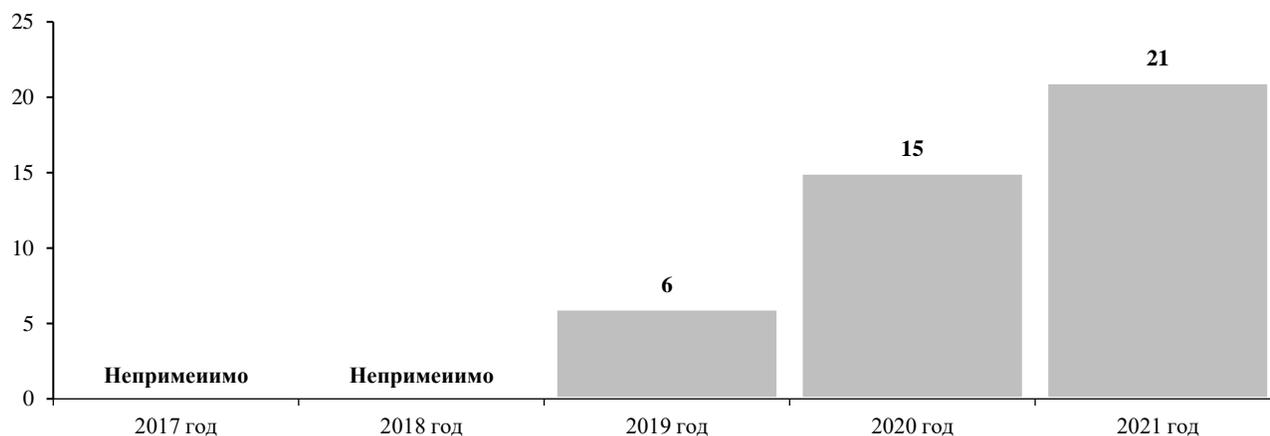
национальной статистики. Это позволит сократить нынешний разрыв в наличии данных, особенно в основных и новых областях развития статистики, таких как энергетика, финансы, здравоохранение, сельское хозяйство и других областях, имеющих принципиально важное значение для поддержки национального потенциала планирования развития, а также будет способствовать участию в важных региональных инициативах, таких как создание Африканской континентальной зоны свободной торговли. В частности, осуществление Стратегии цифровых преобразований в государствах-членах побуждает их обращаться с просьбами о более активной поддержке в разработке их собственных национальных стратегий преобразований. Это еще больше заставляет подразделения, занимающиеся выполнением данной подпрограммы, корректировать свой потенциал в целях оказания государствам-членам более активной поддержки.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.148 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению деятельности по производству, распространению и использованию заслуживающих доверия данных, статистических сведений и геопространственной информации на национальном, региональном и глобальном уровнях для разработки политики и принятия решений на основе фактических данных, о чем будет свидетельствовать производство данных и статистических сведений о тех показателях достижения целей в области устойчивого развития, о которых в настоящее время данные и статистические сведения отсутствуют, 21 государством-членом.

Рисунок 23.XX

**Показатель для оценки работы: число государств-членов, производящих данные и статистические сведения о тех показателях достижения целей в области устойчивого развития, о которых в настоящее время данные и статистические сведения отсутствуют**



### **Предусмотренная деятельность**

- 23.149 В таблице 23.43 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.43

**Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	4	4	4	7
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	18	18	18	18

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.44

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	563,7	1 006,9	141,4	14,0	1 148,3
Консультанты	156,7	235,7	(31,1)	(13,2)	204,6
Эксперты	33,0	–	–	–	–
Поездки персонала	70,7	58,0	–	–	58,0
Услуги подряда	19,6	97,1	(47,1)	(48,5)	50,0
Общие оперативные расходы	8,5	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	26,2	100,0	(4,3)	(4,3)	95,7
<b>Всего</b>	<b>878,4</b>	<b>1 497,7</b>	<b>58,9</b>	<b>3,9</b>	<b>1 556,6</b>

23.150 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 556 600 долл. США, что на 58 900 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы обусловлено главным образом увеличением прочих расходов на персонал (141 400 долл. США) в связи с расходами на предоставление услуг дополнительным государствам-членам и частично компенсируется сокращением расходов на консультантов (31 100 долл. США) и услуги подряда (47 100 долл. США), что связано с тенденцией к снижению расходов по этим статьям.

## **Подпрограмма 5**

### **Изменение климата, окружающая среда и управление природными ресурсами**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Укрепление инновационного и предпринимательского потенциала государств-членов в области новейших технологий**

- 23.151 Использование новейших технологий преобразует каждый аспект жизни общества, создавая новые возможности (такие как цифровизация различных рабочих процессов) и проблемы (такие, как усиление неравенства). Растет обеспокоенность в связи с тем, что народы африканских стран, и прежде всего молодежь, не овладевают навыками и умениями, необходимыми для использования возможностей, которые открываются благодаря новейшим технологиям, и для будущей работы. Например, на Африку, в частности, приходится менее 1 процента от мирового объема данных, передаваемых по Интернету, патентов в области блокчейн-технологий, цифровых платформ и цифровых услуг и торговли. Кроме того, обеспокоенность в отношении больших данных и их использования и защиты в основном касается данных, генерируемых человеком. А в том мире, в котором существует «Интернет вещей», больше данных будет генерироваться подключенными вещами, чем людьми. Извлечение смысла из такого огромного объема данных (например, данных о погоде, здоровье, безопасности, финансах и т.д.) будет в значительной степени зависеть от искусственного интеллекта и машинного обучения. Искусственный интеллект и робототехника лежат в основе четвертой промышленной революции и открывают новые способы оказания медицинской помощи в целом ряде аспектов — от использования виртуальных ассистентов до предоставления ключевых услуг.
- 23.152 В рамках данной подпрограммы прилагаются усилия в целях наращивания потенциала государств-членов в области расширения прав и возможностей молодежи благодаря передачи ей навыков инновационной и предпринимательской деятельности и технических знаний, необходимых для использования новых и новейших технологий. Эти усилия будут прилагаться на основе успехов, достигнутых в ходе осуществления экспериментального проекта под названием «Инженерно-технические знания для улучшения показателей здоровья в Африке», и будут сосредоточены на наращивании потенциала в области искусственного интеллекта и робототехники, прежде всего в таких сферах, как здравоохранение и транспорт. Полученные навыки могут быть использованы в таких областях, как обрабатывающая промышленность, сельское хозяйство и перевозки. Данный проект состоит из трех основных компонентов: а) общих учебных программ и модулей для оказания заинтересованным учреждениям поддержки в оперативной разработке учебных программ для студентов и аспирантов в области искусственного интеллекта и робототехники; б) международных школ для инженеров, международных конкурсов для инженеров и обеспечения функционирования платформ для обучения и исследований с открытым исходным кодом для развития технологического и предпринимательского потенциала студентов и исследователей (в таких областях, как программирование, трехмерная печать и т.д.); и в) сетей университетов, фирм, научно-исследовательских учреждений, агентств по вопросам развития и директивных органов и их партнеров внутри страны и за рубежом в целях стимулирования постоянных научных исследований и деятельности инновационных систем.

##### *Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.153 Проблема в рамках данной подпрограммы заключается в отсутствии готовых специалистов для удовлетворения растущих потребностей государств-членов в технических консультационных услугах в области науки, техники и инноваций, касающихся искусственного интеллекта и робототехники, которое выходит за рамки возможностей данной подпрограммы. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы в целях удовлетворения потребностей государств-членов будет подготовлен проект в области научных технологий и инноваций,

который будет осуществляться совместно с Африканским институтом экономического развития и планирования.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.154 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала государств-членов в области использования новых технологий и инноваций, о чем будет свидетельствовать наличие учебных курсов по искусственному интеллекту и робототехнике в трех университетах. Хотя к непосредственным ожидаемым результатам относится увеличение числа университетов, в которых предлагаются учебные курсы по искусственному интеллекту и робототехнике и поощряется равное участие молодых женщин в программах бакалавриата по естественным наукам, а также увеличение общего числа поступивших студентов, конечным ожидаемым результатом будет развитие национальных и региональных научно-исследовательских и инновационных экосистем. Предполагается, что этот результат обеспечит самостоятельное развитие после завершения экспериментального этапа и будет способствовать разработке политики, учету гендерной проблематики и налаживанию партнерских отношений, а также выделению средств для осуществления инновационных идей.

Таблица 23.45

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Неприменимо	Неприменимо	Учебные программы и платформы обучения в области искусственного интеллекта и робототехники разрабатываются в 6 университетах в 6 странах	Учебные курсы по искусственному интеллекту и робототехнике в рамках программ подготовки бакалавров по естественным наукам имеются по меньшей мере в 3 университетах в 3 странах

**Предусмотренная деятельность**

- 23.155 В таблице 23.46 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.46

**Подпрограмма 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	16	16	25	25
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	30	30	50	50

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.47

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	482,5	447,4	30,1	6,7	477,5
Консультанты	91,1	361,0	(79,7)	(22,1)	281,3
Эксперты	0,9	–	–	–	–
Поездки персонала	207,7	132,3	–	–	132,3
Услуги подряда	33,7	48,1	–	–	48,1
Общие оперативные расходы	27,0	–	–	–	–
Мебель и оборудование	–	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	286,6	644,3	–	–	644,3
<b>Всего</b>	<b>1 129,5</b>	<b>1 633,1</b>	<b>(49,6)</b>	<b>(3,0)</b>	<b>1 583,5</b>

23.156 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 583 500 долл. США, что на 49 600 долл. США меньше суммы ассигнований на 2020 год. Сокращение расходов на консультантов (79 700 долл. США) обусловлено уменьшением объема использования их услуг, что частично нивелируется увеличением прочих расходов на персонал, которое связано с ростом количества сотрудников, необходимых для удовлетворения просьб, которые, как ожидается, поступят со стороны государств-членов.

#### Подпрограмма 6

#### Гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин

#### Подпрограмма 9

#### Нищета, неравенство и социальная политика

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Расширение возможностей в области политики для расширения занятости и активизации предпринимательства в интересах женщин и молодежи, особенно в городах

23.157 В рамках данных подпрограмм прилагаются усилия по оказанию государствам-членам поддержки в деле ликвидации крайней нищеты и уменьшения неравенства посредством совершенствования политики и стратегий в области социальных инвестиций и обеспечения производительной занятости в городах. С 2002 года доля населения, живущего в условиях крайней нехватки продовольствия и нищеты по доходам, сократилась. Однако, несмотря на относительно высокие темпы экономического роста в регионе в последние годы, абсолютное число людей, живущих в нищете, увеличилось, в то время как неравенство по уровню потребления, как представляется, в целом осталось неизменным. К числу факторов, препятствующих сокращению масштабов нищеты и неравенства, относятся следующие: а) недостаточная диверсификация экономики; б) низкие темпы роста в сельском хозяйстве, в котором занята основная

часть людей, страдающих от нищеты; с) нехватка возможностей для производительной занятости, прежде всего для молодежи; d) дефицит человеческого капитала; e) пробелы в области гендерного равенства и расширения экономических прав и возможностей женщин; и f) высокий начальный уровень неравенства. В результате, например, как показал обзор осуществления Пекинской декларации и Платформы действий, приуроченный к двадцать пятой годовщине их принятия, в том, что касается достижения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, темпы достижения успехов в регионе были низкими, а между субрегионами и внутри них сохраняются значительные различия.

23.158 В планах данных подпрограмм на 2021 год в общей сложности предусматривается оказание технических консультационных услуг и проведение практикумов для оказания государствам-членам поддержки в интеграции политики и стратегий, направленных на стимулирование занятости и предпринимательства среди женщин и молодежи, прежде всего в городах. Эти планы составлялись на основе просьб, поступивших непосредственно от государств — членов ЭКА. Например, в рамках данных подпрограмм через Субрегиональное отделение ЭКА для Западной Африки поступили просьбы от Бенина и Нигера об оказании технических консультационных услуг и вовлечении этих стран в осуществляемый в настоящее время по линии Счета развития проект по использованию демографических дивидендов. Кроме того, через Субрегиональное отделение для Северной Африки в ЭКА поступили просьбы от Мавритании и Судана об оказании содействия по вопросам занятости и предпринимательства среди женщин. Кроме того, на сессии Комитета по социальной политике, нищете и гендерным вопросам Сомали обратилась к ЭКА с просьбой об оказании технических консультационных услуг в целях содействия учету гендерной проблематики в ее национальной политике путем расширения охвата подготавливаемого Комиссией Африканского индекса гендерного равенства и развития.

23.159 В целях содействия ликвидации крайней нищеты и уменьшению неравенства в настоящее время в рамках данных подпрограмм завершается подготовка доклада о женском предпринимательстве за 2019 год на тему «Образование и финансирование производительного предпринимательства» на основе тщательного анализа последних данных, представленных ЭКА консорциумом «Глобал энтэрпрайзершип монитор», с уделением особого внимания Египту и Южной Африке. По линии Счета развития в партнерстве с ЭСКАТО осуществляется проект под названием «Демографический дивиденд с учетом гендерных аспектов». Одним из важных его результатов стало принятие государствами-членами индекса гендерного и демографического дивидендов для отслеживания хода достижения ими двух тесно связанных друг с другом целей — использования демографического дивиденда и достижения гендерного равенства.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

23.160 Задача в рамках данных подпрограмм заключалась в том, чтобы в полной мере использовать имеющиеся у них возможности для оперативного реагирования на растущее число просьб государств-членов об оказании технической поддержки. Для решения этой задачи в рамках данных подпрограмм будут налаживаться и использоваться доказавшие свою принципиальную важность в этой связи партнерские отношения с широким кругом учреждений, а именно с Комиссией Африканского союза, учреждениями Организации Объединенных Наций, государственными институтами, межправительственными организациями, частным сектором, организациями гражданского общества, двусторонними и многосторонними учреждениями, финансовыми институтами, а также техническими научно-исследовательскими и учебными заведениями.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.161 Предполагается, что эта работа будет способствовать совершенствованию политики и стратегий государств-членов, направленных на искоренение крайней нищеты и уменьшение неравенства путем расширения прав и возможностей женщин, девочек и молодежи с помощью

социальных инвестиций и обеспечения производительной занятости в городах, о чем будет свидетельствовать разработка национальных стратегий по гендерным вопросам и демографическому дивиденду, в которых будет в том числе предусматриваться содействие занятости и предпринимательству среди женщин и молодежи, по меньшей мере в двух странах.

Таблица 23.48  
Показатель для оценки работы

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Подготовка доклада, озаглавленного “Women’s Entrepreneurship Report: Education and finance for productive entrepreneurship” («Доклад о женском предпринимательстве: образование и финансирование для производительного предпринимательства»)	Разработка 9 информационных продуктов по улучшению мониторинга социальных инвестиций и социальной защиты	100 опрошенных работников директивных органов сообщают об укреплении потенциала в области интеграции политики, направленной на стимулирование предпринимательства и расширение возможностей трудоустройства для женщин и молодежи в городах	Национальные стратегии и планы по гендерным вопросам и демографическому дивиденду, в которых предусматривается содействие занятости и предпринимательству среди женщин и молодежи, разрабатывают 2 страны

### Предусмотренная деятельность

23.162 В таблице 23.49 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.49  
Подпрограммы 6 и 9: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	18	6	4
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	25	6	35	12

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.50

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	–	–	–	–	–
Консультанты	51,2	235,7	–	–	235,7
Эксперты	231,1	–	–	–	–
Поездки персонала	60,3	31,4	–	–	31,4
Услуги подряда	16,4	50,0	–	–	50,0
Общие оперативные расходы	2,1	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	4,7	180,0	–	–	180,0
<b>Всего</b>	<b>365,8</b>	<b>497,1</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>497,1</b>

23.163 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 497 100 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## 2. Экономическое и социальное развитие в Азии и Тихом океане

23.164 Деятельность, о которой говорится в этом разделе, осуществляет ЭСКАТО. В 2021 году ЭСКАТО будет руководствоваться в своей деятельности региональной «дорожной картой» по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года в интересах устойчивого развития в Азии и Тихом океане, которая была одобрена Комиссией в ее резолюции 73/9. Мероприятия по техническому сотрудничеству будут направлены на укрепление технического, управленческого и организационного потенциала в развивающихся странах, и в частности в наименее развитых странах, не имеющих выхода к морю развивающихся странах и малых островных развивающихся государствах, входящих в ЭСКАТО. Наименее развитым странам будет также оказываться адресная поддержка в целях корректировки их политики в связи с выходом из категории наименее развитых стран и после выхода из этой категории, а также в целях определения новых приоритетов для разработки политики. Руководствуясь приоритетами, определенными в согласованных на глобальном и региональном уровнях рамочных программах в области развития, конкретными потребностями государств-членов и их обращенными к ЭСКАТО просьбами поддержать осуществление этих рамочных программ на национальном уровне, государствам-членам будет оказываться техническая помощь, в частности, в следующих областях специализации ЭСКАТО: макроэкономическая политика, сокращение масштабов нищеты и финансирование развития; торговля, инвестиции и инновации; транспорт; передача технологий; неистощительная эксплуатация природных ресурсов; устойчивое городское развитие; ИКТ и снижение риска бедствий и повышение потенциала противодействия им; социальное развитие; статистика; и энергетика.

23.165 Кроме того, в целях эффективного осуществления мероприятий и содействия предоставлению комплексных и последовательных руководящих указаний по вопросам политики и решений в области развития ЭСКАТО будет поддерживать связь и координировать усилия с координаторами-резидентами и страновыми группами Организации Объединенных Наций.

23.166 Деятельность по наращиванию потенциала будет охватывать организационные преобразования, отдачу и устойчивость на уровне политики, создание пространства и платформ для

диалога, отношений и партнерских связей и их налаживание, а также создание и укрепление сетей обмена информацией, в том числе в рамках сотрудничества Юг — Юг.

## **Подпрограмма 1**

### **Макроэкономическая политика, сокращение масштабов нищеты и финансирование развития**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Укрепление потенциала государств-членов в области определения и осуществления политики, направленной на преобразование их экономики в соответствии с масштабными задачами Повестки дня в области устойчивого развития до 2030 года**

- 23.167 У стран Азиатско-Тихоокеанского региона имеются огромные возможности для укрепления их потенциала в области использования новаторского подхода к увеличению финансирования деятельности, связанной с изменением климата, и ликвидации разрыва в знаниях как внутри стран, так и между ними. В частности, необходимо изучить возможности передовых цифровых технологий для разработки инновационных решений в области зеленого финансирования и финансовых технологий, позволяющих осуществлять устойчивые зеленые проекты и инвестиции. К числу таких решений относится выпуск ценных бумаг, обеспеченных активами, использование блокчейн-технологий и других цифровых новаторских методов привлечения финансирования в целях создания самодостаточной, инклюзивной, устойчивой и цифровой экономики. Это, в свою очередь, будет способствовать укреплению потенциала государств — членов и ассоциированных членов ЭСКАТО по задействованию и использованию преимуществ различных технологий для содействия зеленым инвестициям и осуществлению климатоустойчивых проектов в соответствии с Аддис-Абебской программой действий третьей Международной конференции по финансированию развития и разработанной Генеральным секретарем «дорожной картой» для финансирования Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.
- 23.168 ЭСКАТО будет прилагать усилия по укреплению потенциала правительств и регулирующих органов, взаимодействуя при этом с индустрией финансовых услуг в отдельных странах в целях разработки политики и руководящих принципов, которые способствовали бы использованию цифрового финансирования и содействовали бы инвестициям частного сектора в проекты по смягчению последствий изменения климата и адаптации к ним. В целях наращивания потенциала будут организованы, в частности, следующие мероприятия: а) региональные семинары по обмену опытом и передовой практикой в области создания благоприятных политических условий для поддержки стратегий цифрового зеленого финансирования; и б) национальные практикумы/консультации с заинтересованными сторонами по инновационным цифровым механизмам финансирования деятельности в связи с изменением климата с участием правительств, финансовых учреждений и соответствующих компаний частного сектора/технологических компаний в отдельных странах.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.169 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы выйти за рамки традиционной экономической и финансовой политики и идти в ногу с потребностями стран в области экономических преобразований, а также адаптировать цифровые технологии для финансирования устойчивых и климатоустойчивых инвестиций в соответствии с масштабными задачами Повестки дня на период до 2030 года. В процессе этих преобразований неизбежно будут выявлены новые достоинства и недостатки новой политики, которые потребуется проанализировать до начала ее практического осуществления. Кроме того, для содействия развитию зеленого цифрового финансирования потребуется пересмотреть устройство финансовой системы, включая его нормы и правила.

- 23.170 Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет расширен охват технической помощи, оказываемой государствам-членам в целях разработки политически значимых продуктов и услуг, которые могут способствовать преобразованиям в экономике, позволяющим использовать инновационные подходы к решению масштабных задач Повестки дня на период до 2030 года, и стать подспорьем для информационно-разъяснительной работы в поддержку таких преобразований. В дополнение к нынешней экономической политике и финансовым стратегиям необходимо ускорить создание новой финансовой системы, которая могла бы повысить эффективность, ликвидность и доступ к финансовым услугам, предоставляя при этом традиционным участникам возможность также использовать этот инновационный подход.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.171 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала государств-членов в области определения и осуществления политики перехода к широкому использованию цифрового финансирования для зеленых инвестиций, о чем будет свидетельствовать определение, разработка и осуществление государствами-членами политики, соответствующей Аддис-Абебской программе действий, в целях осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. ЭСКАТО намерена применять этот инновационный подход для ускорения финансирования устойчивого и инклюзивного развития путем пропаганды и облегчения более широкого доступа к финансовым средствам на основе новых финансовых технологий.

Таблица 23.51

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Неприменимо	Повышение уровня осведомленности и способности государств-членов осуществлять политику в поддержку согласованных на международном уровне целей в области развития, определяемое по процентной доле опрошенных участников осуществления проектов в рамках данной подпрограммы, которые сообщают об углублении своих знаний в области политики и повышения своей квалификации в этой области (целевой	Расширение возможностей государств-членов и заинтересованных сторон в плане финансирования перехода к устойчивой и инклюзивной экономике, в том числе на основе развития рынков облигаций и капитала, определяемое по процентной доле опрошенных участников, которые сообщают об углублении своих знаний в области политики и повышения своей квалификации в этой области (целевой показатель — 85 процентов)	Расширение возможностей государств-членов и заинтересованных сторон в плане финансирования перехода к устойчивой и инклюзивной экономике, в том числе на основе развития финансирования деятельности, связанной с изменением климата, и развития рынков капитала, определяемое по процентной доле опрошенных участников, которые сообщают об углублении своих знаний в области политики и повышения своей квалификации в этой области (целевой

**Часть V Региональное сотрудничество в целях развития**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
		показатель — 85 процентов)		показатель — 85 процентов)

**Предусмотренная деятельность**

23.172 В таблице 23.52 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.52

**Подпрограмма 1: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	4	4	4	2
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	13	15	12	6 <sup>a</sup>
<b>С. Консультационные услуги</b>				

<sup>a</sup> В соответствии с изменениями в предлагаемом бюджете по программам ЭСКАТО на 2021 год работа ЭСКАТО со странами, находящимися в особой ситуации, будет сведена воедино в рамках всей организации и поэтому не войдет в рамки одной подпрограммы, из-за чего число дней проведения семинаров, практикумов и учебных мероприятий в рамках подпрограммы 1 сократится.

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.53

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	72,7	51,2	17,5	34,2	68,7
Поездки персонала	32,8	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	13,2	4,2	1,3	31,0	5,5
Общие оперативные расходы	16,3	18,2	3,8	20,9	22,0
Стипендии, субсидии и взносы	135,2	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>270,2</b>	<b>217,8</b>	<b>57,2</b>	<b>26,3</b>	<b>275,0</b>

23.173 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 57 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 57 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США,

на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

## **Подпрограмма 2 Торговля, инвестиции и инновации**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Укрепление потенциала наименее развитых стран в плане принятия политических решений в области торговли, инвестиций и инноваций в интересах устойчивого развития**

- 23.174 В 2021 году в рамках данной подпрограммы будут продолжены нынешние усилия по наращиванию потенциала государств-членов в области разработки, адаптации и осуществления политики в области развития торговли, инвестиций, технологий, инноваций и предпринимательства в поддержку устойчивого развития, в частности в наименее развитых и не имеющих выхода к морю развивающихся странах, в том числе в странах, находящихся в процессе выхода из этой категории. Осуществляемые на основе сочетания аналитической работы и деятельности по наращиванию потенциала усилия, прилагаемые в рамках данной подпрограммы, направлены на обеспечение надежного вклада в разработку политики на основе фактических данных, необходимой технической подготовки и поддержки в целях осуществления эффективной политики, формирование регионального консенсуса по этим вопросам и содействие созданию надлежащих платформ для обмена знаниями об опыте и реформах в области указанной политики. В рамках данной подпрограммы будут предприниматься шаги в целях использования инновационных инструментов и онлайн-баз данных, таких как программа “Trade Intelligence and Negotiation Adviser” («Консультант по торговой информации и переговорам») и база данных о торговых издержках, для информирования работников директивных органов и повышения результативности, мультипликационного эффекта и долгосрочной устойчивости усилий по наращиванию потенциала.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.175 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в своевременном осуществлении высококачественных мероприятий, оказании адресной и более эффективной поддержки национальным партнерам и расширении охвата ограниченного числа имеющихся специалистов. Для решения этой задачи основное внимание в рамках данной подпрограммы будет уделяться разработке таких инструментов, как программа “Trade Intelligence and Negotiation Adviser” («Консультант по торговой информации и переговорам»), доступ к которым можно получить в онлайн-режиме и которые позволят охватить большее число работников директивных органов, что повысит потенциальный мультипликационный эффект прилагаемых в ходе выполнения данной подпрограммы усилий по наращиванию потенциала.

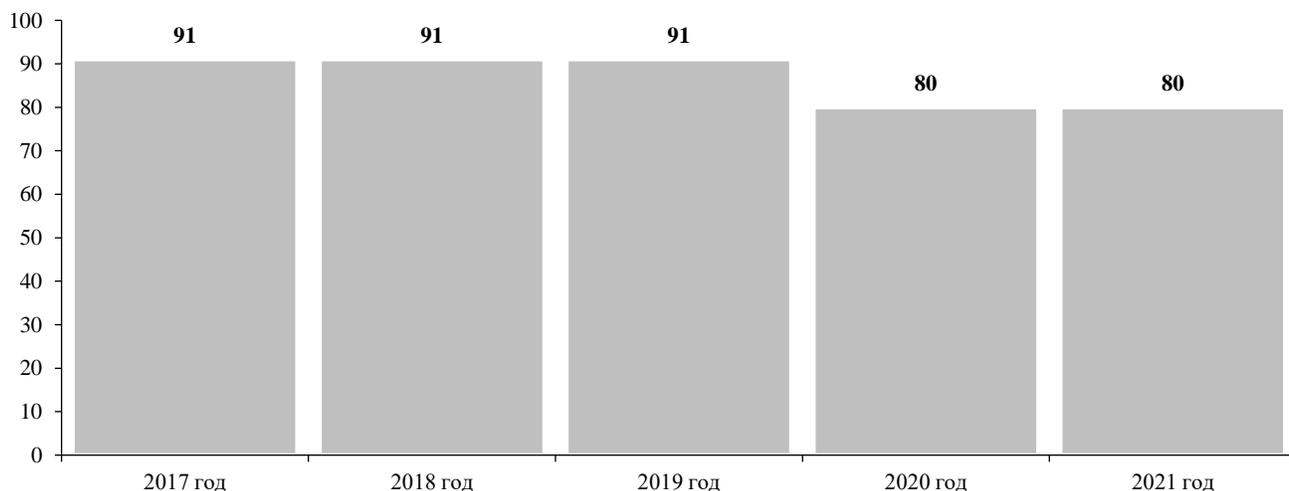
#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.176 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала государств-членов в области осуществления политики и программ, в рамках которых более эффективно используется потенциал развития торговли, инвестиций, инноваций, технологий и предпринимательства в интересах устойчивого развития и региональной интеграции в Азии и Тихом океане, о чем будет свидетельствовать расширение и углубление потенциала государств-членов в области развития торговли, инвестиций, инноваций, технологии и предпринимательства в

интересах устойчивого развития, которое будет отражать число участников практикумов по наращиванию потенциала и связанных с ними мероприятий, которые сообщают о том, что эти мероприятия позволили повысить их уровень осведомленности о разработке и осуществлении надлежащей политики и их способность разрабатывать и осуществлять ее.

Рисунок 23.XXI

**Показатель для оценки работы: процентная доля участников мероприятий по наращиванию потенциала, которые заявляют о том, что их потенциал в области содействия развитию торговли, инвестиций, технологий, инноваций и предпринимательства повысился**



### Предусмотренная деятельность

23.177 В таблице 23.54 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.54

**Подпрограмма 2: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	7	1	4
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	18	29	18	20
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.55

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	60,4	51,2	17,5	34,2	68,7
Поездки персонала	18,9	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	(1,2)	4,2	1,3	31,0	5,5
Общие оперативные расходы	12,7	18,2	3,8	20,9	22,0
Стипендии, субсидии и взносы	198,4	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>289,2</b>	<b>217,8</b>	<b>57,2</b>	<b>26,3</b>	<b>275,0</b>

- 23.178 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 57 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 57 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США, на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

### Подпрограмма 3 Транспорт

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Повышение экологической устойчивости транспортного сектора в Азии и Тихом океане

- 23.179 В рамках данной подпрограммы странам-членам оказывается техническая помощь и помощь в наращивании потенциала в целях обеспечения устойчивой транспортной взаимосвязанности, логистики и мобильности в Азиатско-Тихоокеанском регионе.
- 23.180 В этой связи в 2019 году в рамках данной подпрограммы были проведены мероприятия по наращиванию потенциала, включая восемь практикумов/совещаний, в которых приняли участие свыше 200 работников директивных органов из 26 стран в целях укрепления своей технической квалификации в следующих областях: осуществление Межправительственного соглашения о международных автомобильных перевозках по сети азиатских автомобильных дорог, осуществление рамочного документа ЭСКАТО по развитию удаленных от моря транспортных терминалов, функциональные транспортные связи, применение новых технологий в области упрощения процедур перевозок, устойчивость городской мобильности и переход к «умному транспорту» в целях уменьшения выбросов парниковых газов в транспортном секторе.

*Внутренняя задача и ее решение*

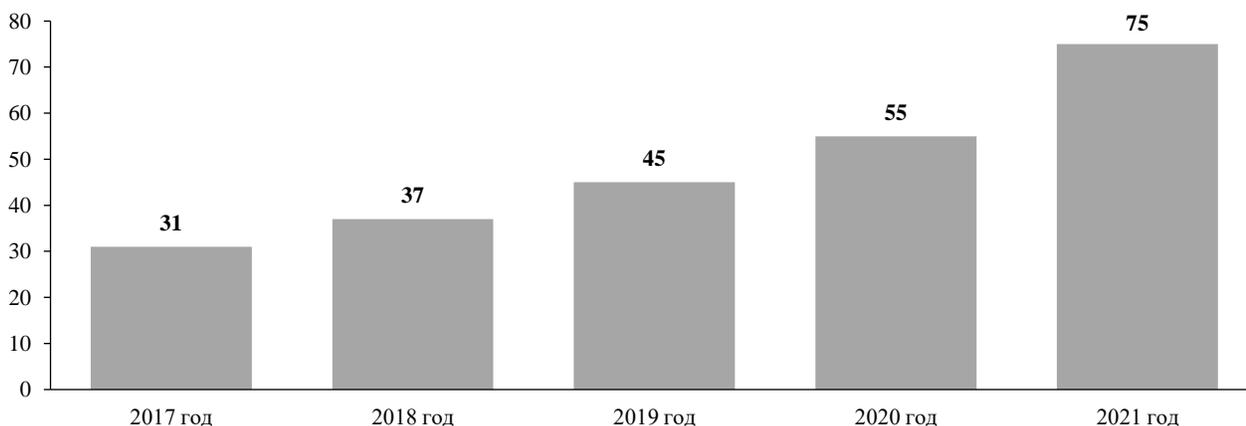
- 23.181 Задача в рамках данной подпрограммы была связана с тем, что по мере того как при ее выполнении удовлетворялись просьбы различных стран об оказании помощи в укреплении потенциала в 2019 году, неотложный характер и масштабы задач, связанных с экологической устойчивостью транспортного сектора в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как декарбонизация и зеленая адаптация к изменению климата и обеспечение потенциала противодействия сектора транспорта, делают переход к учету требований устойчивости в сфере транспорта необходимой составной частью политики в области транспорта и регионального сотрудничества. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут активизированы усилия по осуществлению мероприятий по наращиванию потенциала с уделением особого внимания устойчивости транспортного сектора, а также дальнейшему повышению уровня осведомленности работников директивных органов о важности применения концепции устойчивости при разработке и осуществлении национальной транспортной политики. В рамках данной подпрограммы планируется оказать государствам-членам помощь в определении их соответствующих первоочередных потребностей, наметить будущие направления деятельности и учесть при этом различные аспекты устойчивости и инклюзивности в транспортном секторе, а также соответствующим образом отразить такие приоритеты в Региональной программе действий по обеспечению устойчивой транспортной взаимосвязанности в Азиатско-Тихоокеанском регионе, этап II (2022–2026 годы).

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.182 Предполагается, что эта работа будет способствовать развитию устойчивой транспортной взаимосвязанности в регионе, о чем будет свидетельствовать увеличение процентной доли бенефициаров, получающих помощь в области наращивания потенциала, в рамках которой основное внимание уделяется устойчивости транспортного сектора и удовлетворению первоочередных потребностей стран в области устойчивого развития транспорта. Эти первоочередные потребности будут отражены в Региональной программе действий по обеспечению устойчивой транспортной взаимосвязанности в Азиатско-Тихоокеанском регионе, этап II (2022–2026 годы), в которой будут изложены стратегические направления деятельности в регионе на следующие пять лет и которая позволяет секретариату эффективно оказывать необходимую техническую помощь странам-членам для содействия им в продвижении вперед в деле обеспечения устойчивой транспортной взаимосвязанности в регионе.

Рисунок 23.XXII

**Показатель для оценки работы: процентная доля бенефициаров, получающих помощь в области наращивании потенциала по темам, связанным с устойчивым развитием транспорта**



**Предусмотренная деятельность**

23.183 В таблице 23.56 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.56

**Подпрограмма 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	1	1	1
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	18	14	18	18
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.57

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	65,0	51,2	17,5	34,2	68,7
Поездки персонала	28,5	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	11,7	4,2	1,3	31,0	5,5
Общие оперативные расходы	10,0	18,2	3,8	20,9	22,0
Стипендии, субсидии и взносы	97,2	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>212,4</b>	<b>217,8</b>	<b>57,2</b>	<b>26,3</b>	<b>275,0</b>

23.184 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 57 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 57 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США, на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

## Подпрограмма 4 Окружающая среда и развитие

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Дальнейшее укрепление потенциала для решения ключевых экологических проблем в Азиатско-Тихоокеанском регионе в отдельных приоритетных областях

- 23.185 На последних сессиях Комиссии государства-члены просили секретариат оказать содействие в наращивании потенциала и активизировать региональный диалог при уделении особого внимания помощи наименее развитым странам и развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, в деле адаптации к неблагоприятным последствиям изменения климата и связанным с этим рискам стихийных бедствий, в том числе путем оказания поддержки в ускорении институциональных реформ. Кроме того, на семьдесят пятой сессии Комиссии государства-члены приняли резолюцию об укреплении регионального сотрудничества в целях решения проблем загрязнения воздуха в Азиатско-Тихоокеанском регионе. В этой связи в рамках данной подпрограммы будет по-прежнему оказываться поддержка деятельности по наращиванию потенциала в целях решения ключевых экологических проблем, включая неблагоприятные экологические последствия урбанизации, вопросы, связанные с загрязнением моря пластмассой, климатом и загрязнением воздуха, а также биоразнообразием и природными ресурсами. Чтобы обеспечить инклюзивность и устойчивость городов Азиатско-Тихоокеанского региона в будущем, потребуются постоянная поддержка и наращивание потенциала мэров и местных должностных лиц. Во взаимодействии с правительствами стран и местными органами власти будет уделяться внимание политическому подходу к ускорению деятельности, связанной с удалением отходов, климатом и загрязнением; кроме того, будет оказываться поддержка в принятии мер по достижению целевых показателей в области биоразнообразия и выполнению обязательств в отношении здоровья океана после проведения Конференции сторон Конвенции о биологическом разнообразии и Конференции Организации Объединенных Наций по содействию достижению цели 14 в области устойчивого развития (в связи с пандемией COVID-19 обе конференции были отложены, однако они все еще могут состояться в 2020 году в зависимости от окончательного решения Генеральной Ассамблеи и соответствующих органов по этому вопросу).

#### *Внутренняя задача и ее решение*

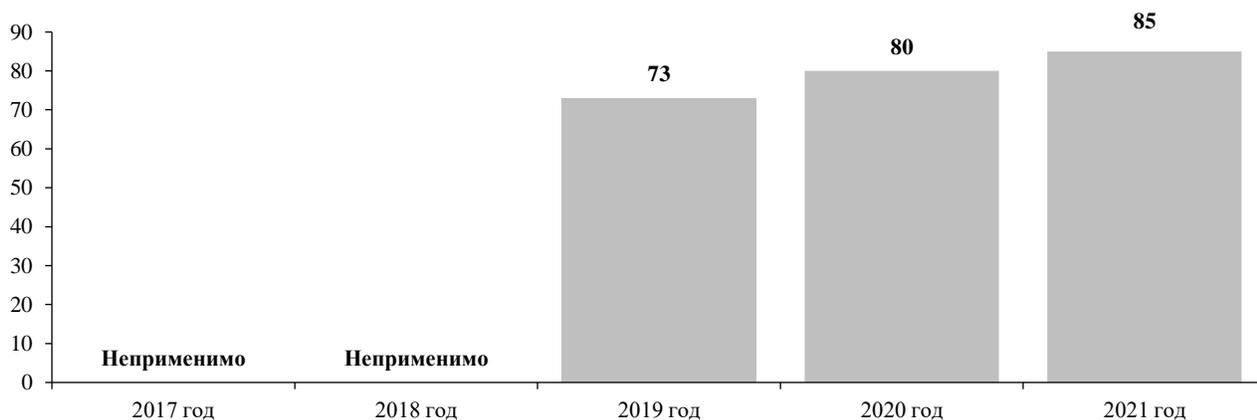
- 23.186 Задача в рамках данной подпрограммы заключается в том, чтобы своевременно удовлетворить многочисленные просьбы, охватывающие широкий круг областей, и оказать адресную и более эффективную поддержку национальным партнерам на основе использования имеющегося у них опыта и знаний в областях, связанных с ускорением хода осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет активизировано взаимодействие с заинтересованными сторонами и будет использоваться существующая информационная продукция и партнерские связи для обеспечения такой синергии и взаимодополняемости, которые в большей степени отвечают потребностям государств-членов.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.187 Предполагается, что эта работа будет способствовать уменьшению негативного воздействия экономического роста на природную среду и улучшению благополучия людей, о чем будет свидетельствовать увеличение числа участников и расширение круга заинтересованных сторон, вовлеченных в работу новых или усиленных механизмов координации осуществления Повестки дня на период до 2030 года, а также числом инициатив, предпринятых на национальном и городском уровнях для более эффективного вовлечения заинтересованных сторон в достижение целей в области охраны окружающей среды.

Рисунок 23.XXIII

**Показатель для оценки работы: ежегодное число участников мероприятий по наращиванию потенциала, направленных на оказание поддержки городам в представлении докладов об успехах и проблемах в деле достижения целей в области устойчивого развития на основе проведения добровольных местных обзоров**



### Предусмотренная деятельность

23.188 В таблице 23.58 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.58

**Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	3	5	2	3
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	16	50 <sup>a</sup>	16	25
<b>С. Консультационные услуги</b>				

<sup>a</sup> В предлагаемом плане по программам на 2019 год предусматривалось, что семинары/практикумы/учебные мероприятия в рамках данной подпрограммы будут проводиться в течение 16 дней. В ходе выполнения программы работы продолжительность одного из мероприятий значительно превысила среднюю и составила 12 дней. В общей сложности продолжительность учебной подготовки в рамках данной подпрограммы составила 50 дней.

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.59

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	0,3	151,5	(151,5)	(100)	–
Консультанты	144,8	181,8	(113,1)	(62)	68,7
Эксперты	0,6	–	–	–	–
Поездки персонала	98,2	125,1	(83,8)	(67)	41,3
Услуги подряда	34,3	12,0	(6,5)	(54)	5,5
Общие оперативные расходы	57,7	50,5	(28,5)	(56)	22,0
Принадлежности и материалы	0,1	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	229,3	404,0	(266,5)	(66)	137,5
<b>Всего</b>	<b>565,3</b>	<b>924,9</b>	<b>(649,9)</b>	<b>(54)</b>	<b>275,0</b>

23.189 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 649 900 долл. США меньше суммы ассигнований на 2020 год. Уменьшение сметы на 2021 год на 649 900 долл. США (включая уменьшение прочих расходов на персонал на 151 500 долл. США, расходов на консультантов и экспертов на 113 100 долл. США, на поездки персонала на 83 800 долл. США, на услуги подряда на 6500 долл. США, на общие оперативные расходы на 28 500 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 266 500 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними. Эти ресурсы, в том числе ресурсы, предоставленные в рамках механизма быстрого реагирования, выделялись на осуществление данной подпрограммы в 2020 году и ранее.

### Подпрограмма 5

#### Информационно-коммуникационные технологии и снижение риска бедствий и управление им

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Повышенные обязательства по усилению координации политики в регионе в целях обеспечения климатоустойчивого развития с учетом рисков

23.190 Деятельность, осуществляемая в рамках данной подпрограммы, направлена на ввод в действие Азиатско-Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям и включает следующие направления работы: а) многоаспектную систему раннего предупреждения; б) сбор данных и статистику; в) технические инновации и применение технологий; и d) знания для совершенствования разработки политики.

23.191 В целях удовлетворения просьб, высказанных государствами-членами в ходе шестой сессии Комитета по уменьшению опасности бедствий, в рамках данной подпрограммы будет также

уделяться особое внимание следующим областям деятельности: а) содействию инклюзивности и расширению прав и возможностей населения, подвергающегося риску в «горячих точках» риска бедствий; б) использованию существующих многоуровневых партнерских сетей для налаживания регионального сотрудничества по борьбе с медленно наступающими бедствиями и наводнениями; и с) содействию поиску решений путем внедрения основанных на инновационных технологиях прикладных программ. В 2021 году в рамках данной подпрограммы первоочередное внимание будет уделяться усилиям по расширению масштабов использования новых инструментов и подходов, которые направлены на удовлетворение конкретных субрегиональных потребностей, о которых говорится в “Asia-Pacific Disaster Report 2019” («Докладе о бедствиях в Азиатско-Тихоокеанском регионе, 2019 год») и которые касаются следующего: а) трансграничных наводнений в Южной Азии; б) засухи в Юго-Восточной Азии; с) климатоустойчивой инфраструктуры в Северной и Центральной Азии; и d) потенциала противодействия изменению климата в Тихом океане.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.192 Проблема в рамках данной подпрограммы, заключалась в уделении недостаточного внимания поддержке развития механизмов регионального сотрудничества в целях борьбы с медленно наступающими стихийными бедствиями, прогнозирования трансграничных наводнений и раннего оповещения о них в важнейших речных бассейнах региона. Это было главным образом обусловлено отсутствием аналитической работы по количественной оценке эффективности затрат на региональное сотрудничество и оценке преимуществ новых инноваций в области технологии и моделирования. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы будет уделяться особое внимание этим неудовлетворенным потребностям, связанным с медленно наступающими бедствиями и прогнозированием наводнений, путем введения в действие Азиатско-Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.193 Ожидается, что эта работа будет способствовать улучшению положения дел в области информационно-коммуникационных технологий, применения космической техники, снижения риска бедствий и управления им в целях достижения обеспечивающего потенциал противодействия и устойчивого развития в Азиатско-Тихоокеанском регионе на основе регионального сотрудничества и обмена передовым опытом, о чем будет свидетельствовать участие стран в осуществлении новых инициатив в рамках Азиатско-Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям, таким как механизмы, проекты и программы регионального сотрудничества в областях деятельности данной подпрограммы.

Таблица 23.60

#### **Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Страны признали, что одна из возможностей добиваться большей слаженности действий в ходе осуществления глобальных рамочных документов в области развития открояется благодаря созданию Азиатско-	Со странами были проведены консультации относительно плана введения в действие Азиатско-Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям	Страны поддержали введение в действие Азиатско-Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям, включая уделение первоочередного внимания наводнениям и засухе	Страны принимают участие в совещаниях и практиках в целях содействия осуществлению дополнительной инициативы в области регионального сотрудничества в рамках Азиатско-	Страны принимают участие в осуществлении новых инициатив в рамках Азиатско-Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям

**Часть V Региональное сотрудничество в целях развития**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям			Тихоокеанской сети по устойчивости к бедствиям	

**Предусмотренная деятельность**

23.194 В таблице 23.61 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.61

**Подпрограмма 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	7	2	3
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	18	25	18	18
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.62

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	184,3	–	–	–	–
Консультанты	83,2	51,2	17,5	34,2	68,7
Поездки персонала	38,7	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	63,3	4,2	1,3	31,0	5,5
Общие оперативные расходы	25,9	18,2	3,8	20,9	22,0
Стипендии, субсидии и взносы	163,4	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>558,8</b>	<b>217,8</b>	<b>57,2</b>	<b>26,3</b>	<b>275,0</b>

23.195 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 57 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 57 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США, на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных

вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

## **Подпрограмма 6 Социальное развитие**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Эффективное осуществление политики защиты прав инвалидов**

- 23.196 С 2019 года и в 2020 и 2021 годах основные усилия в рамках данной подпрограммы прилагались в целях наращивания потенциала государств — членов ЭСКАТО в целях оказания им помощи в разработке и осуществлении более эффективной национальной политики по расширению прав и возможностей и защите прав уязвимых групп, включая женщин, инвалидов и престарелых.
- 23.197 С этой целью секретариат осуществляет ряд мероприятий по наращиванию потенциала путем организации семинаров, учебных занятий и выездов консультантов на места. Был разработан ряд инструментов для выявления групп населения, больше других оставшихся без внимания, и для оказания странам помощи в оценке хода осуществления региональных и глобальных рамочных программ, включая Инчхонскую стратегию обеспечения реальных прав инвалидов в Азиатско-Тихоокеанском регионе и Мадридский международный план действий по проблемам старения.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

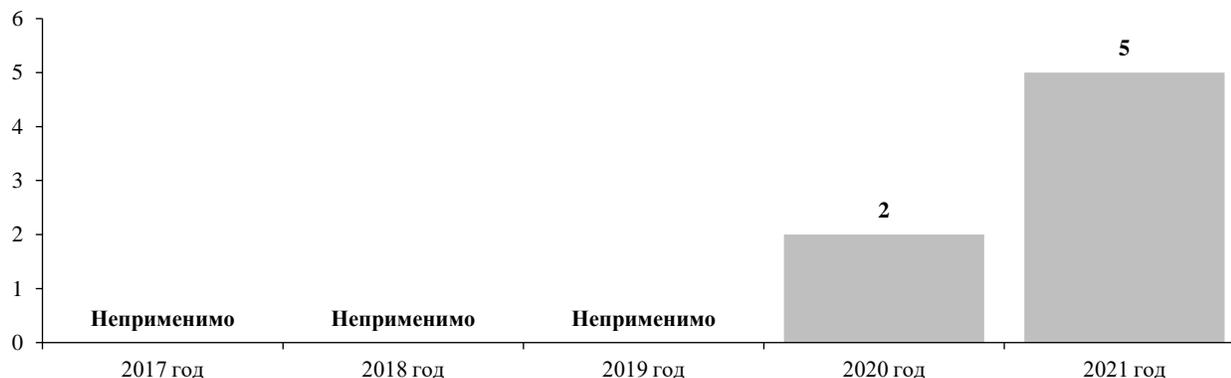
- 23.198 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в ограниченном доступе к качественным, дезагрегированным и своевременным данным по ряду областей, охватываемых Инчхонской стратегией. Кроме того, поскольку определение, классификация и оценка инвалидности в регионе различаются в зависимости от страны, большая часть данных об инвалидности в Азиатско-Тихоокеанском регионе не является сопоставимой. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы будет разработана «дорожная карта» для наращивания потенциала государств-членов по оценке успехов в достижении ряда целей, касающихся инвалидов, решении соответствующих задач и обеспечении соответствующих показателей. Эти усилия позволят укрепить национальный потенциал в области осуществления, последующей деятельности и обзора политики и программ, связанных с Инчхонской стратегией и Пекинской декларацией, содержащей План действий по ускорению осуществления Инчхонской стратегии. Кроме того, эти усилия будут способствовать представлению государствами-членами докладов о достигнутом по итогам проведения Азиатско-Тихоокеанского десятилетия инвалидов в 2022 году.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.199 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала государств-членов по построению инклюзивного и справедливого общества, которое будет защищать людей, расширять права и возможности и не оставит никого без внимания в Азиатско-Тихоокеанском регионе, о чем будут свидетельствовать сообщения от пяти стран об укреплении потенциала в области осуществления политики и представлении отчетности о ходе достижения всех целей Инчхонской стратегии.

Рисунок 23.XXIV

**Показатель для оценки работы: число стран, которые сообщили об укреплении потенциала в области осуществления политики и представили отчетность о ходе достижения всех целей Инчхонской стратегии**



### Предусмотренная деятельность

23.200 В таблице 23.63 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.63

**Подпрограмма 6: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	2	2	2
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	9	16	9	9
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.64

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	64,3	51,2	17,5	34,2	68,7
Поездки персонала	28,5	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	15,6	4,2	1,3	31,0	5,5

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Общие оперативные расходы	5,7	18,2	3,8	20,9	22,0
Стипендии, субсидии и взносы	91,7	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>205,8</b>	<b>217,8</b>	<b>57,2</b>	<b>26,3</b>	<b>275,0</b>

- 23.201 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 57 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 57 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США, на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

## Подпрограмма 7 Статистика

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Укрепление национальных статистических систем региона

- 23.202 В целях улучшения наличия, доступности и использования качественных данных и официальной статистики в поддержку устойчивого развития основные усилия в рамках данной подпрограммы будут прилагаться в целях укрепления национальных статистических систем в Азиатско-Тихоокеанском регионе. В этой связи в 2015 году на своей четвертой сессии Комитет по статистике сформулировал коллективное видение и рамочную программу действий для региона. В 2018 году азиатско-тихоокеанское статистическое сообщество активизировало свои усилия и утвердило общегосударственный подход к преобразованию национальных статистических систем в регионе в наделенные большими полномочиями органы на основе Декларации об использовании данных для разработки стратегий в целях обеспечения того, чтобы никто не остался без внимания. Эта декларация была одобрена Комиссией на ее семьдесят пятой сессии в ее резолюции 75/9.
- 23.203 В целях содействия преобразованию национальных статистических систем в регионе в составе ЭСКАТО с февраля 2019 года действует региональный советник по официальной статистике в целях содействия осуществлению Повестки дня на период до 2030 года, который на основе консультаций со страновыми группами Организации Объединенных Наций оказывает поддержку по вопросам использования данных и статистики для достижения целей в области устойчивого развития государствам — членам ЭСКАТО, включая Бангладеш, Бруней-Даруссалам, Корейскую Народно-Демократическую Республику, Малайзию, Папуа — Новую Гвинею и Таиланд.

#### Внутренняя задача и ее решение

- 23.204 Задача в рамках данной подпрограммы заключается в том, чтобы обеспечить выполнение роли катализатора, способствующего улучшению функционирования национальных статистических систем в рамках общегосударственного подхода. В целях решения этой задачи в рамках данной подпрограммы основное внимание будет по-прежнему уделяться тесному сотрудничеству с координаторами-резидентами и страновыми группами Организации Объединенных Наций в деле укрепления институциональной базы национальных статистических систем. В

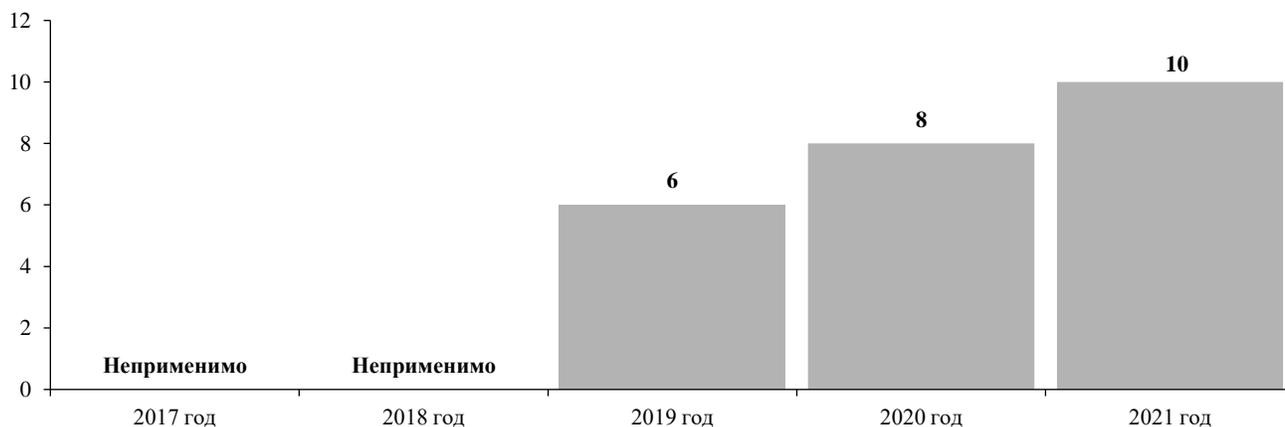
рамках данной подпрограммы главным статистикам стран будет оказываться поддержка в выполнении их обязанностей координаторов национальных статистических систем, накоплении и использовании региональных знаний и опыта, обмене информацией о возможностях и налаживании контактов с партнерами по деятельности в области развития, обладающими специальными знаниями и опытом, необходимыми для достижения желаемых результатов.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.205 Предполагается, что эта работа будет способствовать улучшению положения дел с наличием, доступностью и использованием качественных данных и официальной статистики в целях содействия устойчивому развитию в Азиатско-Тихоокеанском регионе, о чем будет свидетельствовать оказание 10 государствам-членам консультационных услуг по вопросам укрепления национальных статистических систем в целях содействия осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижению целей в области устойчивого развития.

Рисунок 23.XXV

**Показатель для оценки работы: число государств-членов в регионе, получающих консультационные услуги по вопросам официальной статистики в связи с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года**



### Предусмотренная деятельность

23.206 В таблице 23.65 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.65

**Подпрограмма 7: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	1	3	1	1

**Раздел 23 Регулярная программа технического сотрудничества**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	12	15	12	12
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.66  
**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**  
(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	328,6	556,0	(6,0)	(1,1)	550,0
Консультанты	134,6	51,2	17,5	(34,2)	68,7
Эксперты	6,5	–	–	–	–
Поездки персонала	34,7	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	0,8	4,2	1,3	31,0	5,5
Общие оперативные расходы	0,0	18,2	3,8	20,9	22,0
Принадлежности и материалы	0,4	–	–	–	–
Мебель и оборудование	1,7	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	85,4	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>592,7</b>	<b>773,8</b>	<b>51,2</b>	<b>6,6</b>	<b>825,0</b>

23.207 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 825 000 долл. США, что на 51 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 51 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США, на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США, что частично нивелируется благодаря уменьшению прочих расходов на персонал на 6000 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

## Подпрограмма 8 Субрегиональное сотрудничество в целях развития

### Компонент 1 Субрегиональная деятельность в целях развития в Тихоокеанском регионе

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Счета океанских ресурсов для неистощительного использования океанов

- 23.208 В 2020 году Комиссия занималась темой неистощительного использования океанов. В целях содействия укреплению регионального сотрудничества и интеграции в интересах неистощительного использования океанов в рамках данного компонента будет оказываться поддержка в деле учета океанских ресурсов на основе использования Системы эколого-экономического учета и стандартов данных, разрабатываемых под эгидой Глобального партнерства по счетам океанских ресурсов, что, как предполагается, приведет к улучшению положения дел с наличием данных для более эффективной разработки политики использования океанов, основанной на фактах.
- 23.209 Хотя информация об океане и его ресурсах имеется в наличии, тихоокеанские государства-члены, несмотря на крайне острую потребность в ней, располагают относительно небольшим потенциалом для доступа к этой информации и ее применения при принятии политических решений, и эта информация хранится в разобленном виде в многочисленных национальных, региональных и международных учреждениях. Не имеется ни стандартного подхода к интеграции различных данных об океанах, ни форума для регионального обмена информацией и передовым опытом в области комплексной океанской статистики, планирования и политики.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.210 Задача в рамках данного компонента заключалась в том, чтобы усовершенствовать координацию прилагаемых в ходе его работы усилий с усилиями партнеров в целях выработки более комплексного подхода в целях обеспечения кумулятивного эффекта от действий различных заинтересованных сторон и взаимодополняемости этих действий. Экологическая статистика в целом по-прежнему недостаточно развита, а распространение данных экологической статистики ограничено как на национальном, так и на субрегиональном уровне. Для решения этой задачи в рамках данного компонента будут прилагаться усилия для обеспечения более тесного сотрудничества с субрегиональными организациями, занимающимися вопросами океанов, такими как Тихоокеанское сообщество (данные, рыболовство и морской транспорт) и секретариат Тихоокеанской региональной программы по окружающей среде (данные об окружающей среде, загрязнении морской среды, включая пластмассу), в том числе посредством тесного участия в субрегиональных и национальных мероприятиях. Кроме того, в целях мобилизации экспертов и ресурсов в рамках данного компонента будет поддерживаться связь с Глобальным партнерством по счетам океанских ресурсов и Статистическим отделом ЭСКАТО.

##### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.211 Предполагается, что эта работа в рамках данного компонента будет способствовать укреплению регионального и субрегионального сотрудничества и интеграции в интересах неистощительного использования океанов, о чем будет свидетельствовать наличие комплексной экосистемы данных о Мировом океане в Тихоокеанском регионе, в которой были объединены результаты работы ЭСКАТО над Системой эколого-экономического учета и работы субрегиональных организаций (Тихоокеанского сообщества и секретариата Тихоокеанской региональной программы по окружающей среде) в области данных о Мировом океане и окружающей

среде. Более глубокое понимание комплексных данных о Мировом океане и их использование на основе обмена информацией и опытом принесет членам пользу.

Таблица 23.67

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
<p>Публикация Самоа второго набора счетов водных ресурсов</p> <p>Онлайновые учебные программы по Системе эколого-экономического учета</p>	<p>Разработка системы эколого-экономического учета в четырех тихоокеанских странах (Вануату, Микронезии (Федеративные Штаты), Палау, Самоа и Фиджи) и проведение диагностических оценок готовности в пяти тихоокеанских странах (Вануату, Микронезии (Федеративные Штаты), Палау, Самоа и Фиджи)</p>	<p>Учреждение Глобального партнерства по счетам океанских ресурсов. Начало экспериментального исследования по выборочному учету океанских ресурсов в Самоа</p>	<p>Углубление и завершение экспериментального исследования в Самоа. Оказание поддержки в завершении разработки методологического руководства по учету океанских ресурсов в рамках Глобального партнерства по счетам океанских ресурсов. Подведение итогов инициатив по поддержке в сборе данных об океане</p>	<p>Дальнейший сбор отдельных данных об океане и окружающей среде на основе Системы эколого-экономического учета в отдельных странах. Применение положений руководства по учету океанских ресурсов по меньшей мере в 1 стране</p>

**Предусмотренная деятельность**

23.212 В таблице 23.68 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.68

**Подпрограмма 8: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
<b>Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)</b>	–	–	1	1
<b>Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)</b>	7	3	1	2
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Компонент 2****Деятельность в целях развития в субрегионе Восточной и Северо-Восточной Азии****Предлагаемый план по программе на 2021 год****Расширение возможностей стран Восточной и Северо-Восточной Азии по использованию политики в области науки, техники и инноваций в интересах построения инклюзивного и обладающего потенциалом противодействия общества**

- 23.213 С целью способствовать укреплению регионального сотрудничества и интеграции для использования преимуществ субрегиона в области науки, техники и инноваций в целях построения инклюзивного и обладающего потенциалом противодействия общества в рамках данного компонента планируется оказывать содействие субрегиональному сотрудничеству по вопросам политики в области науки, техники и инноваций и оказывать заинтересованным сторонам поддержку в разработке политики и программ в этих областях, направленных на обеспечение гендерного равенства и инклюзивности в технологической отрасли, на решение проблем, связанных со старением общества, и укрепление потенциала противодействия бедствиям. Предполагается, что эта работа приведет к расширению обмена знаниями о такой политике и ее использования в интересах построения инклюзивного и обладающего потенциалом противодействия общества в субрегионе.
- 23.214 К числу ранее достигнутых результатов в этой области относятся наращивание потенциала в сфере политики в области науки, техники и инноваций и обмен знаниями об использовании технологий для решения проблем, связанных со старением, а также усилия по более активному наблюдению за засухами в Монголии, которые стали показательным примером для более широкого использования подобных методов в других государствах-членах при поддержке ЭСКАТО.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.215 Задача в рамках данного компонента заключалась в том, чтобы адаптировать выполняемую работу с учетом ожиданий различных целевых групп, имеющих различные потребности в плане политики в области науки, техники и инноваций в интересах устойчивого развития и использования передовых технологий. Для решения этой задачи в рамках данного компонента будет усилена работа по изучению текущего положения в целевых странах и в случае необходимости в них будут предприняты отдельные конкретные шаги в целях наращивания потенциала.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.216 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению регионального сотрудничества и интеграции в целях устойчивого развития в соответствии с первоочередными задачами субрегиона Восточной и Северо-Восточной Азии, включая обеспечение устойчивой взаимосвязанности и экологической устойчивости и использование инноваций в интересах построения инклюзивного и обладающего потенциалом противодействия общества, о чем будет свидетельствовать расширение возможностей государств-членов в области сотрудничества по использованию науки, технологии и инноваций в целях построения инклюзивного и обладающего потенциалом противодействия общества, включая совместную публикацию информационных продуктов и результатов обследований, которые демонстрировали бы расширение возможностей в области использования науки, техники и инноваций в целях построения инклюзивного и обладающего потенциалом противодействия общества.

Таблица 23.69  
Показатель для оценки работы

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Начало: а) работы Азиатско-тихоокеанской сети исследований и учебной подготовки по политике в области науки, техники и инноваций; б) исследований политики в области науки, техники и инноваций в интересах устойчивого развития в Китае, Республике Корея и Японии	Совещание группы экспертов по политике в области науки, техники и инноваций в интересах устойчивого развития в рамках четвертой промышленной революции и учебный практикум по использованию Азиатско-тихоокеанской сети исследований и учебной подготовки по политике в области науки, техники и инноваций и исследований, выполненных в 2018 году	Принятие процедур/механизмов в поддержку начала осуществления первоочередных проектов в рамках программы экономических коридоров для Китая, Монголии и Российской Федерации	Результаты опроса показывают укрепление потенциала в области использования науки, техники и инноваций в целях построения инклюзивного и устойчивого общества

### Предусмотренная деятельность

23.217 В таблице 23.70 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.70

**Подпрограмма 8 (компонент 2): деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	4	4	2	2

### Компонент 3 Деятельность в целях развития в субрегионе Северной и Центральной Азии

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Выявление ключевых факторов достижения целей в области устойчивого развития в Северной и Центральной Азии благодаря рамочной основе ускорения действий

- 23.218 С учетом настоятельной необходимости ускорения действий на всех уровнях и всеми заинтересованными сторонами в рамках подготовки к десятилетию действий и достижения устойчивого развития в рамках данного компонента государствам-членам в Северной и Центральной Азии будет по-прежнему оказываться помощь в их усилиях по достижению целей в области устойчивого развития на основе определения ключевых факторов, которые могут ускорить ход достижения этих целей.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.219 Задача в рамках данного компонента заключалась в том, чтобы при анализе экономического развития и хода достижения целей в области устойчивого развития была задействована целостная концепция, которая охватывала бы три аспекта устойчивого развития. Для решения этой задачи в рамках данного компонента при выполнении аналитической работы и осуществлении деятельности и мероприятий будут активизированы консультации с подразделениями, выполняющими соответствующие подпрограммы ЭСКАТО, такими как подпрограмма 4 «Окружающая среда и развитие» и подпрограмма 6 «Социальное развитие».

##### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.220 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению регионального сотрудничества и интеграции в интересах устойчивого развития в соответствии с субрегиональными приоритетами, о чем будет свидетельствовать выявление ключевых факторов и движущих сил, которые являются взаимодополняющими для стран Северной и Центральной Азии и которые могли бы ускорить достижение целей в области устойчивого развития в регионе.

Таблица 23.71

#### Показатель для оценки работы

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Обзор новых подходов к поощрению инноваций на основе регионального сотрудничества в интересах достижения целей в области устойчивого развития	Подтверждение странами приверженности Специальной программе Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии	Принятие Ашхабадской инициативы, в которой признается роль торговли и транспорта в достижении целей в области устойчивого развития	Государства-члены укрепляют региональное сотрудничество в целях достижения устойчивых экономических преобразований	Определены ключевые движущие силы ускоренного достижения целей в области устойчивого развития в странах Северной и Центральной Азии

## Предусмотренная деятельность

23.221 В таблице 23.72 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.72

### Подпрограмма 8 (компонент 3): деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	3	3	5	5
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Компонент 4

### Деятельность в целях развития в субрегионе Южной и Юго-Западной Азии

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление потенциала наименее развитых стран Южной Азии в плане ускорения осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и устойчивого выхода из категории наименее развитых стран

23.222 Для содействия достижению целей в области устойчивого развития и устойчивому выходу наименее развитых стран Южной Азии из категории наименее развитых стран в рамках данного компонента будет осуществляться сотрудничество с соответствующими учреждениями государств-членов, их аналитическими центрами и другими подпрограммами ЭСКАТО на основе работы, выполненной в 2019 и 2020 годах в целях укрепления институционального потенциала стран в области анализа политики, а также в целях принятия соответствующих мер в области политики. Предполагается, что это приведет к укреплению потенциала наименее развитых стран Южной Азии в плане ускорения достижения целей в области устойчивого развития и устойчивого выхода из категории наименее развитых стран к 2024 году. Странам будут предоставлены инструменты, которые могут помочь ускорить достижение этих целей и решать проблемы, связанные с устойчивым выходом из категории наименее развитых стран, и в том числе смягчать любые последствия сбоя в доступе к преференциальным рынкам и льготному финансированию, а также принимать стратегии, благодаря которым риск возвращения в категорию наименее развитых стран станет минимальным. Для того чтобы помочь работникам директивных органов выявлять вопросы и проблемы, связанные с ускоренным достижением целей в области устойчивого развития, выявлять возникающие проблемы, касающиеся устойчивого выхода из категории наименее развитых стран, и обмениваться опытом, политическими соображениями, извлеченными уроками и стратегиями в отношении преодоления трудностей, связанных с ускоренным достижением целей в области устойчивого развития и устойчивым выходом из категории наименее развитых стран, будет проводиться аналитическая работа и будут оказываться консультационные услуги и осуществляться адресные мероприятия по наращиванию потенциала.

23.223 В рамках данного компонента будет осуществляться сотрудничество с Отделом энергетики в целях расширения доступа к чистым и недорогим источникам энергии для всех в странах

Южной Азии. Первоочередное внимание будет уделяться обеспечению надежности энергоснабжения путем содействия подключению к энергетическим сетям в Бангладеш, Бутане, Индии и Непале. В частности, в рамках этого компонента будет вестись работа по вопросам финансирования перехода на экологически чистые источники энергии в Южной Азии. В рамках данного компонента будет оказываться поддержка Бутану и Непалу в расширении доступа к возобновляемым источникам энергии и увеличении объема экспорта электроэнергии, вырабатываемой на гидроэлектростанциях, благодаря подключению к электросетям, охватывающим соседние и другие страны.

- 23.224 В целях укрепления транспортной взаимосвязанности в субрегионе в рамках данного компонента будет осуществляться тесное сотрудничество с Отделом транспорта для оказания поддержки государствам-членам в разработке комплексных интервокальных транспортных систем и использовании преимуществ более высокой топливной эффективности и более низких выбросов в области железнодорожного и автомобильного транспорта, в том числе на основе последующей деятельности по итогам работы, выполнявшейся ранее в ходе осуществления проекта по транспортной взаимосвязанности в субрегионе на средства девятого транша, поступившего по линии Счета развития.
- 23.225 В целях повышения потенциала противодействия изменению климата и бедствиям в субрегионе в рамках данного компонента будет осуществляться сотрудничество с Отделом информационно-коммуникационных технологий и снижения риска бедствий путем организации мероприятий, способствующих обмену опытом. По просьбе государств-членов будут предоставляться адресные технические консультации для разработки политики, направленной на преодоление трудностей, связанных с изменением климата, и содействие региональному сотрудничеству в целях принятия мер в связи негативными последствиями изменения климата, в том числе связанных с экстремальными погодными явлениями, наводнениями и засухами, а также тропическими циклонами.
- 23.226 В рамках данного компонента будут по-прежнему прилагаться усилия по расширению экономических прав и возможностей женщин и обеспечению гендерного равенства и будут организовываться специальные мероприятия по наращиванию потенциала в этих и других областях, которые позволят аналитическим центрам в Афганистане и Бутане проводить основанные на фактических данных исследования по вопросам политики, результаты которых будут использоваться в процессе разработки политики, в том числе путем ознакомления должностных лиц государств с работой других аналитических центров, базирующихся в Южной Азии, в целях получения информации из первых рук, а также путем предоставления консультаций по их просьбе.
- 23.227 В рамках данного компонента будет осуществляться тесное сотрудничество со страновыми группами Организации Объединенных Наций в субрегионе в целях разработки общих страновых оценок и рамочных программ Организации Объединенных Наций по сотрудничеству в области устойчивого развития.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.228 Задача в рамках данного компонента заключалась в том, чтобы постоянно обеспечивать координацию оказания помощи наименее развитым странам в течение длительного периода времени, что помогает решать проблемы, связанные с устойчивым выходом из категории наименее развитых стран, и способствует плавному протеканию такого выхода. Для решения этой задачи в рамках данного компонента будет расширена сеть партнерских связей с соответствующими заинтересованными сторонами и активизировано сотрудничество со странами с особыми потребностями в целях придания поддержке, оказываемой в период выхода из категории наименее развитых стран, более постоянного характера.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.229 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению потенциала наименее развитых стран Южной Азии по ускорению достижения целей в области устойчивого развития и устойчивому выходу из категории наименее развитых стран, о чем будет свидетельствовать укрепление потенциала соответствующих государств-членов в области анализа ключевых проблем и принятия политических мер в целях задействования механизмов регионального сотрудничества, в том числе путем обмена передовым опытом в интересах успешного достижения указанных целей и устойчивого выхода наименее развитых стран из категории таких стран.

Таблица 23.73

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Бутан и Непал продолжили идти по пути ускоренного осуществления целей в области устойчивого развития и выхода из категории наименее развитых стран после подтверждения соответствия этих стран критериям выхода из нее и получения ими права на него в первый раз по итогам трехгодичного обзора 2015 года	Бутан и Непал получили право на выход из категории наименее развитых стран во второй раз, а Бангладеш по итогам трехгодичного обзора 2018 года признано соответствующим всем трем критериям выхода из этой категории и добились успехов в ускорении достижения целей в области устойчивого развития	Бангладеш, Бутан и Непал выявляют основные проблемы, используют анализ политики и принимают политические меры для ускорения достижения целей в области устойчивого развития и перехода к устойчивому выходу из категории наименее развитых стран	Бангладеш, Бутан и Непал ускоряют достижение целей в области устойчивого развития для обеспечения плавного и устойчивого выхода из категории наименее развитых стран	Подтверждение по итогам трехгодичного обзора 2021 года соответствия Бангладеш критериям, установленным для выхода из категории наименее развитых стран, и наличие у него, а также у Бутана и Непала более глубокого понимания проблем, с которыми им предстоит столкнуться в ближайшее время, и более широких возможностей адаптировать принимаемые ими стратегические меры в области политики в переходный период для преодоления трудностей на пути плавного и устойчивого выхода из категории наименее развитых стран

**Предусмотренная деятельность**

- 23.230 В таблице 23.74 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.74

**Подпрограмма 8 (компонент 4): деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год Запланированный показатель	2019 год Фактический показатель	2020 год Запланированный показатель	2021 год Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	9	9	9	9
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Компонент 5

### Деятельность в целях развития в субрегионе Юго-Восточной Азии

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Укрепление сотрудничества и отношений между Ассоциацией государств Юго-Восточной Азии и Комиссией в целях ускорения осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года в субрегионе Юго-Восточной Азии

- 23.231 В рамках мероприятий, запланированных на 2021 год, основное внимание будет главным образом уделяться углублению сотрудничества между Ассоциацией государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и Организацией Объединенных Наций. В рамках данного компонента будет активизировано оказание помощи странам в их усилиях по осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и будет оказываться поддержка в осуществлении принятой в 2019 году «дорожной карты», касающейся взаимодополняемости Стратегии Сообщества АСЕАН на период до 2025 года и Повестки дня на период до 2030 года, и второго плана действий АСЕАН — Организации Объединенных Наций по созданию всеобъемлющего партнерства на 2021–2025 годы. Эти усилия будут направлены на обеспечение успешной реализации мероприятий и инициатив в рамках плана действий и «дорожной карты» при одновременном укреплении отношений с секретариатом АСЕАН и секторальными органами и комитетами АСЕАН, включая Комитет постоянных представителей АСЕАН. С целью дополнить опыт Комиссии и увеличить объем помощи, оказываемой АСЕАН, будет расширяться взаимодействие в рамках диалога с АСЕАН, а также взаимодействие с внешними партнерами. Определять приоритеты на каждый год и обеспечивать успешное выполнение соответствующих задач будет поручено Председателю АСЕАН, должность которого ежегодно по ротации в алфавитном порядке занимает новое государство-член. ЭСКАТО будет оказывать поддержку Председателю АСЕАН на протяжении всего периода председательства, при этом техническая помощь будет предоставляться по запросу.
- 23.232 Кроме того, ЭСКАТО будет оказывать помощь в обмене знаниями между странами Юго-Восточной Азии и со странами других субрегионов. Поскольку АСЕАН является одной из наиболее успешных субрегиональных организаций, будет организовано мероприятие для ознакомления других субрегионов Азии и Тихого океана с методами сотрудничества АСЕАН в Юго-Восточной Азии. Целью этого мероприятия является распространение передового опыта осуществления программ регионального сотрудничества и формирования сетевых связей с должностными лицами других субрегиональных групп, таких как Ассоциация регионального сотрудничества стран Южной Азии, Форум тихоокеанских островов и Специальная программа Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии. Данное мероприятие направлено на сближение различных субрегиональных групп путем обмена знаниями и

возможного сотрудничества друг с другом. Эта работа будет осуществляться в рамках данного компонента в сочетании с мероприятиями по сотрудничеству Юг — Юг, которые совместно организуются ЭСКАТО и Управлением Организации Объединенных Наций по сотрудничеству Юг — Юг.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.233 Задача в рамках данного компонента заключалась в поддержании координации на институциональном уровне и создании импульса для осуществления деятельности в области секторального сотрудничества. В этой связи в рамках данного компонента будет осуществляться информационно-пропагандистская деятельность в целях активизации взаимодействия и усилия заинтересованных сторон будут направляться на укрепление нормативной среды в субрегионе, в том числе совместно с Отделением Организации Объединенных Наций по сотрудничеству Юг — Юг и учреждениями государств — членов АСЕАН, занимающимися вопросами сотрудничества в целях развития.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.234 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению регионального сотрудничества и интеграции в интересах устойчивого развития, о чем будет свидетельствовать увеличение числа совместных мероприятий, организуемых АСЕАН и Организацией Объединенных Наций, и в особенности ЭСКАТО.

Таблица 23.75

## Показатель для оценки работы

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Концептуальная проработка проекта «дорожной карты» по обеспечению взаимодополняемости на 2020–2025 годы	Принятие «дорожной карты» по обеспечению взаимодополняемости на 2020–2025 годы Разработка плана действий АСЕАН — Организации Объединенных Наций на 2021–2025 годы в соответствии с «дорожной картой»	Осуществление «дорожной карты» на 2020–2025 годы, включая создание Группы АСЕАН по ресурсам Расширение сотрудничества между АСЕАН и другими субрегионами (например, мероприятие АСЕАН на предстоящем региональном совещании по сотрудничеству Юг — Юг, которое планируется провести непосредственно после окончания выставки «Глобальное развитие на основе сотрудничества Юг — Юг»	Осуществление плана действий АСЕАН — Организации Объединенных Наций на 2021–2025 годы с увеличением числа совместных инициатив АСЕАН и Организации Объединенных Наций

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
			2020 год» (ноябрь 2020 года)).	
			Принятие плана действий АСЕАН-Организации Объединенных Наций на 2021–2025 годы	

### Предусмотренная деятельность

23.235 В таблице 23.76 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.76

#### Подпрограмма 8 (компонент 5): деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)			2	2
			4	8
<b>С. Консультационные услуги</b>				
Проведение консультаций, консультационная помощь и информационно-просветительская работа: оказание услуг по определению приоритетных направлений регионального сотрудничества и интеграции в интересах устойчивого развития в соответствии с приоритетами стран субрегиона Юго-Восточной Азии; совещания с государствами — членами АСЕАН по вопросам осуществления плана действий АСЕАН-Организации Объединенных Наций на 2021–2025 годы для уделения первоочередного внимания областям сотрудничества в рамках укрепления регионального сотрудничества и интеграции в интересах устойчивого развития				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.77

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	93,5	–	–	–	–
Консультанты	66,3	113,7	71,3	62,7	185,0
Поездки персонала	119,1	68,2	42,8	62,8	111,0
Услуги подряда	4,3	9,5	5,5	57,9	15,0
Общие оперативные расходы	2,5	40,4	19,6	48,5	60,0
Стипендии, субсидии и взносы	164,2	252,5	116,3	46,1	368,8
<b>Всего</b>	<b>449,9</b>	<b>484,3</b>	<b>255,5</b>	<b>52,8</b>	<b>739,8</b>

- 23.236 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 739 800 долл. США, что на 255 500 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 255 500 долл. США (включая увеличение расходов на консультантов и экспертов на 71 300 долл. США, на поездки на 42 800 долл. США, на услуги подряда на 5500 долл. США, на общие оперативные расходы на 19 600 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 116 300 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ним и его обзоре, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

## **Подпрограмма 9 Энергетика**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Региональная «дорожная карта» по подключению к электроэнергетическим системам: содействие трансграничному подключению к электросетям в интересах устойчивого развития**

- 23.237 В рамках данной подпрограммы прилагаются усилия по расширению возможностей подключения к энергетическим сетям в регионе с уделением особого внимания подключению к электросетям как средству расширения использования возобновляемых источников энергии при одновременном содействии обеспечению энергетической безопасности, надежности и доступности энергии во всем регионе. При содействии Рабочей группы экспертов по подключению к электросетям в рамках данной подпрограммы была разработана региональная «дорожная карта» по подключению к электросетям, которая была поддержана Комитетом по энергетике в 2019 году. Эта «дорожная карта», согласованная государствами-членами, представляет собой образец регионального сотрудничества, направленного на реализацию рассчитанной на долгосрочную перспективу концепции взаимосвязанных национальных сетей, и содержит девять стратегий для достижения этой цели. Осуществление этих стратегий потребует взаимодействия секретариата с государствами-членами и соответствующими международными организациями, а также постоянной координации, диалога и развития потенциала. Учитывая сложность процесса подключения, который предполагает как физическую, так и рыночную интеграцию, необходимо наращивать потенциал, чтобы направлять этот процесс и обеспечивать равномерное распределение выгод от этих соединений. Наращивание потенциала является одним из ключевых элементов ускорения продвижения вперед в области подключения к региональным электросетям. Одна из стратегий, о которой говорится в «дорожной карте», касается наращивания потенциала региональных субъектов и разработки планов поддержки в области знаний и данных.
- 23.238 По времени проведения первой сессии Комитета по энергетике в 2017 году ЭСКАТО учредила две рабочие группы экспертов, каждая из которых приняла меры по содействию достижению цели 7 в области устойчивого развития. Рабочая группа экспертов по подключению к энергосетям провела три совещания для обсуждения проблем и возможностей регионального объединения энергосистем. Эксперты обсудили вопрос о том, как благодаря трансграничному подключению к электросетям может быть оптимизировано распределение энергоресурсов на основе объединения стран, богатых энергией, и стран, испытывающих ее дефицит. Однако на пути к расширению подключения к энергосетям стоят политические, финансовые, экономические и технические/правовые трудности. Рабочая группа экспертов решила разработать региональную «дорожную карту» по подключению к энергосистемам и представила ее в 2019 году на второй сессии Комитета по энергетике, который поддержал эту «дорожную карту».

*Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.239 Проблема в рамках данной подпрограммы заключается в том, что в ее распоряжении отсутствуют инструменты, позволяющие уделять внимание страновой проблематике с учетом конкретных условий. Имеются разнообразные инструменты и информационные продукты, однако они ориентированы на регион в целом. С учетом разнообразия условий по всему региону было настоятельно необходимо в срочном порядке перейти к уделению внимания страновой проблематике с учетом конкретных условий. В рамках подпрограммы этот пробел в программной деятельности был учтен и работа на страновом уровне была активизирована соответствующим образом. Обеспечение доступа к источникам энергии, и в частности к энергии для экологически чистого приготовления пищи, является той задачей в рамках цели 7 в области устойчивого развития, в решении которой наблюдается наибольшее отставание, и поэтому она представляет собой важнейшую область более активной программной деятельности. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы расширяется применение ее национального экспертного инструмента по достижению целей в области устойчивого развития для нужд энергетического планирования для содействия планированию на страновом уровне. В рамках данной подпрограммы будет также оказываться поддержка в наращивании потенциала, а также в сборе и адресной обработке данных в целях обеспечения доступа к источникам энергии и подключения к энергетическим сетям. Для этого будут использованы имеющиеся в регионе знания и опыт. Опираясь на уже созданный Азиатско-тихоокеанский энергетический портал, ЭСКАТО создаст механизмы для обеспечения удобного доступа к всеобъемлющим региональным данным и информации, касающимся с подключения.
- 23.240 Кроме того, в рамках данной подпрограммы будет также осуществляться деятельность по наращиванию потенциала на страновом уровне в целях поощрения использования экологически чистых способов приготовления пищи на основе чистых и возобновляемых видов топлива, организации учебной подготовки и дальнейшего изучения препятствий, стоящих на пути обеспечения всеобщего доступа к экологически чистым способам приготовления пищи и экологически чистым источникам энергии. В рамках данной подпрограммы также будут прилагаться усилия для организации регионального семинара по наращиванию потенциала в качестве площадки учебной подготовки кадров, обмена знаниями и коллегиального обучения по вопросам о путях устранения остающегося разрыва в доступе к источникам энергии в интересах достижения целей в области устойчивого развития в развивающихся странах.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.241 Предполагается, что эта работа будет способствовать обеспечению доступа к недорогим, надежным, устойчивым и современным источникам энергии для всех в Азиатско-Тихоокеанском регионе путем укрепления потенциала государств-членов в области возобновляемых источников энергии, энергоэффективности, доступа к источникам энергии и подключения к энергетическим сетям в рамках достижения цели 7 в области устойчивого развития, о чем будет свидетельствовать укрепление регионального потенциала, связанного с региональными энергетическими рынками, в частности в том, что касается использования торговых механизмов и сетевых кодов, а также технологий производства электроэнергии и управления спросом на нее. Кроме того, благодаря этой работе будут расширены возможности для решения вопросов доступа к источникам энергии и оказано содействие социально-экономическому развитию. Эти более обширные возможности и ресурсы ускорят процесс подключения к сетям друг друга и сократят разрыв как внутри стран, так и между ними, что позволит развивающимся странам получить преимущества от подключения к электросетям друг друга.

Таблица 23.78

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Неприменимо	Государства-члены принимают решение об активизации регионального сотрудничества в резолюции 74/9 ЭСКАТО	Государства-члены согласовали региональную «дорожную карту» по подключению к электросетям: содействии трансграничному подключению к электросетям в интересах устойчивого развития, с тем чтобы помочь ввести в действие систему подключения к электросетям и создать платформу для ее дальнейшего развития	Государства-члены разрабатывают план осуществления на основе предлагаемых стратегий региональной «дорожной карты», разработанной на страновом, субрегиональном и региональном уровнях	Государства-члены разрабатывают стратегии и планы по расширению трансграничных подключений к электросетям

**Предусмотренная деятельность**

23.242 В таблице 23.79 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.79

**Подпрограмма 9: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год		2020 год		2021 год	
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>						
<b>Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>
<b>Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)</b>	<b>6</b>	<b>8</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>8</b>
<b>С. Консультационные услуги</b>						

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.80

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	66,7	51,2	17,5	34,2	68,7
Поездки персонала	26,8	30,6	10,7	35,0	41,3
Услуги подряда	11,9	4,2	1,3	31,0	5,5
Общие оперативные расходы	5,6	18,2	3,8	20,9	22,0
Стипендии, субсидии и взносы	62,9	113,6	23,9	21,0	137,5
<b>Всего</b>	<b>173,9</b>	<b>217,8</b>	<b>57,2</b>	<b>26,3</b>	<b>275,0</b>

23.243 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 275 000 долл. США, что на 57 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы на 2021 год на 57 200 долл. США (включая увеличение сметных расходов на консультантов на 17 500 долл. США, на поездки на 10 700 долл. США, на услуги подряда на 1300 долл. США, на общие оперативные расходы на 3800 долл. США и на стипендии, субсидии и взносы на 23 900 долл. США) связано главным образом с выделением ресурсов на решение сквозных вопросов и новых приоритетных задач в Азиатско-Тихоокеанском регионе, таких как оказание поддержки странам с особыми потребностями и поддержки в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, последующей деятельности в связи с ее осуществлением и обзоре его хода, включая подготовку к добровольным национальным обзорам и последующую деятельность в связи с ними.

### 3. Экономическое развитие в Европе

23.244 Деятельность в области технического сотрудничества будет сосредоточена в странах региона ЕЭК с уровнем дохода ниже и выше среднего в целях укрепления их национального потенциала в плане присоединения к разработанным ЕЭК и другим международным правовым документам, нормам и стандартам и их осуществления и применения. Эта деятельность будет способствовать региональной интеграции и сотрудничеству, в частности по трансграничным вопросам, и поддерживать национальные усилия, направленные на осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижение целей в области устойчивого развития.

## Подпрограмма 1 Окружающая среда

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### **Укрепление национального потенциала стран Центральной Азии, Восточной и Юго-Восточной Европы и Кавказа в области применения устойчивой секторальной политики и практики на основе рекомендаций, вынесенных по итогам обзоров результативности экологической деятельности**

- 23.245 Обзор результативности экологической деятельности представляет собой независимую внешнюю оценку, которая проводится по просьбе стран. В рамках такого обзора странам оказывается помощь и поддержка в совершенствовании обращения с окружающей средой и повышении результативности экологической деятельности на основе оценки успехов, достигнутых той или иной страной в решении экологических и экономических задач и выполнении своих международных обязательств. Основным итогом обзора является доклад, в котором содержится анализ текущей ситуации в стране, оценка достигнутых успехов и ряд предлагаемых на среднесрочную перспективу рекомендаций по вопросам политики. Обзор способствует диалогу, обмену передовым опытом и коллегиальному обучению между правительствами стран региона ЕЭК с уровнем дохода ниже и выше среднего в отношении текущих и новых экологических проблем и способов их решения. Его существенной частью является коллегиальное обучение, которое имеет особую важность для обмена знаниями и опытом между странами с доходом ниже и выше среднего.
- 23.246 С 1996 года в странах Центральной Азии, Восточной Европы, Юго-Восточной Европы и Кавказа было проведено три цикла обзоров результативности экологической деятельности. Это означает, что страны, принявшие участие в обзоре, прошли через три цикла обзора с интервалом в 5–7 лет между ними. С 2012 года третий цикл обзора проводится в 13 странах. В рамках третьего цикла обзора результативности экологической деятельности выполняется оценка государственного управления природоохранной деятельностью и ее финансирования в контексте зеленой экономики, сотрудничеству стран с международным сообществом и учету экологических аспектов в рамках деятельности в секторах первостепенной важности. В последние годы страны также обращаются с просьбами о проведении обзоров в целях содействия достижению целей в области устойчивого развития и отслеживанию его хода. Учет проблематики достижения этих целей в рамках указанных обзоров облегчает дальнейшее включение не имеющих обязательной силы рекомендаций, вынесенных по итогам этих обзоров, в национальные нормативные документы. Поскольку эти директивные документы должны выполняться, а на их выполнение выделяются финансовые средства, вынесенные по итогам обзоров рекомендации также выполняются, что способствует достижению целей в области устойчивого развития. Хотя считается, что обзоры играют важную роль в обеспечении общей оценки успехов, достигнутых при выполнении международных обязательств, страны по-прежнему сталкиваются с трудностями в осуществлении рекомендаций и представлении докладов о ходе их выполнения для последующего цикла обзора. Поэтому в целях оказания странам помощи в их усилиях по осуществлению рекомендаций, вынесенных по итогам обзоров, с 2017 года по просьбам стран было организовано несколько региональных и субрегиональных практикумов по конкретным темам, рассматриваемым в ходе обзора результативности экологической деятельности (таких как окружающая среда и транспорт, окружающая среда и энергетика, учет задач, поставленных в рамках целей в области устойчивого развития, в рамках текущих и будущих обзоров, и решение связанных окружающей средой задач, поставленных в Повестке дня на период до 2030 года). Эти мероприятия по наращиванию потенциала и обмену опытом оказались полезными для стран, поскольку в настоящее время в рамках данной подпрограммы от стран поступают дополнительные просьбы о организации таких мероприятий в различных субрегионах. Соответственно, в 2021 году в рамках данной подпрограммы будет организовано субрегиональное мероприятие по наращиванию потенциала в Восточной Европе и на Кавказе,

посвященное осуществлению рекомендаций, касающихся секторальной политики и соответствующих целей и задач в области устойчивого развития.

*Внутренняя проблема и ее решение*

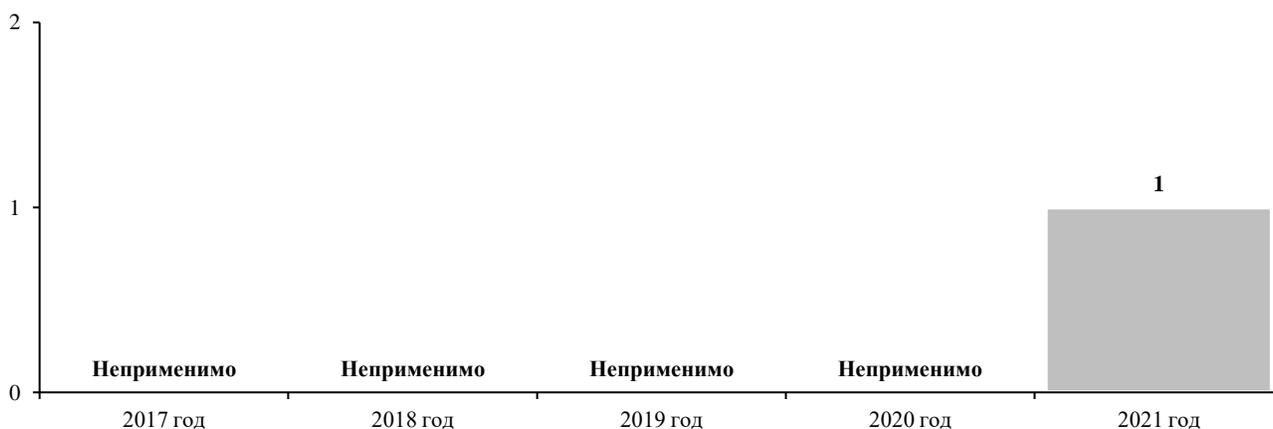
23.247 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что в ходе ее выполнения не удалось удовлетворить просьбы стран об оказании поддержки в проведении обзоров результативности экологической деятельности, в частности те из них, которые касаются секторальной политики и для удовлетворения которых необходимо привлечение специалистов в соответствующих областях. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы будет расширено применение используемого с 2017 года подхода, который состоит во взаимодействии с подразделениями, выполняющими другие подпрограммы, и в особенности подпрограмму по транспорту и устойчивой энергетике, в целях эффективного удовлетворения просьб стран путем совместной мобилизации и использования ресурсов и проведения мероприятий по наращиванию потенциала, посвященных другим секторам, на комплексной и скоординированной основе. Кроме того, в рамках данной подпрограммы странам будет оказываться дальнейшая поддержка в осуществлении рекомендаций, вынесенных по итогам обзоров, на основе дальнейшего учета проблематики достижения целей в области устойчивого развития в рекомендациях, обращения за поддержкой к странам панъевропейского региона и организации практикумов для коллегиального обучения по темам, интересующим страны, по их просьбе.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.248 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению национального потенциала стран Восточной Европы, Кавказа, Центральной Азии и Юго-Восточной Европы, а также их потенциала в области применения устойчивой секторальной политики и практики на основе рекомендаций, вынесенных по итогам обзоров результативности экологической деятельности, о чем будет свидетельствовать углубление знаний об инструментах политики, разработанных ЕЭК, и улучшение их использования в ходе выполнения рекомендаций, касающихся секторальной политики, а также улучшение отслеживания отдачи от выполнения этих рекомендаций на национальную политику.

Рисунок 23.XXVI

**Показатель для оценки работы: число нормативных инструментов, внедренных государствами-членами**



### Предусмотренная деятельность

23.249 В таблице 23.81 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.81

#### Подпрограмма 1: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	3	3	3	2
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	10	10	10
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.82

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	226,5	272,5	–	–	272,5
Консультанты	23,4	–	–	–	–
Поездки персонала	15,3	22,8	3,9	17,1	26,7
Стипендии, субсидии и взносы	31,4	69,1	–	–	69,1
<b>Всего</b>	<b>296,6</b>	<b>364,4</b>	<b>3,9</b>	<b>1,1</b>	<b>368,3</b>

23.250 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 368 300 долл. США, что на 3900 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметных расходов на поездки персонала (3900 долл. США) обусловлено ожидаемыми потребностями государств-членов в помощи.

## Подпрограмма 2 Транспорт

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### **Расширение возможностей для разработки национальной стратегии обеспечения безопасности дорожного движения и определения основанных на фактических данных целей в области безопасности дорожного движения в странах Кавказа, Центральной Азии и Юго-Восточной Европы**

- 23.251 В 2019 году в рамках данной подпрограммы государствам-членам оказывалась помощь в совершенствовании национальной нормативно-правовой базы в области обеспечения безопасности автотранспортных средств и укреплении потенциала для эффективного осуществления правовых документов Организации Объединенных Наций по вопросам безопасности дорожного движения. Тем не менее последствия дорожно-транспортных происшествий в странах по-прежнему остаются неприемлемо серьезными, и ситуация в мире с каждым годом ухудшается.
- 23.252 В ходе деятельности по техническому сотрудничеству, осуществляемой в рамках данной подпрограммы, основное внимание уделялось наращиванию национального и регионального потенциала в области управления и повышения безопасности автотранспортных средств путем предоставления технических экспертных услуг и организации диалогов по вопросам политики. В результате усилий, прилагавшихся в рамках данной подпрограммы, работники директивных органов и эксперты по транспорту из стран Кавказа, Центральной Азии и Юго-Восточной Европы укрепили свой потенциал в области включения разработанных ЕЭК правил, касающихся безопасности транспортных средств, в национальное законодательство. Работники национальных директивных органов стран и национальные эксперты по транспорту укрепили потенциал стран в области разработки национальных стратегий обеспечения безопасности дорожного движения и применения инструментов ЕЭК в области безопасности дорожного движения для определения основанных на фактах задач в области безопасности дорожного движения. Кроме того, на основе рекомендации, вынесенной по итогам обзора эффективности деятельности по обеспечению безопасности дорожного движения, Грузия подготовила новые технические правила, касающиеся безопасности автотранспортных средств, и план действий по их осуществлению.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.253 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что, несмотря на достигнутые успехи, в ходе ее выполнения не удалось в полной мере вовлечь ключевые директивные органы в разработку национальных систем и стратегий обеспечения безопасности дорожного движения и внесение изменений в законодательство по вопросам безопасности дорожного движения и тем самым сократить число жертв на дорогах. Хотя был осуществлен ряд мероприятий по укреплению потенциала в области обеспечения безопасности автотранспортных средств и развития систем обеспечения безопасности дорожного движения, в соответствующих странах можно было бы добиться больших успехов в области безопасности дорожного движения. Для решения этой проблемы в 2021 году в рамках данной подпрограммы странам Кавказа, Центральной Азии и Юго-Восточной Европы будет оказываться помощь в совершенствовании национальных систем обеспечения безопасности дорожного движения, что приведет к сокращению числа случаев смерти и травматизма в результате дорожно-транспортных происшествий. В рамках данной подпрограммы будут организованы диалоги по вопросам политики, которые позволят национальным заинтересованным сторонам решать наиболее острые вопросы безопасности дорожного движения, а также серия практических учебных занятий по наращиванию потенциала, посвященных политике в области безопасности дорожного движения и правилам безопасности использования автотранспортных средств. В целях содействия обновлению национальных правовых документов будут проводиться коллегиальные обзоры, а также выезды консультантов на места. Благодаря учебным занятиям работники

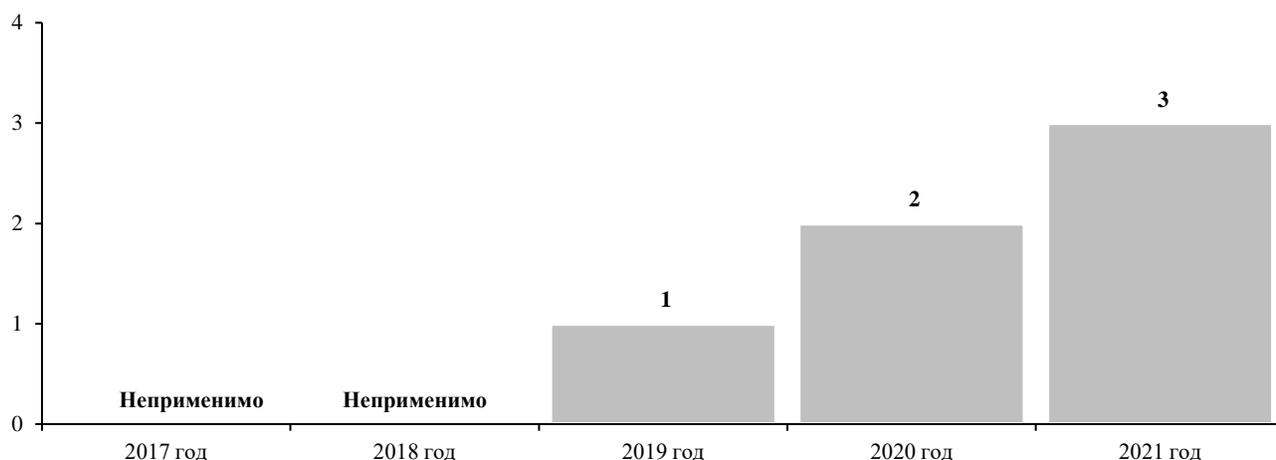
директивных органов получают предметные знания о подготовке стратегий обеспечения безопасности дорожного движения, о формулировании и количественном определении целей и о безопасности автотранспортных средств (т.е. о правилах, ремнях безопасности, детских удерживающих системах и т.д.). На национальном уровне на основе результатов обзора эффективности деятельности по обеспечению безопасности дорожного движения в Казахстане основные усилия по наращиванию потенциала будут прилагаться в целях выполнения рекомендаций, вынесенных по итогам обзора, и принятия адресных мер в отношении национальных стратегий обеспечения безопасности дорожного движения.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.254 Предполагается, что эта работа внесет вклад в развитие на субрегиональном и региональном уровнях систем устойчивого внутреннего транспорта (автомобильного, железнодорожного, внутреннего водного транспорта и интермодальных перевозок), сделав их более безопасными, чистыми, эффективными и доступными по цене, о чем будет свидетельствовать применение национальных систем обеспечения безопасности дорожного движения на основе принятия эффективных мер в рамках национальных стратегий и законодательства в области автомобильных дорог в странах Кавказа, Центральной Азии и Юго-Восточной Европы. Это будет включать в себя внесение странами-бенефициарами изменений в системы (стратегии и законодательство) обеспечения безопасности дорожного движения, практическое применение ими рекомендаций, вынесенных по итогам обзоров эффективности деятельности по обеспечению безопасности дорожного движения, и обновление ими правил, касающихся безопасности автотранспортных средств.

Рисунок 23.XXVII

**Показатель для оценки работы: число рекомендаций по безопасности дорожного движения, вошедших в национальные стратегические рамочные документы и национальную нормативно-правовую базу стран Центральной Азии, Кавказа и Юго-Восточной Европы**



### **Предусмотренная деятельность**

- 23.255 В таблице 23.83 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.83

**Подпрограмма 2: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	15	10	15	12
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.84

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	223,9	240,2	–	–	240,2
Консультанты	10,2	41,9	–	–	41,9
Поездки персонала	17,5	36,2	(9,5)	(26,2)	26,7
Стипендии, субсидии и взносы	31,7	137,8	(68,7)	(49,9)	69,1
<b>Всего</b>	<b>283,3</b>	<b>456,1</b>	<b>(78,2)</b>	<b>(17,1)</b>	<b>377,9</b>

23.256 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 377 900 долл. США, что на 78 200 долл. США меньше суммы ассигнований на 2020 год. Уменьшение сметы объясняется главным образом уменьшением расходов на стипендии, субсидии и взносы (68 700 долл. США) в связи с увеличением числа субрегиональных мероприятий по наращиванию потенциала, в которых примут участие эксперты из стран и благодаря которым, таким образом, сократится число мероприятий, которые потребуется провести в отдельных странах.

**Подпрограмма 3  
Статистика**

**Предлагаемый план по программе на 2021 год**

**Осуществление пересмотренного варианта «дорожной карты» в области статистики в интересах достижения целей в области устойчивого развития**

23.257 В 2019 году в рамках данной подпрограммы оказывалось содействие применению при ведущей роли стран практического подхода для наращивания потенциала, необходимого для предоставления официальных статистических данных, которые использовались бы при разработке политики в интересах достижения целей в области устойчивого развития. Проблема заключается в том, что потребности в данных для представления отчетности о ходе достижения этих целей, не могут быть удовлетворены только с помощью официальной статистики. На уровне стран данные, касающиеся достижения целей, как правило, поступают от приблизительно 30 различных органов. В этой связи возникает необходимость в создании нового потенциала по налаживанию эффективных партнерских связей между национальными

статистическими органами и другими поставщиками данных, такими, как государственные учреждения, частные компании, научные центры и гражданское общество. Страны обратились к ЕЭК за руководящими указаниями и поддержкой для достижения этой цели.

- 23.258 В дополнение к текущей программе глобальных оценок национальных статистических систем, в рамках которой группы экспертов оценивают соблюдение международных стандартов, ЕЭК разработала «дорожную карту» в области статистики в интересах достижения целей в области устойчивого развития. Эта «дорожная карта» считается во всем мире образцом применения передовых методов и используется во всем регионе ЕЭК и за его пределами. В ее осуществлении оказывалась помощь в рамках выполнявшихся при ведущей роли сотрудников ЕЭК выездов консультантов на места и мероприятий по наращиванию потенциала.

*Внутренняя задача и ее решение*

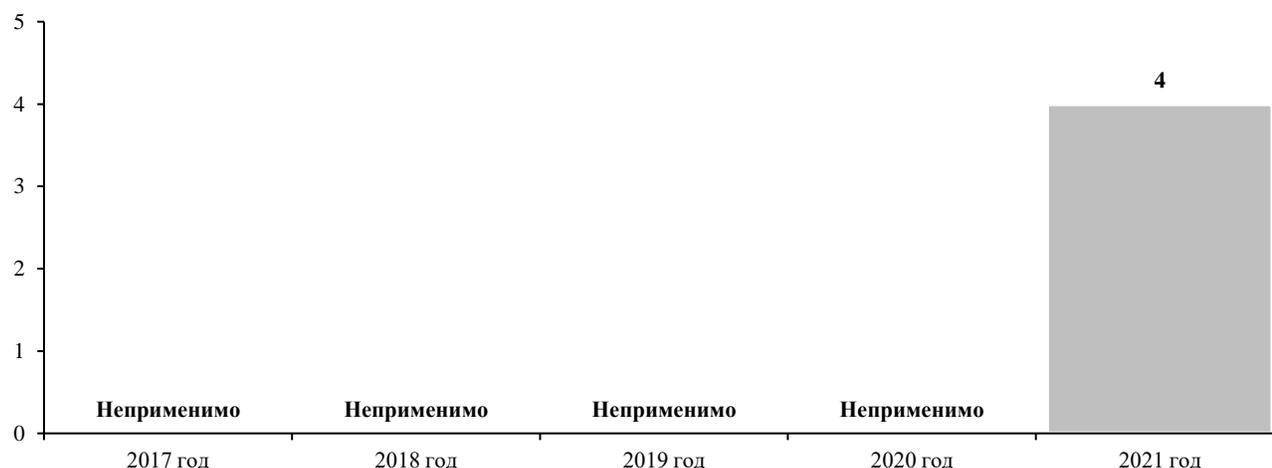
- 23.259 Задача в рамках этой подпрограммы заключалась в том, чтобы разработать такую «дорожную карту», которая учитывала бы новые события и была бы всеобъемлющей, но в то же время стала бы доступной в короткие сроки, поскольку необходимость в ней носит безотлагательный и все более серьезный характер. Был выпущен ее первый вариант, который на основе опыта осуществления предполагалось улучшить. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы в 2021 году эта «дорожная карта» будет на основе опыта и отзывов стран всесторонне пересмотрена и обновлена. Страны Восточной и Юго-Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии по-прежнему обращаются с просьбами о дополнительной поддержке и руководящих указаниях по осуществлению различных аспектов «дорожной карты», в том числе по вопросам, касающимся налаживания эффективных партнерских связей для сбора и анализа фактических данных о ходе достижения целей в области устойчивого развития и создания национальных платформ для подготовки отчетности о ходе достижения этих целей. Чтобы оказать странам необходимую поддержку в осуществлении различных аспектов «дорожной карты», в рамках данной подпрограммы будут привлекаться ресурсы и налаживаться партнерские связи с соответствующими международными организациями, в том числе через региональную координационную группу Организации Объединенных Наций по данным и статистике для Европы и Центральной Азии. При условии наличия ресурсов предполагается направить консультантов на места и организовать мероприятия по наращиванию потенциала по таким вопросам, как разработка национальных платформ представления отчетности в отношении данных о ходе достижения целей в области устойчивого развития и повышение квалификации сотрудников национальных статистических управлений, необходимое для координации усилий по предоставлению национальных данных о ходе достижения этих целей.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.260 Предполагается, что эта работа будет способствовать более широкому предоставлению данных о показателях достижения целей в области устойчивого развития, включая данные в разбивке по возрасту, полу, инвалидности и другим соответствующим критериям, о чем будет свидетельствовать число стран, осуществляющих пересмотренную «дорожную карту».

Рисунок 23.XXVIII

Показатель для оценки работы: число стран (Восточной и Юго-Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии), осуществляющих пересмотренную «дорожную карту»



### Предусмотренная деятельность

23.261 В таблице 23.85 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.85

Подпрограмма 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	20	16	20	15
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.86

Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	359,0	266,4	–	–	266,4
Поездки персонала	35,1	22,8	3,9	17,1	26,7

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Стипендии, субсидии и взносы	43,0	69,1	–	–	69,1
<b>Всего</b>	<b>437,1</b>	<b>358,3</b>	<b>3,9</b>	<b>1,1</b>	<b>362,2</b>

- 23.262 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 362 200 долл. США, что на 3900 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение сметы в части расходов на поездки персонала (3900 долл. США) обусловлено дополнительными потребностями в поездках с учетом предполагаемых просьб стран об оказании помощи.

#### **Подпрограмма 4 Экономическое сотрудничество и интеграция**

##### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

###### **Активизация усилий Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии по решению проблем в области устойчивого развития на основе улучшения взаимосвязанности, наращивания инновационного потенциала и сотрудничества между государственным и частным секторами**

- 23.263 После принятия в 2017–2019 годах стратегических документов по поощрению инноваций, конкурентоспособности и взаимосвязанности на основе упрощения процедур торговли, транзита и перевозок в странах — участницах Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии были достигнуты успехи в повышении осведомленности о важности трансграничного сотрудничества в этом субрегионе для достижения успехов в решении этих вопросов в рамках обеспечения устойчивого развития. В справочном документе Экономического форума Специальной программы 2019 года указывалось то, что для преодоления серьезных препятствий, стоящих на пути устойчивого развития в субрегионе, необходимо перейти к устойчивому и инклюзивному росту. Чтобы рост был экономически и экологически устойчивым в долгосрочной перспективе, он должен быть широким, диверсифицированным и сбалансированным и вести к построению эффективной и конкурентоспособной экономики, способной противостоять внешним потрясениям. Нерегулируемый рост скрывает множество возможных негативных последствий, таких как загрязнение окружающей среды и изменение климата, дефицит воды, обезлесение, утрата биологического разнообразия, истощение природных ресурсов и деградация экосистем. Экологически устойчивый рост требует перехода к низкоуглеродной и ресурсосберегающей экономике, которая предотвращает деградацию окружающей среды, утрату биологического разнообразия и истощительное использование ресурсов. В большинстве случаев для него также необходимы разработка и внедрение новых процессов и технологий, в том числе зеленых технологий. В странах — участницах Специальной программы все еще в недостаточной степени реализованы возможности вовлечения частного сектора в усилия по достижению устойчивого и инклюзивного роста.
- 23.264 В рамках данной подпрограммы планируется продолжать развивать содействие осуществлению стратегических документов и решений Руководящего совета Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии на основе сотрудничества, инноваций, взаимодействия с частным сектором и улучшения взаимосвязанности. По фактическим данным, содержащимся в подготовленных ЕЭК обзорах инновационной деятельности в интересах устойчивого развития и итоговых документах организованных Специальной программой Экономического форума по инновациям в интересах устойчивого развития 2017 года и Экономического форума по взаимосвязанности 2019 года, страны — участницы Специальной программы отстают в достижении показателей цели 8 («достойная работа и экономический рост»), цели 9 («индустриализация, инновации и инфраструктура») и цели 17

(«партнерство в интересах устойчивого развития»). В целях нахождения инновационных новаторских решений в области устойчивого развития необходимы дополнительные усилия для укрепления институциональной и политической базы субрегионального сотрудничества. В целях оказания поддержки в осуществлении Специальной программы посредством эффективной организации и поддержания сетевых связей между заинтересованными сторонами с участием работников директивных органов и экспертов из стран осуществления Специальной программы ЕЭК использовала свой опыт. Так, по просьбе Руководящего совета тематическая рабочая группа Специальной программы по инновациям и технологиям в интересах устойчивого развития разработала региональную стратегию сотрудничества в области инноваций для достижения целей в области устойчивого развития в субрегионе, в которой предусматривается выработка и осуществление практических решений по совершенствованию систем инноваций на национальном уровне и предлагаются новые пути сотрудничества в рамках субрегиона.

*Внутренняя проблема и ее решение*

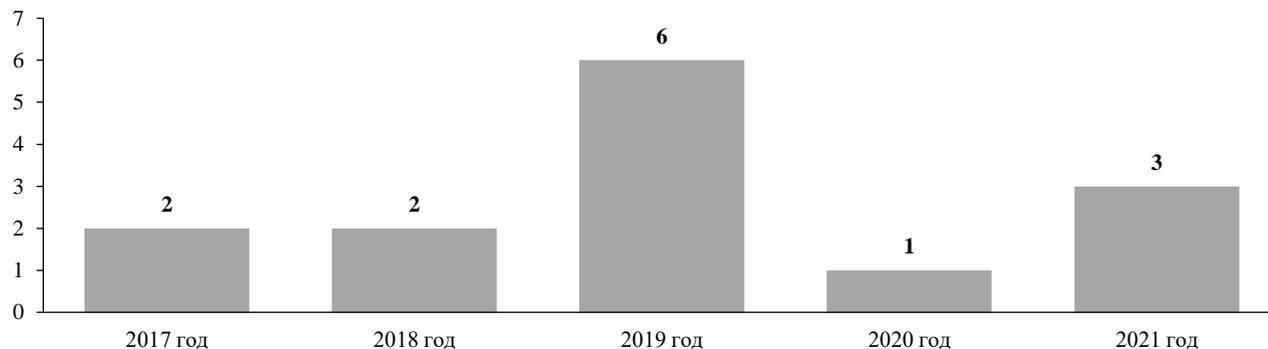
- 23.265 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что в ходе ее выполнения не удалось осуществить полномасштабные мероприятия по техническому сотрудничеству в интересах стран — участниц Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии в некоторых тематических областях, таких как водные ресурсы, энергетика и окружающая среда, инновации, гендерная проблематика и статистика. С учетом этого в рамках данной подпрограммы будут предприниматься усилия по использованию достижений этих стран в деле укрепления субрегионального сотрудничества в интересах достижения соответствующих целей в области устойчивого развития и решения соответствующих задач. В 2021 году в рамках данной подпрограммы будет осуществляться Ашхабадская инициатива по взаимосвязанности и снижению барьеров в торговле и на транспорте, инновационная стратегия Специальной программы в области устойчивого развития и другие стратегические документы, а также будет уделяться повышенное внимание конкретным мероприятиям с учетом потребностей стран — участниц Специальной программы, в том числе мероприятиям, касающимся взаимосвязей между неистощительной эксплуатацией природных ресурсов, устойчивой мобильностью и «умной» взаимосвязанностью. В частности, предполагается, что благодаря усилиям, которые будут прилагаться в рамках данной подпрограммы, укрепится положение Специальной программы в качестве субрегиональной платформы для сотрудничества в деле достижения основных общих для всех стран — участниц Специальной программы целей в области устойчивого развития и решения соответствующих задач.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.266 Предполагается, что эта работа будет способствовать улучшению сотрудничества в интересах устойчивого развития для смягчения последствий таких неблагоприятных факторов, как загрязнение окружающей среды и изменение климата, дефицит водных ресурсов, обезлесение, истощение природных ресурсов и деградация экосистем, путем более широкого использования инновационных решений, обеспечения взаимосвязанности, повышения эффективности и конкурентоспособности и сотрудничества с частным сектором в странах — участницах Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии, о чем будет свидетельствовать укрепление субрегионального сотрудничества в интересах достижения взаимосвязанных целей в области устойчивого развития в этом субрегионе. Свидетельством достижения этого результата станет, в частности, участие в работе Специальной программы политических деятелей высокого уровня и экспертов из стран — участниц Специальной программы, а также число принятых и осуществляемых стратегических документов по содействию устойчивому развитию в этих странах.

Рисунок 23.XXIX

**Показатель для оценки работы: число принятых и осуществляемых стратегических документов по содействию устойчивому развитию в странах — участницах Специальной программы Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии**



### Предусмотренная деятельность

23.267 В таблице 23.87 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.87

**Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	1	1	1	1
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	4	3	4	6
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.88

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	219,1	366,3	(366,3)	(100,0)	–
Поездки персонала	8,4	13,7	13,0	94,9	26,7
Стипендии, субсидии и взносы	9,6	35,4	33,7	95,2	69,1
<b>Всего</b>	<b>237,1</b>	<b>415,4</b>	<b>(319,6)</b>	<b>(76,9)</b>	<b>95,8</b>

- 23.268 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 95 800 долл. США, что на 319 600 долл. США меньше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое уменьшение прочих расходов на персонал (366 300 долл. США) частично компенсируется увеличением расходов на поездки персонала (13 000 долл. США) и стипендии, субсидии и взносы (33 700 долл. США) и связано с установленным порядком работы, в соответствии с которым один региональный советник обслуживает две подпрограммы («Экономическое сотрудничество и интеграция» и «Торговля»). В 2021 году в рамках данной подпрограммы основное внимание будет уделяться оказанию услуг по наращиванию потенциала и оказанию консультационных услуг Специальной программе Организации Объединенных Наций для экономик Центральной Азии, при этом увеличится объем потребностей в ресурсах на поездки персонала и на стипендии, субсидии и взносы.

## **Подпрограмма 5 Устойчивая энергетика**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Основанные на фактических данных решения по повышению энергоэффективности зданий в странах Восточной и Юго-Восточной Европы, Кавказа и Центральной Азии**

- 23.269 Переход к энергоэффективным зданиям требует разработки соответствующего законодательства и эффективного осуществления национальных и местных инициатив в целях содействия реализации отдельных энергетических проектов и стимулирования возникновения положительного побочного эффекта для фонда зданий. Эффективный доступ к высококачественным данным, а также разработка и использование общих показателей могут помочь заинтересованным сторонам в принятии обоснованных решений, включая разработку политики на основе фактических данных и сотрудничество. Комплекс решений для кардинального повышения энергоэффективности зданий предлагается на основе цифровизации и растущего применения информационно-коммуникационных технологий.
- 23.270 За прошедшие годы ЕЭК провела ряд практикумов по наращиванию потенциала для Азербайджана, Албании, Армении, Беларуси, Боснии и Герцеговины, Грузии, Казахстана, Кыргызстана, Республики Молдова, Северной Македонии, Сербии, Таджикистана, Узбекистана, Украины и Черногории по вопросам внедрения высокоэффективных стандартов в зданиях и повышения энергоэффективности зданий с использованием передовых технологий. Эти практикумы были посвящены цифровизации и использованию больших данных и геопространственных данных в процессе энергетического перехода. Участники практикумов в общих чертах рассказали об основных барьерах на пути применения геопространственных данных и больших массивов данных в проектах по энергетическому переходу, предложили правовые и организационные меры по преодолению или устранению существующих барьеров и обсудили роль учреждений и коммунальных служб в сборе геопространственных данных и больших данных и обмене ими, а также в нахождении баланса между открытым доступом и политикой защиты персональных данных в отношении данных, связанных с энергетикой. В ходе практикумов работники директивных органов и другие заинтересованные стороны выразили заинтересованность в изучении практических решений по использованию существующих данных и дальнейшему совершенствованию сбора и обработки данных, с тем чтобы в полной мере воспользоваться преимуществами разработки политики на основе фактических данных.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.271 Задача, стоявшая перед данной подпрограммой в 2019 году, заключалась в том, чтобы перейти от описания возможностей использования высококачественных данных для повышения энергоэффективности зданий, районов и муниципалитетов к выработке практических решений и наращиванию потенциала работников директивных органов. Для решения этой задачи в

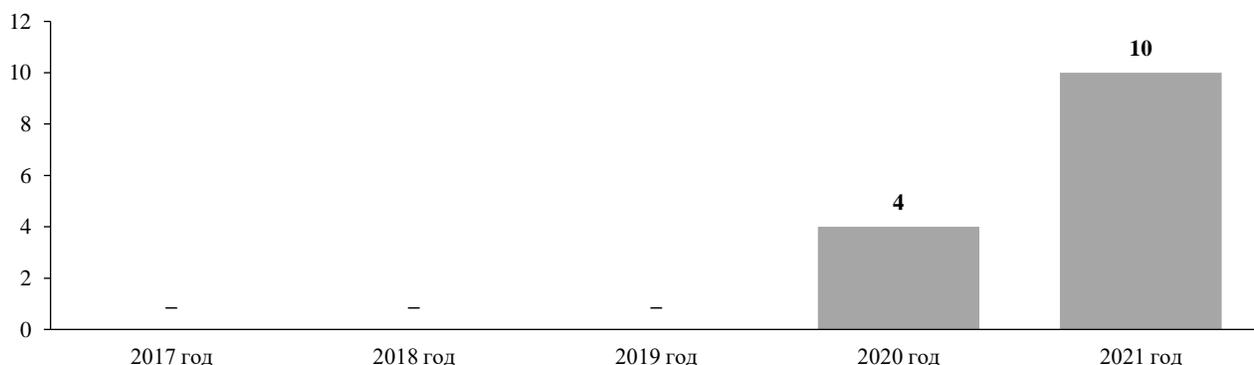
рамках подпрограммы будут прилагаться усилия по задействованию результатов ранее выполненной в ходе ее осуществления работы и организации практических учебных практикумов для стран региона, благодаря которым муниципальные органы власти будут применять знания и опыт, полученные в ходе этих практикумов, и проводить в жизнь основанные на фактических данных стратегии повышения энергоэффективности в зданиях.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.272 Предполагается, что эта работа будет способствовать расширению возможностей национальных и местных органов власти в странах Восточной Европы и Кавказа по применению основанных на фактических данных решений для повышения энергоэффективности зданий, о чем будет свидетельствовать использование решений, разработанных на основе больших данных и геопрограммных данных, для повышения энергоэффективности фонда зданий по меньшей мере 10 муниципалитетами по крайней мере в трех странах.

Рисунок 23.XXX

**Показатель для оценки работы: число муниципалитетов, использующих решения, основанные на больших данных и геопрограммных данных, в целях повышения энергоэффективности своего фонда зданий**



### Предусмотренная деятельность

- 23.273 В таблице 23.89 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.89

**Подпрограмма 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	3	3	3	3
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	13	10	10
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.90

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	211,5	240,2	–	–	240,2
Поездки персонала	9,8	18,2	8,5	46,7	26,7
Стипендии, субсидии и взносы	36,9	69,1	–	–	69,1
<b>Всего</b>	<b>258,2</b>	<b>327,5</b>	<b>8,5</b>	<b>2,6</b>	<b>336,0</b>

- 23.274 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 336 000 долл. США, что на 8500 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение расходов на поездки персонала (8500 долл. США) связано с предполагаемыми потребностями государств-членов в консультационных услугах на национальном уровне.

### Подпрограмма 6 Торговля

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление потенциала в области обмена данными о торговле и транспорте и завершение работы над осуществлением Соглашения об упрощении процедур торговли Всемирной торговой организации

- 23.275 Многие годы в рамках данной подпрограммы велась работа по укреплению потенциала и расширению знаний стран с переходной экономикой в регионе ЕЭК в области упрощения процедур торговли, межучрежденческого сотрудничества и сотрудничества между государственным и частным секторами, в том числе на основе осуществления Соглашения об упрощении процедур торговли Всемирной торговой организации (ВТО) и внедрения разработанных ЕЭК стандартов, рекомендаций в отношении передовой практики и других инструментов упрощения процедур торговли и электронных деловых операций. На следующем этапе технического сотрудничества, когда большинство стран в полной мере выполняют положения Соглашения об упрощении процедур торговли, необходимо будет провести новые реформы в области упрощения процедур торговли по всей международной производственно-сбытовой цепочке. Страны осознают, что они могут использовать упрощение процедур торговли для сокращения потерь людских и материальных ресурсов и перенаправить сэкономленные ресурсы на формирование более устойчивых средств обеспечения экономического роста и международной торговли и развития.
- 23.276 В 2019 году в соответствии с рекомендацией 42 Центра Организации Объединенных Наций по упрощению процедур торговли и электронным деловым операциям основное внимание в рамках данной подпрограммы уделялось оказанию помощи странам в осуществлении отдельных положений Соглашения об упрощении процедур торговли и разработке механизмов контроля. Эти усилия способствовали работе по обмену данными в отношении механизмов «единого окна», коридоров для смешанных перевозок и в других областях, а также использованию стандартов, рекомендаций и моделей исходных данных Центра. Для содействия Азербайджану в поддержку осуществления его новаторского проекта «единого окна» было проведено

исследование о преимуществах моделирования данных с использованием международных стандартов. Для содействия Украине и Казахстану был проведен анализ рабочих процессов экспорта зерна из двух стран в целях оптимизации этих процессов и оказания помощи этим двум странам в определении контрольных показателей достижения успеха в области упрощения процедур торговли в отношении этого стратегического продукта. Был проведен анализ готовности Беларуси к осуществлению Соглашения об упрощении процедур торговли, которое станет определяющим при рассмотрении просьбы этой страны о вступлении в ВТО. В целях повышения эффективности обмена данными о смешанных перевозках было проведено исследование по внедрению стандартов и моделей исходных данных Центра, касающиеся Украины, Беларуси и стран Западных Балкан.

*Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.277 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что при ее выполнении не удалось предоставить достаточный объем знаний для внедрения имеющихся инструментов всеми заинтересованными сторонами и повышения качества услуг в области технического сотрудничества в целях удовлетворения потребностей в более серьезном упрощении процедур торговли и в переходе к более устойчивой торговой практике. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы будет осуществлен частичный переход от проведения учебных занятий по вопросам упрощения процедур торговли и использования инструментов Организации Объединенных Наций к коллегиальному обучению и совместным усилиям по разработке и внедрению решений в области упрощения процедур торговли и обмену данными о торговле с использованием международных стандартов (например, с учетом опыта Украины и осуществления ею проекта по созданию системы портового хозяйства на местах и Северной Македонии и осуществления ею проекта «единого окна»). Кроме того, в рамках данной подпрограммы будут организованы адресные мероприятия по укреплению потенциала и «мозговому штурму» для оказания помощи Азербайджану, Албании, Армении, Беларуси, Боснии и Герцеговине, Грузии, Казахстану, Кыргызстану, Северной Македонии, Сербии, Таджикистану, Туркменистану, Узбекистану, Украине и другим странам в осуществлении оставшихся невыполненными положений Соглашения об упрощении процедур торговли ВТО (см. задачу 17.10 целей в области устойчивого развития), а также для сотрудничества в деле внедрения семантических стандартов в области международной торговли в целях улучшения обмена данными о торговле и экономии ресурсов, которые в настоящее время расходуются на неэффективные торговые процедуры и недостаточно точную информацию. Предполагается, что деятельность, которая будет осуществляться в 2021 году, будет способствовать завершению работы над осуществлением мер, предусмотренных в Соглашении об упрощении процедур торговли ВТО, активизирует обмен данными о торговле на основе использования семантических стандартов, рекомендаций по передовой практике, моделей справочных данных и других инструментов ЕЭК и Центра Организации Объединенных Наций по упрощению процедур торговли и электронным деловым операциям в целях значительного повышения эффективности и устойчивости процедур международной торговли и производственно-сбытовых цепочек и повысит устойчивость международной торговли.

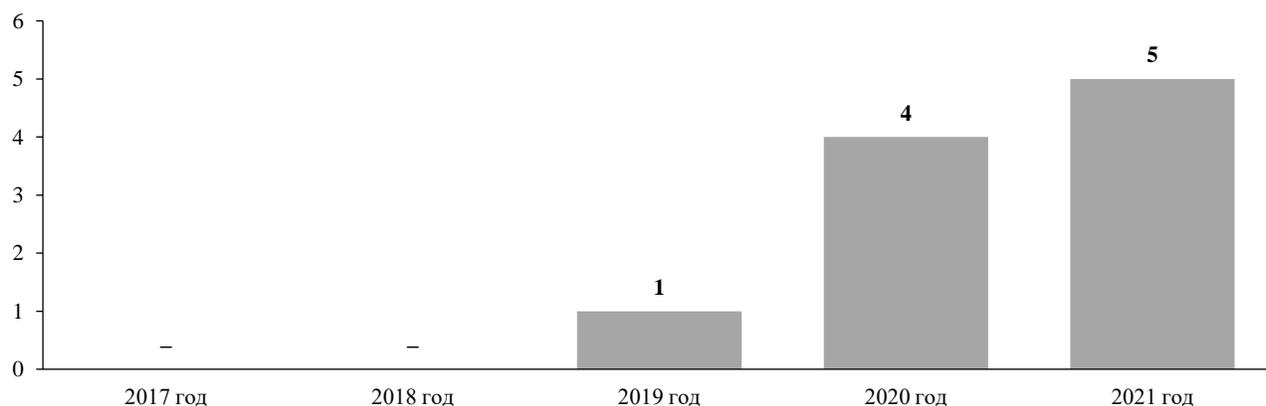
*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.278 Предполагается, что эта работа будет способствовать активизации упрощения процедур торговли и электронных деловых операций, укреплению сотрудничества в области регулирования и политики стандартизации, повышению стандартов качества сельскохозяйственной продукции и укреплению связанного с торговлей экономического сотрудничества в регионе ЕЭК и за его пределами, о чем будут свидетельствовать рост объемов торговли, в частности объемов экспорта (см. задачу 17.11 целей в области устойчивого развития), в соответствующих странах и их более глубокая интеграция в систему международной торговли, основанную на правилах (см. задачу 17.10 целей в области устойчивого развития), успехи в деле присоединения стран к ВТО и в осуществлении ими Соглашения об упрощении процедур торговли ВТО.

Свидетельством достижения этого результата станут данные механизмов отслеживания, отраженные в источниках Организации Объединенных Наций, таких как база статистических данных Организации Объединенных Наций по международной торговле «Комтрейд», а также в докладах стран о ходе достижения цели 17 в области устойчивого развития и об осуществлении Соглашения об упрощении процедур торговли ВТО. Еще одним мерилем успеха станет дальнейшая интеграция стран в основанную на правилах систему международной торговли в рамках ВТО, о чем будет свидетельствовать число стран, которые продвигаются вперед в процессе вступления в ВТО, или число стран, которые завершают работу над осуществлением определенного числа мер, предусмотренных в Соглашении об упрощении процедур торговли. Главное преимущество для соответствующих стран будет заключаться в том, что их должностные лица приобретут навыки внедрения международных стандартов и упрощения процедур торговли, а сами эти страны станут участниками основанной на правилах системы международной торговли.

Рисунок 23.XXXI

**Показатель для оценки работы: число стран, принявших не менее 80 процентов из 36 мер по упрощению процедур торговли, предусмотренных в Соглашении об упрощении процедур торговли**



### Предусмотренная деятельность

23.279 В таблице 23.91 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.91

**Подпрограмма 6: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	2	2	2
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	9	10	10
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.92

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	–	–	366,3	100,0	366,3
Консультанты	15,3	13,7	–	–	13,7
Поездки персонала	9,6	51,4	–	–	51,4
Стипендии, субсидии и взносы	10,6	94,3	–	–	94,3
<b>Всего</b>	<b>35,5</b>	<b>159,4</b>	<b>366,3</b>	<b>229,8</b>	<b>525,7</b>

- 23.280 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 525 700 долл. США, что на 366 300 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Увеличение прочих расходов на персонал (366 300 долл. США) связано с установленным порядком работы, в соответствии с которым один региональный советник обслуживает две подпрограммы («Экономическое сотрудничество и интеграция» и «Торговля»). В 2021 году в рамках данной подпрограммы почти всем 17 странам региона ЕЭК с переходной экономикой, входящим в состав Организации Объединенных Наций, будут оказываться адресные услуги по наращиванию потенциала и консультационные услуги на национальном и субрегиональном уровнях.

#### Подпрограмма 7 Леса и лесная промышленность

#### Подпрограмма 8 Жилищное хозяйство, землепользование и народонаселение

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Комплексный подход к планированию городов Восточной Европы, Кавказа, Центральной Азии и Турции и управлению этими городами

- 23.281 Одной из проблем в области устойчивого развития городов представляет собой высокий уровень урбанизации. На городские районы приходится значительная часть мирового потребления электроэнергии и выбросов парниковых газов, а проблемы, связанные с наличием и доступностью жилья и соответствующей инфраструктуры, в городах являются особенно острыми. В рамках данных подпрограмм правительствам оказывается поддержка в проведении обзора и оценки хода достижения связанных с городами целей в области устойчивого развития на национальном и местном уровнях, в том числе на основе применения ключевых показателей эффективности деятельности ЕЭК/Международного союза электросвязи в отношении «умных» устойчивых городов и инструментов инновационного финансирования мер по повышению устойчивости городов.
- 23.282 Для оказания поддержки городам в их усилиях по поощрению устойчивости городов в рамках данных подпрограмм по просьбе городов выполняются всеобъемлющие оценки устойчивости городов на уровне конкретных городов с использованием ключевых показателей эффективности для «умных» устойчивых городов, а также оказывается помощь городам в разработке планов действий на основе подготовленных ЕЭК Guidelines for the development of a smart

sustainable city action plan (Руководящих принципов по разработке планов действий в интересах построения «умных» устойчивых городов), а также в разработке проектов инновационного финансирования. На основе определения ключевых показателей эффективности разрабатываются паспорта «умных» устойчивых городов, в которых содержится всесторонний анализ устойчивости городов и конкретные рекомендации в области политики. После завершения подготовки таких паспортов города разрабатывают свои планы действий, принимают решения о первоочередных действиях и готовят списки проектов для инвестирования. Кроме того, городам предоставляются консультации по вопросам инновационного финансирования проектов. На основе методологии, о которой говорится выше, уже подготовлены паспорта городов Горис (Армения) и Вознесенск (Украина). Продолжается оценка и разработка паспортов Нур-Султана, Гродно (Беларусь), Подгорицы и Тбилиси. Чтобы поддержать осуществление проектов городов, на национальном и региональном уровнях проводятся учебные занятия, направленные на поддержку национальных и местных органов власти и соответствующих заинтересованных сторон, в целях содействия обеспечению доступных, недорогих, соответствующих санитарным нормам и энергоэффективных жилья и городской инфраструктуры, климатической нейтральности в городах и компактности территориального планирования.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

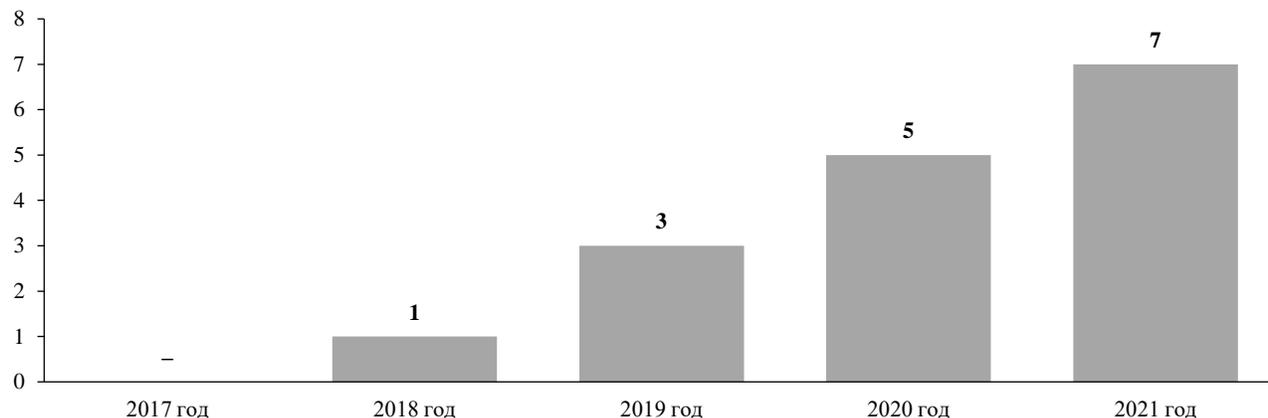
- 23.283 Проблема в рамках данных подпрограмм заключалась в том, что оказать городским органам власти поддержку достаточного объема в наращивании потенциала в области сбора и анализа данных для оценки ключевых показателей эффективности работы не удалось, поскольку некоторые данные были предоставлены разным городским служащим или могли быть получены только от правительств стран. Для решения этой проблемы в 2021 году в рамках данных подпрограмм будут активизированы усилия по привлечению к процессам сбора данных национальных органов власти, и прежде всего национальных статистических управлений, и научных кругов. Будет изучено использование больших данных в качестве средства сбора данных для оценки качества деятельности в городе. Кроме того, в рамках данных подпрограмм будет также начата разработка онлайн-инструмента для оценки и визуализации ключевых показателей эффективности. И наконец, в рамках данных подпрограмм будут также прилагаться усилия, направленные на укрепление потенциала местных органов власти в области сбора и анализа данных путем организации учебных занятий и показов для работников местных органов власти в Восточной Европе, на Кавказе, в Центральной Азии и Турции по вопросам сбора данных, анализа оценок ключевых показателей эффективности и использования результатов этих оценок. Эти мероприятия по укреплению потенциала будут способствовать применению комплексного подхода к планированию городов и управлению ими и приведут к более эффективному осуществлению Повестки дня на период до 2030 года и Новой программы развития городов на субнациональном уровне.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.284 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению программ и политики, ответственность за осуществление которых несут государства-члены и которые направлены на содействие обеспечению достойного, адекватного, доступного, энергоэффективного и отвечающего санитарным нормам жилья для всех, построению «умных» устойчивых городов, устойчивому городскому развитию и управлению земельными ресурсами, о чем будет свидетельствовать укрепление потенциала местных органов власти в отдельных городах Восточной Европы, Кавказа, Центральной Азии и Турции в плане содействия разработке планов действий для городов и конкретных предложений, касающихся инвестиций (как государственного, так и частного сектора), на основе рекомендаций, содержащихся в паспортах «умных» устойчивых городов.

Рисунок 23.XXXII

**Показатель для оценки работы: число предлагаемых проектов, разработанных для инвестирования на основе рекомендаций, подготовленных по итогам «умного» анализа экологической устойчивости городов**



### Предусмотренная деятельность

23.285 В таблице 23.93 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.93

**Подпрограммы 7 и 8: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	4	10	10
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.94

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	21,7	13,7	15,2	110,9	28,9
Поездки персонала	13,3	27,3	—	—	27,3
Услуги подряда	9,5	—	—	—	—
Общие оперативные расходы	1,8	—	—	—	—

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Принадлежности и материалы	1,7	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	37,1	50,5	–	–	50,5
<b>Всего</b>	<b>85,1</b>	<b>91,5</b>	<b>15,2</b>	<b>16,6</b>	<b>106,7</b>

23.286 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 106 700 долл. США, что на 15 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение расходов на консультантов (15 200 долл. США) связано с привлечением дополнительных экспертов для оказания поддержки в разработке основных руководящих указаний и стратегий, необходимых для осуществления мероприятий в области технического сотрудничества.

#### 4. Экономическое и социальное развитие в Латинской Америке и Карибском бассейне

23.287 Деятельность в области социально-экономического развития в Латинской Америке и Карибском бассейне будет осуществлять ЭКЛАК. В частности, деятельность ЭКЛАК по линии регулярной программы технического сотрудничества будет способствовать укреплению технического потенциала стран Латинской Америки и Карибского бассейна в области разработки, формулирования, осуществления и оценки государственной политики, позволяющей им совершенствовать региональную интеграцию (и интеграцию с другими регионами мира) в целях содействия выравниванию национальных показателей производительности и новаторства, поощрять устойчивый рост с учетом экономических, социальных и экологических аспектов развития, добиваться уменьшения социального неравенства и решения проблем, вызываемых демографическими изменениями, и готовить точные статистические данные в поддержку разработки государственной политики, основанной на фактических данных. Особое внимание будет уделяться поддержке стран в укреплении мер и политики, направленных на достижение успехов в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижении целей в области устойчивого развития. ЭКЛАК будет продолжать содействовать применению многосекторального и комплексного подхода к развитию и предоставлять возможность высказать свое мнение странам, находящимся в особой ситуации, в том числе единственной наименее развитой стране региона, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, малым островным развивающимся государствам Карибского бассейна и странам со средним уровнем дохода.

##### Подпрограмма 1

##### Международная торговля, интеграция и инфраструктура

##### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление региональной интеграции в странах Латинской Америки и Карибского бассейна

23.288 В 2019 году в рамках данной подпрограммы продолжалась деятельность по оказанию технической поддержки, предоставлению консультационных услуг и наращиванию потенциала стран Латинской Америки и Карибского бассейна в целях укрепления национального потенциала в области разработки, осуществления и мониторинга торговой политики и стратегий развития экспорта в интересах обеспечения более эффективного и равноправного участия стран региона в глобальных и региональных производственно-сбытовых цепочках, а также укрепления потенциала их экспортных секторов в контексте Повестки дня на период до 2030 года.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.289 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы адаптироваться к быстрым темпам поступления новых просьб от государств-членов, которые отчасти обусловлены изменениями схем региональной интеграции. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут активизированы усилия в целях удовлетворения новых потребностей и просьб стран региона путем адаптации предоставляемых в ходе ее выполнения услуг по техническому сотрудничеству в таких областях, как региональное сотрудничество, интеграция и инфраструктура, в интересах осуществления Повестки дня на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.290 Предполагается, что эта работа будет способствовать совершенствованию региональной интеграции, логистики и инфраструктуры, о чем будут свидетельствовать новые меры, принятые странами Латинской Америки и Карибского бассейна в области торговой политики, глобальных и региональных производственно-сбытовых цепочек, торговли и устойчивого развития, инклюзивной торговли и развития экспорта, региональной интеграции и логистики и упрощения процедур торговли.

Таблица 23.95

**Показатель для оценки работы**

<i>2017 год</i>	<i>2018 год</i>	<i>2019 год</i>	<i>2020 год</i>	<i>2021 год</i>
Неприменимо	Неприменимо	Страны региона просят об оказании технической помощи в вопросах, связанных с торговлей и экспортом	Странам региона оказывается техническая помощь, в частности в областях, связанных с экспортным сектором, международной торговлей, глобальными и региональными производственно-сбытовыми цепочками	Страны региона принимают новые меры в областях торговой политики, глобальных и региональных производственно-сбытовых цепочек, торговли и устойчивого развития, инклюзивной торговли и развития экспорта, региональной интеграции и логистики и упрощения процедур торговли

**Предусмотренная деятельность**

- 23.291 В таблице 23.96 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.96

**Подпрограмма 1: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	4	4	6	6
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.97

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	81,8	82,5	–	–	82,5
Консультанты	1,9	9,5	–	–	9,5
Эксперты	8,2	–	–	–	–
Поездки персонала	9,0	22,5	–	–	22,5
Стипендии, субсидии и взносы	9,1	14,1	–	–	14,1
<b>Всего</b>	<b>110,0</b>	<b>128,6</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>128,6</b>

23.292 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 128 600 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

**Подпрограмма 2  
Производство и инновации**

**Предлагаемый план по программе на 2021 год**

**Более широкое внедрение инноваций и технологий в Латинской Америке и Карибском бассейне**

23.293 В 2019 году в рамках данной подпрограммы продолжала оказываться поддержка странам Латинской Америки и Карибского бассейна в укреплении их потенциала в области разработки, осуществления, контроля и оценки политики и мер, направленных на дальнейшее внедрение принципов производительности и инноваций в экономику стран региона в целях содействия увеличению вклада производственного сектора в достижение целей в области устойчивого развития.

*Внутренняя задача и ее решение*

23.294 Задача в рамках данной подпрограммы заключается в том, чтобы продолжать оказывать поддержку государствам-членам, несмотря на институциональные и политические изменения.

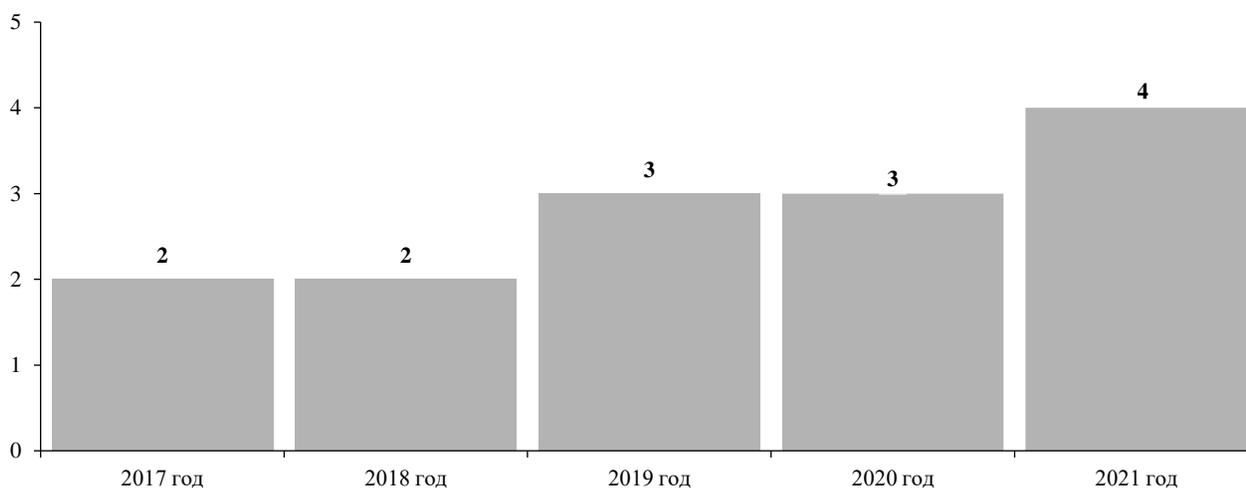
Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы наряду с продолжением тесного сотрудничества с национальными органами власти на самом высоком уровне будет активизирована работа на более техническом уровне в целях обеспечения бесперебойного оказания технической помощи.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.295 Предполагается, что эта работа будет способствовать расширению диверсификации производственной структуры за счет инноваций и распространения новых технологий, о чем будет свидетельствовать число национальных органов власти и государственных учреждений, которые сообщают, что воспользовались услугами ЭКЛАК в области технического сотрудничества или аналитических материалов для укрепления своего потенциала в области разработки политики и стратегий, направленных на преобразование производственной структуры на основе инноваций и распространения технологий в производственной модели.

Рисунок 23.XXXIII

**Показатель для оценки работы: число национальных органов власти и государственных учреждений, которые сообщили, что извлекли пользу из услуг в области технического сотрудничества**



### Предусмотренная деятельность

- 23.296 В таблице 23.98 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.98

**Подпрограмма 2: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
<b>Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)</b>	1	1	1	1

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	11	11	11	11
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.99  
**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**  
 (В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	167,6	153,0	–	–	153,0
Консультанты	16,1	40,3	–	–	40,3
Поездки персонала	35,8	24,9	–	–	24,9
Стипендии, субсидии и взносы	38,4	31,7	–	–	31,7
<b>Всего</b>	<b>257,9</b>	<b>249,9</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>249,9</b>

23.297 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 249 900 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 3 Макроэкономическая политика и рост

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление потенциала директивных органов стран Латинской Америки и Карибского бассейна в плане решения макроэкономических и финансовых вопросов

23.298 Устойчивый и инклюзивный рост в Латинской Америке и Карибском бассейне остается труднодостижимым. Хотя за прошедшее десятилетие были достигнуты успехи по многим направлениям, в последние годы отмечается значительное замедление темпов улучшения положения в таких важных областях, как борьба с нищетой и неравенством. Замедление экономического роста в сочетании с неопределенностью внешних условий грозит подорвать достигнутые успехи и тем самым создать значительные препятствия на пути достижения целей в области устойчивого развития, о которых говорится в Повестке дня на период до 2030 года. Поэтому крайне важно, чтобы эти проблемы решались на основе комплексного подхода, в рамках которого учитывается важность макроэкономической политики и политики финансирования развития для обеспечения устойчивого и инклюзивного экономического роста. В этой связи в 2019 году в рамках данной подпрограммы продолжалось оказание странам региона поддержки в укреплении национального потенциала в области разработки и осуществления макроэкономической и финансовой политики, положений и мер, направленных на обеспечение поступательного и устойчивого роста и содействие обеспечению инклюзивного роста в долгосрочной перспективе в интересах продвижения вперед в решении ключевых социальных проблем.

*Внутренняя задача и ее решение*

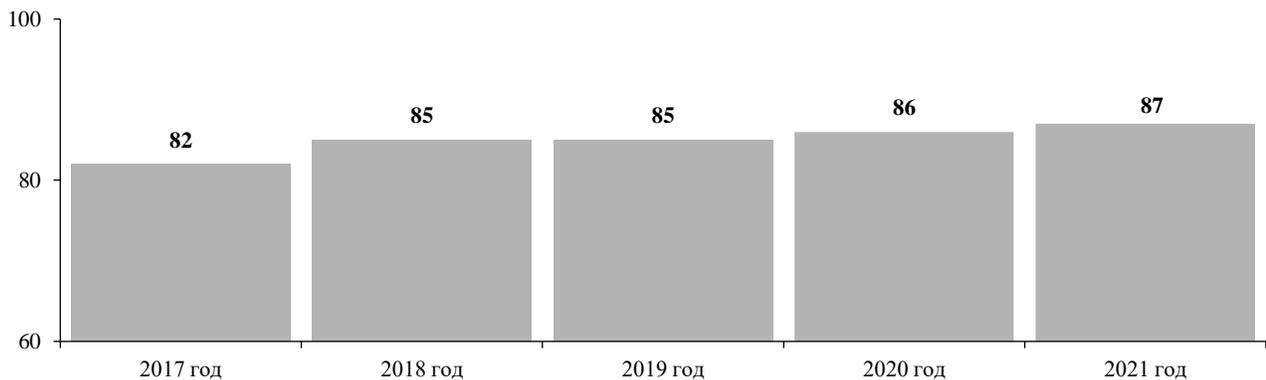
23.299 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы удовлетворить просьбы стран региона, для чего требовалось взаимодействие с подразделениями, выполняющими различные подпрограммы. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет шире использоваться текущая практика активного участия в осуществляемых несколькими отделами проектах, поскольку этот опыт доказал свою полезность в плане содействия осуществлению указанных проектов и обеспечения кумулятивной отдачи от деятельности по выполнению соответствующих подпрограмм.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.300 Предполагается, что эта работа будет способствовать достижению устойчивого и инклюзивного экономического роста и развития в Латинской Америке и Карибском бассейне, о чем будет свидетельствовать процентная доля получателей услуг по линии технического сотрудничества и деятельности по созданию потенциала, которые подтверждают, что извлекли пользу из этой деятельности для совершенствования своей работы по формулированию, осуществлению и оценке политики, правил и мер в области макроэкономики и финансирования развития.

Рисунок 23.XXXIV

**Показатель для оценки работы: процентная доля получателей, которые подтверждают, что извлекли пользу из услуг по техническому сотрудничеству и мероприятий по наращиванию потенциала**



**Предусмотренная деятельность**

23.301 В таблице 23.100 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.100

**Подпрограмма 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	6	6	6	6
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.101

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	769,6	816,4	–	–	816,4
Консультанты	127,3	222,9	–	–	222,9
Эксперты	60,3	–	–	–	–
Поездки персонала	125,8	195,9	–	–	195,9
Услуги подряда	4,2	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	61,9	108,3	–	–	108,3
<b>Всего</b>	<b>1 149,1</b>	<b>1 343,5</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>1 343,5</b>

- 23.302 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 343 500 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

#### Подпрограмма 4 Социальное развитие и равенство

##### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Совершенствование государственной социальной политики, направленной на сокращение масштабов нищеты и неравенства в Латинской Америке и Карибском бассейне

- 23.303 Борьба с социальным неравенством, содействие ликвидации нищеты и построение более справедливого и инклюзивного общества усложняются в нынешней ситуации в мире и регионе. Страны региона сталкиваются со снижением темпов экономического роста, а социальный прогресс замедлился или остановился. В этой связи в рамках данной подпрограммы странам Латинской Америки и Карибского бассейна по-прежнему оказывалась поддержка в расширении их знаний и технического потенциала в области разработки, осуществления и оценки политики, планов и программ, направленных на сокращение масштабов нищеты и устранение структурных и возникающих пробелов в области социального и гендерного неравенства.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

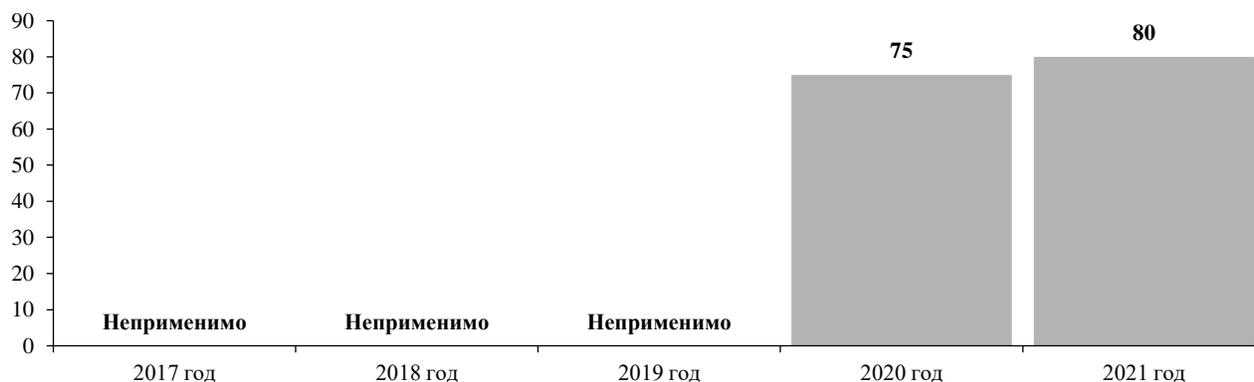
- 23.304 Одна из задач в рамках данной подпрограммы заключалась в сохранении уровня поддержки, оказываемой государствам-членам в ходе ее выполнения в условиях роста потребностей, ограниченности числа имеющихся специалистов и высокой текучести кадров среди национальных партнеров. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут предприниматься усилия по активизации деятельности по укреплению потенциала в форме семинаров и практикумов в целях эффективного реагирования на просьбы об оказании технической помощи со стороны многочисленных учреждений, связанные с разработкой, осуществлением и оценкой социальной политики.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.305 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению региональных подходов и конкретных стратегий, политики и программ, направленных на достижение большего социального и экономического равенства и общего благополучия населения региона, о чем будет свидетельствовать процентная доля получателей технической помощи, которые сообщают, что воспользовались результатами анализа и рекомендациями ЭКЛАК в отношении социальной политики, направленными на совершенствование этой политики.

Рисунок 23.XXXV

**Показатель для оценки работы: процентная доля получателей технической помощи, признавших, что они воспользовались результатами анализа и рекомендациями в отношении социальной политики**



### Предусмотренная деятельность

- 23.306 В таблице 23.102 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.102

**Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	1	1	1	1
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	4	4	4	4
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.103

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	210,9	251,0	–	–	251,0
Консультанты	19,6	28,9	–	–	28,9
Поездки персонала	42,6	32,6	–	–	32,6
Стипендии, субсидии и взносы	50,2	16,2	–	–	16,2
<b>Всего</b>	<b>323,3</b>	<b>328,7</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>328,7</b>

- 23.307 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 328 700 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 6 Народонаселение и развитие

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Расширение возможностей стран Латинской Америки и Карибского бассейна по продвижению вперед в деле достижения целей в области устойчивого развития и осуществления других положений соответствующих международных соглашений

- 23.308 В течение последних нескольких лет в рамках данной подпрограммы странам региона оказывалась поддержка в отслеживании и осуществлении рекомендаций, направленных на достижение целей в области устойчивого развития и осуществление других положений соответствующих международных соглашений, таких как Программа действий Международной конференции по народонаселению и развитию, Монтевидейский консенсус по народонаселению и развитию и других соответствующих соглашений. Страны Латинской Америки и Карибского бассейна ускоренными темпами сталкиваются с новыми тенденциями в области миграционных потоков, ускоренным демографическим переходом и сохраняющимся неравенством в ситуации различий в плане институциональной базы и возможностей, что создает трудности при разработке и осуществлении государственной политики, основанной на фактических данных.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.309 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы удовлетворять конкретные потребности и нужды стран региона с учетом того, что в области народонаселения и развития регион располагает несколькими мощными инструментами, в большинстве из которых предусмотрены более значимые обязательства, чем те обязательства, о которых говорится в универсальных документах. В этой связи существует опасность перегрузки национальных учреждений, которые отчитываются о выполнении нескольких обязательств и осуществлении нескольких процессов как на глобальном, так и на региональном уровнях, особенно в тех случаях, когда ответственность за представление отчетности возлагается на небольшие группы сотрудников в условиях ограниченности государственного финансирования. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут скорректированы ее мероприятия по оказанию консультационных услуг и техническому сотрудничеству в целях укрепления национального

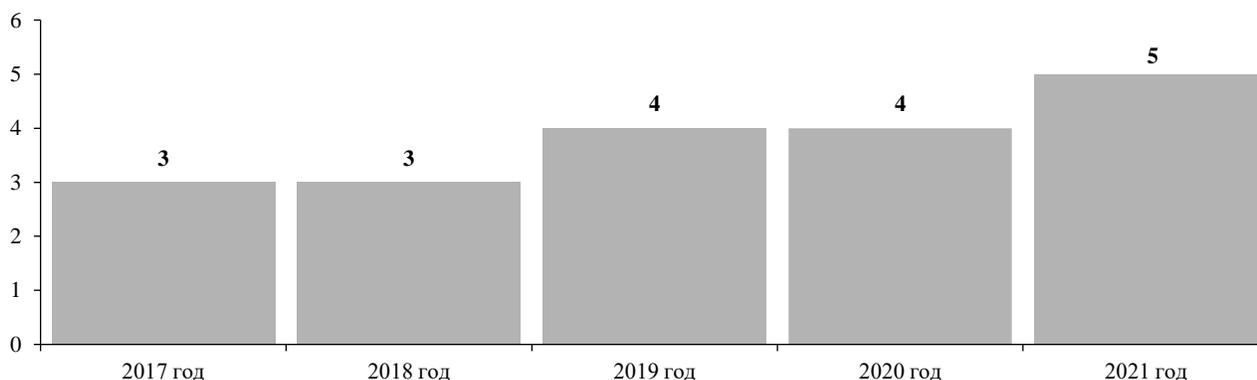
потенциала в области создания механизмов для более четкого выявления социально-демографических характеристик различных групп населения.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.310 Представляется, что эта работа будет способствовать полному учету демографических вопросов в планировании, политике и программах в области развития, о чем будет свидетельствовать число учреждений — получателей услуг в области технического сотрудничества со стороны ЭКЛАК, которые приняли меры по учету рекомендаций ЭКЛАК в отношении контроля за прогрессом и выполнили рекомендации, направленные на достижение целей, предусмотренных в соответствующих международных соглашениях.

Рисунок 23.XXXVI

**Показатель для оценки работы: число учреждений, принявших меры по учету рекомендаций Экономической комиссии для Латинской Америки и Карибского бассейна**



### Предусмотренная деятельность

23.311 В таблице 23.104 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.104

**Подпрограмма 6: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	5	5	5	5
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.105

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	219,6	175,5	–	–	175,5
Консультанты	42,0	3,3	–	–	3,3
Эксперты	16,6	–	–	–	–
Поездки персонала	32,2	20,4	–	–	20,4
Стипендии, субсидии и взносы	3,5	17,1	–	–	17,1
<b>Всего</b>	<b>313,9</b>	<b>216,3</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>216,3</b>

- 23.312 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 216 300 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 7

#### Устойчивое развитие и населенные пункты

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление потенциала национальных директивных органов стран Латинской Америки и Карибского бассейна в области учета экологических критериев в рамках политики в области развития

- 23.313 В 2019 году в рамках данной подпрограммы продолжалось оказание странам Латинской Америки и Карибского бассейна поддержки в укреплении национального технического потенциала директивных органов в области учета экологических критериев в рамках политики и мерах в области развития, в частности в связи с устойчивым развитием, адаптацией к изменению климата и смягчением его последствий и населенными пунктами, а также в укреплении потенциала правительств стран и других заинтересованных сторон в области контроля за осуществлением международных соглашений, касающихся экологической устойчивости, изменения климата и населенных пунктов, и достижения прогресса в этой области.

##### *Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.314 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в ограниченной способности в ходе ее выполнения удовлетворять растущие потребности стран региона в технической помощи в области изменения климата и устойчивого развития. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы в дополнение к работе по оказанию странам региона адресной технической помощи будут активизированы усилия на региональном уровне по созданию возможностей для диалога по вопросам политики и формирования консенсуса между директивными органами и заинтересованными сторонами как на национальном, так и на региональном уровнях.

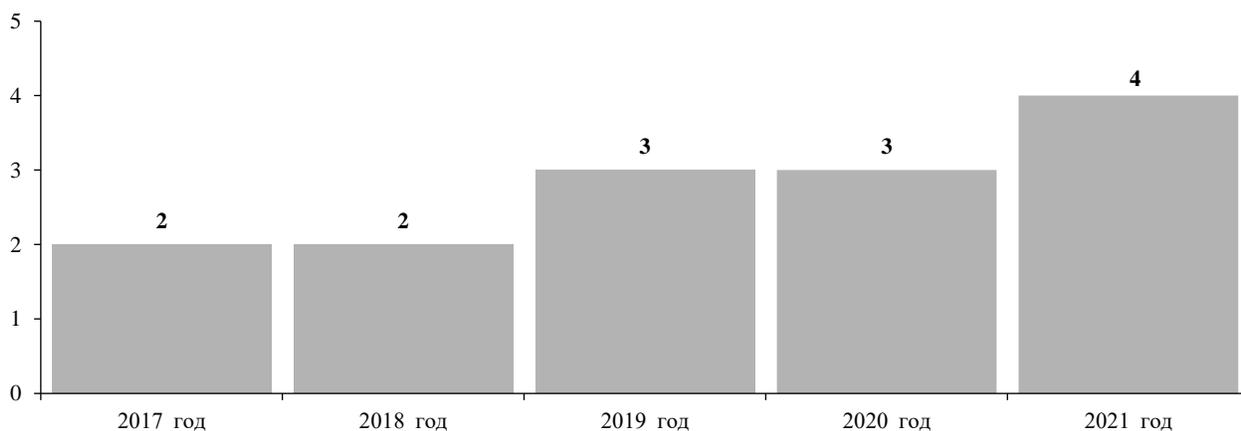
##### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.315 Предполагается, что эта работа будет способствовать обеспечению учета и надлежащего изучения проблем и возможностей, связанных с окружающей средой, климатом и управлением

городами, в процессе разработки политики и ее осуществления, о чем будет свидетельствовать число нормативных документов, мер или действий, принятых или выполненных правительствами в связи со смягчением последствий изменения климата и адаптацией к нему, доступом к информации, участием общественности и правосудием в вопросах, касающихся окружающей среды, а также с Новой программой развития городов.

Рисунок 23.XXXVII

**Показатель для оценки работы: число нормативных документов, мер или действий, принятых или выполненных правительствами в связи со смягчением последствий изменения климата и адаптацией к нему, доступом к информации, участием общественности и правосудием в вопросах, касающихся окружающей среды, а также с Новой программой развития городов**



**Предусмотренная деятельность**

23.316 В таблице 23.106 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.106

**Подпрограмма 7: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	5	5	5	5
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.107

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Консультанты	21,1	74,2	–	–	74,2
Эксперты	0,2	–	–	–	–
Поездки персонала	23,7	18,3	–	–	18,3
Стипендии, субсидии и взносы	67,0	104,6	–	–	104,6
<b>Всего</b>	<b>112,0</b>	<b>197,1</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>197,1</b>

- 23.317 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 197 100 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## Подпрограмма 8 Природные ресурсы

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Укрепление национального потенциала в области благого управления природными ресурсами

- 23.318 В течение последних нескольких лет в рамках данной подпрограммы странам Латинской Америки и Карибского бассейна продолжала оказываться поддержка в целях укрепления потенциала работников национальных директивных органов в области оценки и осуществления политики и инструментов неистощительной эксплуатации природных ресурсов. Особые усилия прилагались для улучшения координации между секторами в том, что касается взаимосвязи между водными, энергетическими и продовольственными ресурсами, и странам оказывалась поддержка в создании более совершенной и инклюзивной нормативной базы для их устойчивого развития. В этой связи в рамках данной подпрограммы поощряется совместное участие в мероприятиях национальных сотрудников и работников директивных органов министерств и национальных организаций в целях достижения наилучших результатов в разработке планов на местном и национальном уровнях.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

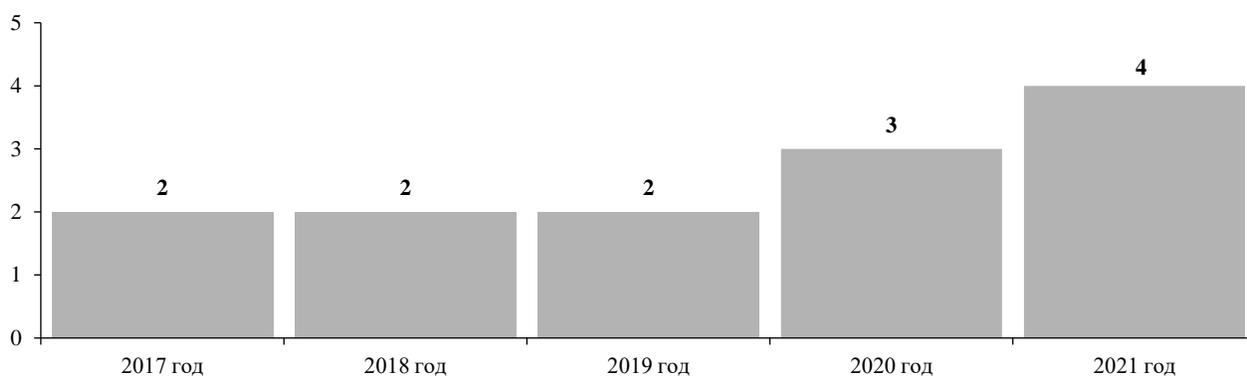
- 23.319 Одна из задач в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы удовлетворить растущие потребности в технической помощи со стороны стран региона с учетом их неоднородности, поскольку у этих стран имеются различные отличительные черты и они находятся на разных этапах развития в том, что касается разработки государственной политики и различных видов институциональной базы. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут удвоены усилия по оказанию технической помощи и консультационных услуг в поддержку форумов и платформ, предназначенных для содействия обмену опытом и информацией о передовых методах и предоставлении возможностей для коллегиального обучения, что будет способствовать распространению новых вариантов политики и знаний о них среди специалистов.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.320 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению институционального потенциала стран Латинской Америки и Карибского бассейна в области благого управления и неистощительной эксплуатации природных ресурсов, о чем будет свидетельствовать разработка странами мер, нормативных документов или стратегий в области неистощительной эксплуатации природных ресурсов в таких секторах, как сельское хозяйство, энергетика, использование водных ресурсов и горнодобывающая промышленность.

Рисунок 23.XXXVIII

**Показатель для оценки работы: общее число принятых или выполненных странами нормативных документов, мер и действий, направленных на обеспечение неистощительной эксплуатации природных ресурсов**



### Предусмотренная деятельность

23.321 В таблице 23.108 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.108

**Подпрограмма 8: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	1	1	1	1
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	3	3	3	3
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.109

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	303,9	72,2	–	–	72,2
Консультанты	61,2	32,8	–	–	32,8
Эксперты	5,3	–	–	–	–
Поездки персонала	15,7	41,3	–	–	41,3
Стипендии, субсидии и взносы	29,5	28,8	–	–	28,8
<b>Всего</b>	<b>415,6</b>	<b>175,1</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>175,1</b>

23.322 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 175 100 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## Подпрограмма 10 Статистика

### Предлагаемый план по программе на 2021 год

#### Укрепление статистического потенциала стран Латинской Америки и Карибского бассейна

23.323 В 2019 году в рамках данной подпрограммы продолжалось оказание странам региона поддержки в укреплении их технического потенциала в области отслеживания экономических, экологических и социальных тенденций в целях разработки государственной политики, основанной на фактических данных, внедрения Системы национальных счетов 2008 года и Системы эколого-экономического учета, сбора, обработки и анализа данных социальной статистики и геопространственных данных, а также содействия региональной интеграции национальных статистических систем.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

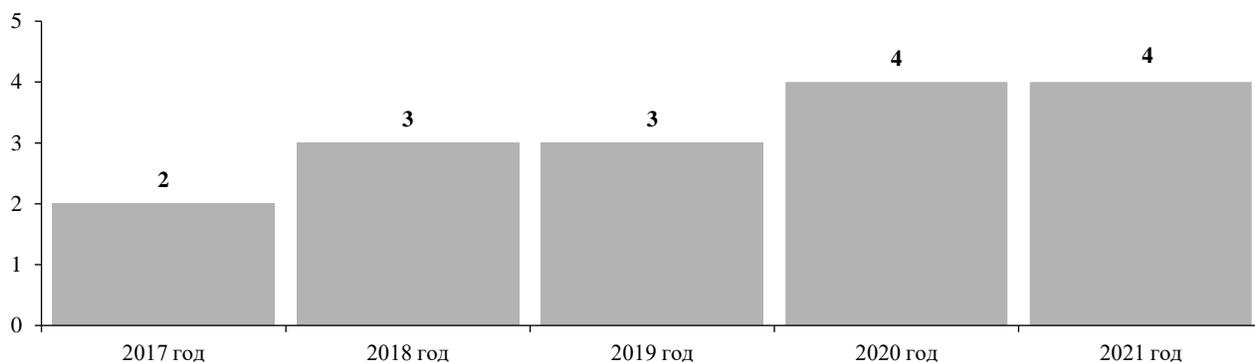
23.324 Одной из проблем в рамках данной подпрограммы является ограниченное количество экспертов для оказания странам поддержки в удовлетворении растущего спроса на статистические данные в свете процесса последующей деятельности и обзора в связи с осуществлением Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижением целей в области устойчивого развития. В связи с этим в рамках данной подпрограммы будут прилагаться дальнейшие усилия по адаптации технической помощи в целях расширения сотрудничества между национальными учреждениями и распространения методологий, направленных на укрепление процесса подготовки базовых экономических, социальных и экологических данных в поддержку процесса последующей деятельности и обзора в связи с осуществлением Повестки дня на период до 2030 года и целей в области устойчивого развития.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.325 Предполагается, что эта работа будет способствовать совершенствованию подготовки, распространения и использования статистических данных для принятия решений на основе фактических данных в регионе, о чем будет свидетельствовать число учреждений, принявших новые меры по внедрению Системы национальных счетов 2008 года, а также других согласованных на международном уровне статистических методологий, и укрепление региональной интеграции национальных систем.

Рисунок 23.XXXIX

**Показатель для оценки работы: число учреждений, принявших новые меры по внедрению Системы национальных счетов 2008 года**



### Предусмотренная деятельность

23.326 В таблице 23.110 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.110

**Подпрограмма 10: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	5	5	5	5
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.111

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	563,5	469,9	–	–	469,9
Консультанты	58,0	83,7	–	–	83,7
Эксперты	62,5	–	–	–	–
Поездки персонала	75,5	34,0	–	–	34,0
Стипендии, субсидии и взносы	49,6	98,7	–	–	98,7
<b>Всего</b>	<b>809,1</b>	<b>686,3</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>686,3</b>

23.327 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 686 300 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 11

#### Деятельность в субрегионе Гаити, Доминиканской Республики, Кубы, Мексики и Центральной Америки

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление потенциала в Центральной Америке, на Гаити, в Доминиканской Республике, на Кубе и в Мексике в области осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития

23.328 В течение 2019 года экономические условия в странах субрегиона оставались сложными, при этом сектор экспорта пострадал от снижения темпов роста мировой торговли. В то же время сохраняются серьезные проблемы в области социального развития, поскольку показатели нищеты и неравенства постоянно остаются высокими, а также в области развития производства, поскольку рост производительности труда остается незначительным. Кроме того, субрегион весьма уязвим к экстремальным явлениям и изменению климата, причем в последние годы участились случаи выпадения сильных дождей и засухи. Страны субрегиона принимают стратегические рамочные документы по осуществлению Повестки дня на период до 2030 года, в которых предусматривается «никого не оставить без внимания» и прилагать дальнейшие усилия выявлению уязвимых групп населения, таких как пожилые люди, мигранты, коренное население, дети и женщины. В этой связи на протяжении всего года в рамках данной подпрограммы продолжалось оказание поддержки странам субрегиона в укреплении национального и субрегионального потенциала в области разработки, оценки, пропаганды и осуществления политики в области экономического и социального развития, энергетики, сельского хозяйства и изменения климата.

##### Внутренняя задача и ее решение

23.329 Одна из задач в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы обеспечить более эффективную координацию деятельности с различными учреждениями на национальном уровне, которые являются заинтересованными сторонами в конкретных областях, в целях

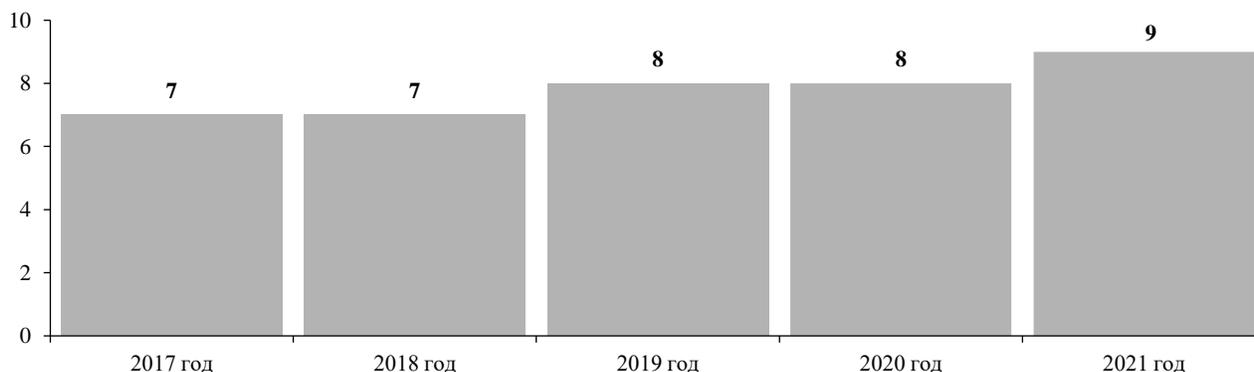
эффективного осуществления деятельности по техническому сотрудничеству. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет продолжена работа по приведению выполняемой в ходе ее осуществления деятельности по оказанию технической помощи и консультационных услуг и по укреплению потенциала в соответствии с национальными планами развития или институциональными соглашениями.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.330 Предполагается, что эта работа будет способствовать совершенствованию процесса разработки основанной на фактических данных государственной политики в экономической, социальной и экологической областях в странах субрегиона, о чем будут свидетельствовать сообщения от девяти заинтересованных сторон о том, что для них была полезной техническая помощь, оказываемая в рамках данной подпрограммы в области разработки, осуществления и оценки политики и мер в области экономического развития и структурных преобразований, торговли и интеграции, а также устойчивого развития, включая, в частности, энергетику, сельское хозяйство и изменение климата.

Рисунок 23.XL

**Показатель для оценки работы: число заинтересованных сторон, которые сообщили о том, что техническая помощь была для них полезной**



### Предусмотренная деятельность

- 23.331 В таблице 23.112 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.112

**Подпрограмма 11: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	2	2	2	2

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	10	10	10
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.113  
**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**  
 (В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	–	81,5	–	–	81,5
Консультанты	79,5	33,1	–	–	33,1
Эксперты	2,2	–	–	–	–
Поездки персонала	104,3	59,3	–	–	59,3
Стипендии, субсидии и взносы	39,5	13,4	–	–	13,4
<b>Всего</b>	<b>225,5</b>	<b>187,3</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>187,3</b>

23.332 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 187 300 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 12 Деятельность в субрегионе Карибского бассейна

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Укрепление потенциала стран Карибского бассейна по решению проблем в области развития

23.333 В 2019 году в рамках данной подпрограммы продолжалось оказание поддержки странам Карибского бассейна в укреплении их потенциала в области разработки и осуществления политики и мер, направленных на более эффективное решение экономических, социальных и экологических проблем в области развития.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

23.334 Одна из задач в рамках данной подпрограммы заключалась в мобилизации поддержки в целях создания институциональных механизмов для контроля за ходом осуществления национальных планов развития, отсутствие которых ограничивало способность стран субрегиона выявлять комплексные проблемы в области развития и разрабатывать надлежащие меры реагирования на нормативном уровне. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет активизировано оказание помощи странам субрегиона в целях укрепления их потенциала для разработки, оценки, поддержки и осуществления норм и мер по обеспечению устойчивого и справедливого экономического и социального развития в областях, касающихся изменения

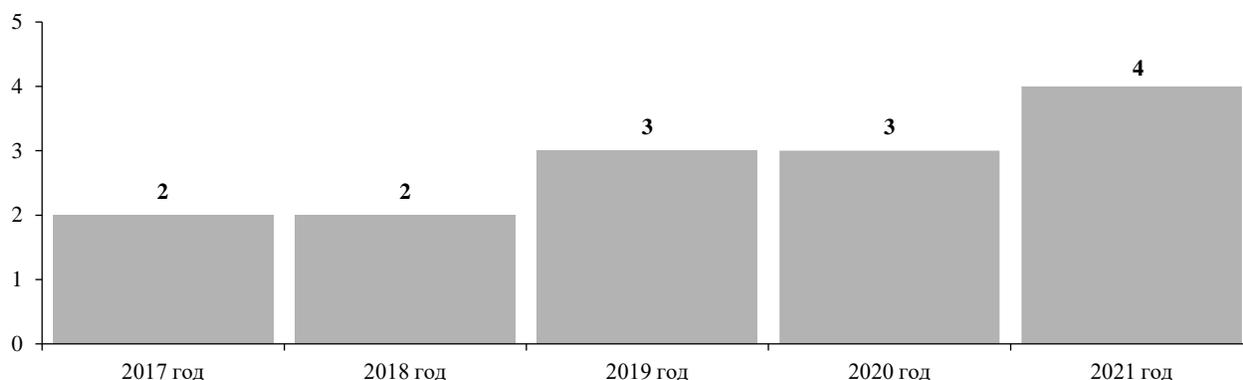
климата, энергоэффективности, макроэкономических вопросов, планирования развития, гендерных вопросов, проблем старения, оценки и смягчения последствий бедствий и статистики для содействия осуществлению Повестки дня на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития посредством, в случае поступления соответствующих просьб, реализации мероприятий по линии технического сотрудничества, предоставления консультационных услуг и наращивания потенциала.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.335 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению процесса обеспечения устойчивого развития в Карибском бассейне в экономическом, социальном и экологическом аспектах, о чем будет свидетельствовать осуществление странами субрегиона норм, мер или действий, направленных на решение проблем Карибского бассейна в области развития и осуществление повестки дня в области развития малых островных развивающихся государств.

Рисунок 23.XLI

**Показатель для оценки работы: число стран субрегиона, осуществляющих нормы, меры или действия, направленные на решение проблем Карибского бассейна в области развития и повестку дня в области развития малых островных развивающихся государств**



### Предусмотренная деятельность

- 23.336 В таблице 23.114 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.114

**Подпрограмма 12: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Проекты на местах и проекты технического сотрудничества (число проектов)	1	1	1	1
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	15	15	15	15
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.115

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	76,8	198,0	–	–	198,0
Консультанты	3,0	86,0	–	–	86,0
Поездки персонала	63,2	43,2	–	–	43,2
Стипендии, субсидии и взносы	86,8	75,8	–	–	75,8
<b>Всего</b>	<b>229,8</b>	<b>403,0</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>403,0</b>

23.337 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 403 000 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## 5. Экономическое и социальное развитие в Западной Азии

23.338 Деятельность, о которой говорится в этом разделе, осуществляет ЭСКЗА. Общая цель ее плана по программе на 2021 год состоит в оказании государствам-членам поддержки в осуществлении их планов развития, приведении их в соответствие с Повесткой дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и адаптации и осуществлении политики и программ для дальнейшего продвижения вперед по пути осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития. Регулярная программа технического сотрудничества будет использоваться для адаптации конкретных мероприятий с учетом потребностей государств-членов и их просьб об оказании поддержки в продвижении вперед по пути осуществления Повестки дня на период до 2030 года и достижения целей в области устойчивого развития и наблюдения за их ходом. ЭСКЗА будет использовать свою регулярную программу технического сотрудничества для того, чтобы уделить внимание потребностям наименее развитых стран и стран, находящихся в состоянии конфликта или на этапе перехода.

23.339 ЭСКЗА все активнее сотрудничает с государствами-членами в разработке двусторонних рамочных документов о техническом сотрудничестве. Эти рамочные документы представляют собой инструменты для определения первоочередных потребностей государств и разработки таблицы мероприятий, направленных на удовлетворение этих потребностей, с установленными сроками осуществления. Благодаря использованию этого подхода ЭСКЗА располагает более широкими возможностями по планированию своих мероприятий в области технического сотрудничества и вместе с тем необходимой гибкостью для реагирования на специальные просьбы государств-членов по вопросам, не включенным в эти рамочные документы. Кроме того, эти рамочные документы позволяют повысить согласованность и взаимодополняемость между регулярной программой технического сотрудничества и планом по программе, осуществляемым по линии регулярного бюджета, и мероприятиями, финансируемыми по линии Счета развития, и внебюджетными мероприятиями. Для обеспечения такой взаимодополняемости сотрудники, региональные советники и консультанты ЭСКЗА прилагают совместные усилия на местах по оказанию требуемой технической помощи на основе использования информационных продуктов и возможностей, созданные в рамках осуществления плана по регулярной программе, и опыта, накопленного в ходе осуществления проектов и мероприятий в области технического сотрудничества.

- 23.340 ЭСКЗА будет также использовать регулярную программу технического сотрудничества для укрепления своего сотрудничества со странавыми группами Организации Объединенных Наций, действующими в ее государствах-членах, и с канцеляриями координаторов-резидентов. ЭСКЗА предоставит им более прямой доступ к производимым ею знаниям и будет координировать с ними действия по оказанию поддержки странам.

### **Подпрограмма 1**

#### **Изменение климата и неистощительная эксплуатация природных ресурсов**

#### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

##### **Достижения в области принятия мер в связи с изменением климата**

- 23.341 Арабский регион входит в число регионов мира, сильнее всего пострадавших от изменения климата. Предполагается, что к концу нынешнего столетия температура на территории региона повысится более чем на 5 градусов Цельсия. По прогнозам, изменчивость выпадения осадков также возрастет, что серьезно скажется на населении, сельском хозяйстве и других секторах. Исследования, опирающиеся на моделирование климата, подтолкнули работников директивных органов к подготовке адресных планов по адаптации. Деятельность по моделированию климата в регионе осуществлялась в рамках Региональной инициативы по оценке воздействия изменения климата на водные ресурсы и степени уязвимости социально-экономических систем в Арабском регионе. Эти мероприятия помогли увязать науку с политикой и планированием во всех государствах-членах. Положительные отклики вызвали потребность в более подробных (с более высоким географическим и временным разрешением) исследованиях по моделированию климата Машрика и Аравийского полуострова. Эти исследования начнутся в 2020 году, а их результаты будут публиковаться постепенно с августа 2020 года по 2021 год.
- 23.342 В 2021 году будут проведены дополнительные переговоры по изменению климата, а также учебная подготовка по модели «Аквакроп» и укреплению сотрудничества между министерствами водных ресурсов и сельского хозяйства в целях повышения устойчивости этих секторов к изменению климата.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.343 Задачи в рамках данной подпрограммы заключались в повышении доступности данных для пользователей и уменьшении сложности приложений для пользователей. Для решения этой задачи была обеспечена доступность данных через начавший свою работу в 2019 году портал Регионального центра знаний Региональной инициативы по оценке воздействия изменения климата на водные ресурсы и степени уязвимости социально-экономических систем в Арабском регионе. К этому веб-сайту предоставлен открытый доступ: пользователи могут просматривать данные или загружать данные для использования в рамках какой-либо платформы для географических информационных систем. В целях содействия применению данных в 2019 году в государствах-членах было проведено несколько учебных практикумов для должностных лиц государств и исследователей. На 2021 год запланировано проведение большего числа практикумов.

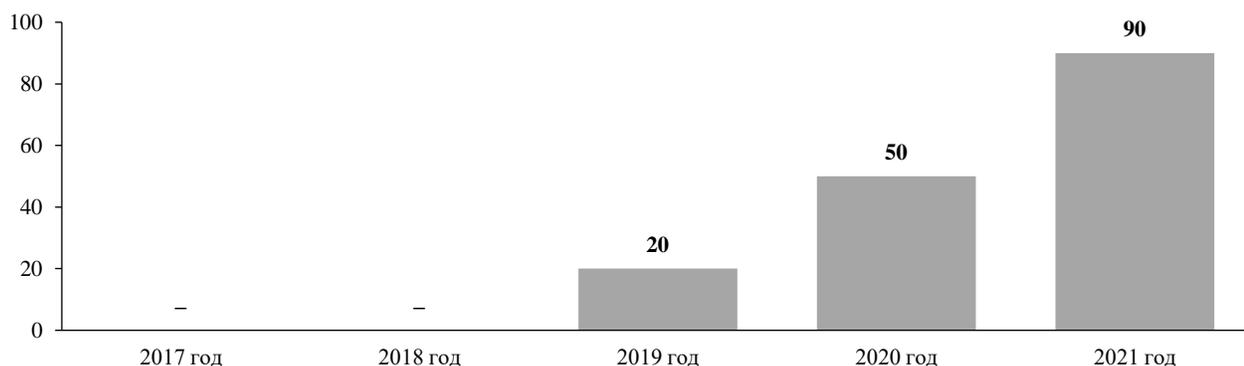
##### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.344 Предполагается, что эта работа будет способствовать активизации деятельности в связи с изменением климата и дальнейшей разработке комплексной и устойчивой политики в таких областях, как водные ресурсы, энергетическая и продовольственная безопасность, при этом эксперты и работники директивных органов будут разрабатывать адресные планы адаптации, основанные на инструментах и методах, разработанных в области растениеводства, а также на навыках ведения переговоров и моделирования климата, о чем будет свидетельствовать

увеличение числа пользователей из арабских стран, получающих доступ к Региональному центру знаний и пользующихся им.

Рисунок 23.XLII

**Показатель для оценки работы: число пользователей из арабских стран, имеющих доступ к онлайн-овому Региональному центру знаний и пользующихся им**



### Предусмотренная деятельность

23.345 В таблице 23.116 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.116

**Подпрограмма 1: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	14	14	12	12
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.117

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	226,4	201,8	–	–	201,8
Консультанты	24,1	32,6	–	–	32,6
Поездки персонала	18,6	25,2	–	–	25,2

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Услуги подряда	19,9	–	–	–	–
Общие оперативные расходы	4,3	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	64,3	54,7	–	–	54,7
<b>Всего</b>	<b>357,6</b>	<b>314,3</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>314,3</b>

- 23.346 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 314 300 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

## Подпрограмма 2

### Гендерная справедливость, народонаселение и инклюзивное развитие

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### В Арабском регионе принимаются нормативные документы, стратегии и планы для обеспечения гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин

- 23.347 ЭСКЗА прилагает усилия для укрепления потенциала национальных учреждений государств-членов. В частности, с 2016 года она занимается укреплением потенциала и повышением потенциала противодействия национальных механизмов по делам женщин. В этой связи в рамках данной подпрограммы была организована учебная подготовка по таким вопросам, как организационная культура и институциональные нормы в области гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, управление по результатам, планирование, отслеживание и оценка с учетом гендерной проблематики, составление бюджетов с учетом такой проблематики и наращивание потенциала по ее учету. Благодаря уделению особого внимания усилиям по укреплению потенциала противодействия в рамках данной подпрограммы прилагаются усилия по поддержке способности национальных механизмов по делам женщин выполнять свои мандаты в условиях как стабильности, так и конфликтов и, следовательно, продолжать разрабатывать и осуществлять национальную политику, стратегии и планы, направленные на удовлетворение потребностей женщин. Хотя участие в учебных занятиях и положительные отзывы свидетельствуют об эффективности этого подхода, необходимы дополнительные усилия по использованию более широкого спектра методов взаимодействия с национальными механизмами по делам женщин.

##### *Внутренняя задача и ее решение*

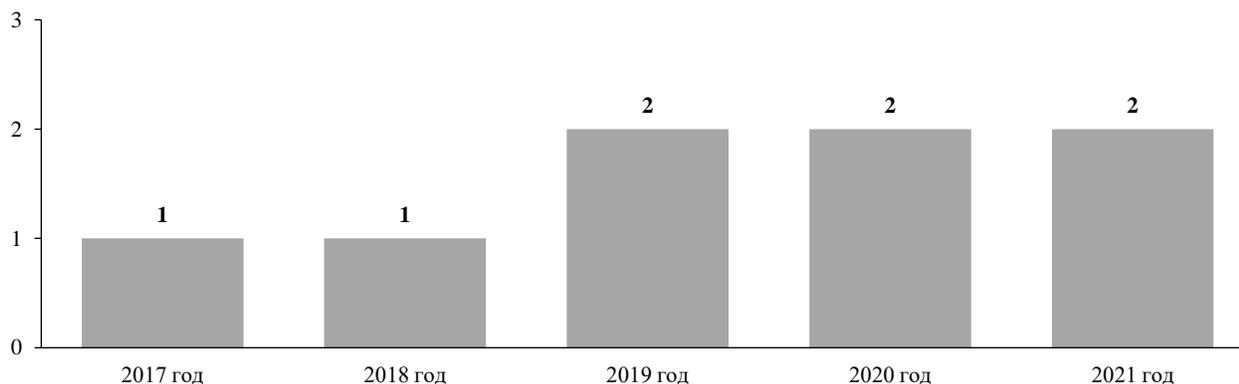
- 23.348 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в эффективном расширении масштабов деятельности по наращиванию потенциала национальных механизмов по делам женщин в целях удовлетворения растущих потребностей государств-членов. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы в 2021 году будут и далее использоваться партнерские связи с другими учреждениями Организации Объединенных Наций в целях расширения поддержки, оказываемой государствам-членам в ходе выполнения данной подпрограммы, и обеспечения того, чтобы их учреждения были подготовлены и инициативно принимали меры по принятию и осуществлению политики и планов. В этой связи были налажены партнерские отношения с Международной организацией труда (МОТ) через ее Международный учебный центр. При помощи МОТ представители национальных механизмов по делам женщин пройдут учебную подготовку по проведению гендерного аудита, что позволит создать резерв экспертов, который может быть использован на региональном уровне. Эта деятельность начнется в 2020 году и будет активизирована в 2021 году.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

23.349 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению гендерной справедливости в отношении всех женщин и девочек в Арабском регионе, о чем будут свидетельствовать принятие каждый год двух дополнительных нормативных документов, стратегий или национальных планов действий по гендерному равенству, расширению прав и возможностей женщин, борьбе с насилием в отношении женщин, а также по вопросу о женщинах, мире и безопасности (что за период 2017–2021 годов составит в общей сложности восемь дополнительных мер).

Рисунок 23.XLIII

**Показатели для оценки работы: число дополнительных принятых нормативных документов, стратегий или национальных планов действий по проблемам женщин**



### Предусмотренная деятельность

23.350 В таблице 23.118 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.118

**Подпрограмма 2: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	10	18	10	12
<b>С. Консультационные услуги</b>				

## Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.119

### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал			635,7	100,0	635,7
Консультанты			48,3	100,0	48,3
Поездки персонала			94,2	100,0	94,2
Услуги подряда			24,0	100,0	24,0
Стипендии, субсидии и взносы			256,2	100,0	256,2
<b>Всего</b>			<b>1 058,4</b>	<b>100,0</b>	<b>1 058,4</b>

- 23.351 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 1 058 400 долл. США, что на 1 058 400 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение прочих расходов на персонал (635 700 долл. США) и расходов на консультантов (48 300 долл. США), поездки персонала (94 200 долл. США), услуги подряда (24 000 долл. США) и стипендии, субсидии и взносы (256 200 долл. США) связано с внутренней передачей ресурсов, выделенных на подпрограммы, утвержденных в 2020 году, на осуществление подпрограмм, предлагаемых на 2021 год. Сводная информация о перераспределении средств в разбивке по подпрограммам приводится в таблице 23.132.

### Подпрограмма 3 Общее экономическое процветание

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Содействие развитию транспорта и торговли в интересах устойчивого развития

- 23.352 В течение последних пяти лет ЭСКЗА прилагает усилия по осуществлению проекта по созданию геоинформационных систем для комплексного транспорта в арабских государствах. Цель этого проекта заключается в том, чтобы предоставить арабским государствам оперативный инструмент для контроля за осуществлением следующих транспортных соглашений, подписанных под эгидой ЭСКЗА: а) Соглашение о международных автомобильных дорогах между арабскими странами; б) соглашение о приоритетных дорогах М40 и М45; с) Соглашение о международных железных дорогах между арабскими странами; и d) Меморандум о взаимопонимании по вопросу о сотрудничестве в области морского транспорта между арабскими странами. В дополнение к этим соглашениям комплексная транспортная система в арабских государствах включает в себя такие компоненты, как национальные комитеты по упрощению процедур перевозок и торговли, обеспечение безопасности дорожного движения, методологическую базу и географические информационные системы, а также институциональную базу и законодательство.
- 23.353 В 2021 году ЭСКЗА продолжит работу над созданием геоинформационных систем для комплексного транспорта в арабских государствах в целях контроля за фактическим состоянием автомобильных и железных дорог, портов, аэропортов и логистических зон в регионе. Она будет и далее уделять основное внимание повышению безопасности дорожного движения в

регионе на основе оказания странам поддержки в достижении в них связанных с транспортом целей в области устойчивого развития (и прежде всего целей 3, 9 и 11) и облегчения им доступа к средствам Фонда Организации Объединенных Наций по безопасности дорожного движения.

*Внутренняя задача и ее решение*

- 23.354 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в обеспечении постоянного взаимодействия, необходимого для осуществления национальных и региональных мероприятий по созданию геоинформационных систем для комплексного транспорта в арабских государствах и содействия установлению торговых связей. В прошлом году было расширено сотрудничество с такими внешними партнерами, как Исламский банк развития и Всемирный банк, в целях проведения учебных практикумов. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будет продолжено расширение такого сотрудничества, а также запланировано проведение большего числа мероприятий по линии регулярной программы технического сотрудничества в целях содействия обеспечению устойчивости. Будет также продолжена работа по упрощению процедур торговли и перевозок.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.355 Предполагается, что эта работа будет способствовать укреплению региональных взаимосвязей и интеграции, что будет способствовать экономическому росту государств — членов ЭСКЗА, о чем будет свидетельствовать укрепление их интеграции и взаимосвязей с глобальными производственно-сбытовыми цепочками.

Таблица 23.120

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Проведение учебного практикума о прототипе геоинформационной системы для комплексного транспорта в арабских государствах для 7 государств-членов	Соглашение с ЕЭК, Центром транспортных исследований для Западного Средиземноморья и Исламским банком развития относительно общего набора показателей для всех региональных инициатив в области геоинформационных систем	Запуск географической информационной системы для комплексного транспорта в арабских государствах	Заполнение всех атрибутов слоев геоинформационной системы национальными координационными центрами  Демонстрация этого инструмента на двадцать первой сессии Комитета по транспорту и логистике ЭСКЗА (четвертый квартал 2020 года)	Переход к полномасштабному практическому использованию государствами-членами данной геоинформационной системы при разработке стратегического общего видения развития смешанных перевозок в Арабском регионе в качестве основы для региональных взаимосвязей в интересах устойчивого развития и общего процветания

### Предусмотренная деятельность

23.356 В таблице 23.121 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.121

#### Подпрограмма 3: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	14	18	16	14
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.122

#### Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	196,4	201,5	–	–	201,5
Консультанты	162,4	72,4	–	–	72,4
Поездки персонала	35,7	46,2	–	–	46,2
Услуги подряда	32,7	–	–	–	–
Общие оперативные расходы	6,3	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	26,7	46,9	–	–	46,9
<b>Всего</b>	<b>460,2</b>	<b>367,0</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>367,0</b>

23.357 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 367 000 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

### Подпрограмма 4 Статистика, информационное общество и технологии

#### Предлагаемый план по программе на 2021 год

##### Региональное хранилище знаний и данных для укрепления процессов принятия решений правительствами

23.358 ЭСКЗА прилагает усилия по оптимизации использования и распространения важнейшей информации о Повестке дня на период до 2030 года в поддержку процессов принятия решений государствами-членами и субъектами, занимающимися вопросами развития. В огромном количестве показателей социально-экономического развития, аналитических докладов и

источников информации, в которых содержатся национальные и тематические сведения, диагностика и консультации по вопросам развития, сориентироваться непросто; а это приводит к значительной избыточности сведений, а порой — к хранению противоречивой и зачастую — устаревшей информации. В рамках данной подпрограммы изучаются варианты, позволяющие предложить единый инструмент для работы с источниками данных и информации для содействия в процессе принятия решений и оказания государствам-членам комплексной и всесторонней помощи в принятии более обоснованных решений.

- 23.359 В 2021 году в рамках данной подпрограммы будет также продолжено оказание государствам-членам помощи в использовании технологий и инноваций для ускорения осуществления Повестки дня на период до 2030 года, в частности в использовании новых технологий, таких как «Интернет вещей», большие данные, искусственный интеллект и облачные вычисления, в рамках их национальных планов и стратегий. В рамках данной подпрограммы государствам-членам будет также оказываться поддержка в использовании таких технологий при сборе данных и статистики для отслеживания хода осуществления Повестки дня на период до 2030 года.

#### *Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.360 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что системы, необходимые для создания комплексного и «умного» информационного центра, не были доступны на рынке и их нужно было создавать с нуля. Для решения этой проблемы в рамках данной подпрограммы в тесной консультации с членами целевой группы по хранилищам знаний платформы регионального сотрудничества будет создано хранилище знаний и данных системы развития Организации Объединенных Наций для Арабского региона в качестве основной онлайн-платформы, предназначенной для предоставления работникам директивных органов в режиме реального времени надежных данных всеобъемлющего характера, изложенных в логической форме, в целях содействия осуществлению Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Региональное хранилище знаний и данных Организации Объединенных Наций будет запущено в качестве цифровой платформы и ресурса для эффективного и «умного» поиска, анализа, синтеза, визуализации и мониторинга имеющейся национальной, региональной и глобальной информации о развитии, включая национальные планы, стратегии, доклады, исследования, законодательство, нормативные акты, данные, учебные материалы по вопросам развития и любые другие готовые материалы, которые могут быть использованы для содействия принятию решений и проведению исследований.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.361 Предполагается, что эта работа будет способствовать ускорению использования технологий и инноваций в целях устойчивого развития в Арабском регионе, о чем будет свидетельствовать использование государствами — членами ЭСКЗА этого хранилища данных для разработки секторальных стратегий.

Таблица 23.123

#### **Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Регионального хранилища знаний не существует	В своем докладе о переориентации системы развития Организации Объединенных Наций ( <a href="#">A/72/124-E/2018/3</a> ) Генеральный секретарь просит региональные комиссии	Структуры системы развития Организации Объединенных Наций в регионе просят ЭСКЗА возглавить целевую группу по хранилищам знаний платформ	Утверждение целевой группой прото-типа хранилища знаний	Начало функционирования хранилища знаний в качестве общедоступного регионального блага  Государства-члены приступают к

**Раздел 23 Регулярная программа технического сотрудничества**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
	создавать региональные хранилища знаний	регионального сотрудничества в целях разработки концепции регионального хранилища знаний Организации Объединенных Наций		использованию хранилища знаний для разработки секторальной политики

**Предусмотренная деятельность**

23.362 В таблице 23.124 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.124

**Подпрограмма 4: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	16	24	16	16
<b>С. Консультационные услуги</b>				

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.125

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал			402,4	100,0	402,4
Консультанты			27,0	100,0	27,0
Поездки персонала			67,0	100,0	67,0
Стипендии, субсидии и взносы			115,9	100,0	115,9
<b>Всего</b>			<b>612,3</b>	<b>100,0</b>	<b>612,3</b>

23.363 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 612 300 долл. США, что на 612 300 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение прочих расходов на персонал (402 400 долл. США) и расходов на консультантов (27 000 долл. США), поездки персонала (67 000 долл. США) и стипендии, субсидии и взносы (115 900 долл. США) связано с внутренней передачей ресурсов, выделенных на подпрограммы, утвержденные в 2020 году, на осуществление подпрограмм, предлагаемых на

2021 год. Сводная информация о перераспределении средств в разбивке по подпрограммам приводится в таблице 23.132.

## **Подпрограмма 5 Повестка дня на период до 2030 года и координация деятельности по достижению целей в области устойчивого развития**

### **Предлагаемый план по программе на 2021 год**

#### **Коллегиальное обучение и создание потенциала для подготовки добровольных национальных обзоров на новом этапе**

- 23.364 Принятие Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года стало стимулом для представления государствами-членами достоверных и основанных на фактических данных докладов о ходе достижения справедливого и устойчивого развития. В рамках данной подпрограммы ведется работа по объединению усилий стран в целях оценки успехов, достигнутых в решении ключевых региональных приоритетных задач, обмена информацией о достижениях и проблемах в осуществлении Повестки дня на период до 2030 года, а также выработки общей региональной позиции в отношении возможностей и препятствий на пути достижения целей в области устойчивого развития к 2030 году. Благодаря оказанию серии консультационных услуг, предоставляемых государствам-членам по линии регулярной программы технического сотрудничества, и мероприятий по наращиванию потенциала в рамках данной подпрограммы также повышается осведомленность о добровольных национальных обзорах как инструменте, позволяющем определить первоочередные задачи и заниматься осуществлением, последующей деятельностью и обзором.

#### *Внутренняя задача и ее решение*

- 23.365 Задача в рамках данной подпрограммы заключалась в том, чтобы удовлетворить растущие требования государств-членов в отношении более регулярного предоставления возможностей для обмена опытом и знаниями в связи с добровольными национальными обзорами. Благодаря проведенному в рамках данной подпрограммы изучению и анализу добровольных национальных обзоров, подготовленных в Арабском регионе, были выявлены общие тенденции и пробелы в потенциале и была подтверждена информация о том, что техническая поддержка, оказанная государствам-членам в ходе первого раунда обзоров, была недостаточной. Эти выводы были подкреплены увеличением числа просьб об оказании технической помощи на страновом уровне, а также коллективным призывом государств-членов к активизации усилий по наращиванию потенциала на региональном уровне. Для решения этой задачи в рамках данной подпрограммы будут активизированы усилия на страновом уровне и будет оказана поддержка в создании регионального сообщества специалистов-практиков по добровольным национальным обзорам для обеспечения доступа к информации, обмена знаниями, коллегиальной поддержки и наращивания потенциала. Подспорьем для выполнения данной подпрограммы станет обширный опыт, накопленный в регионе, ранее проведенные добровольные национальные обзоры и опыт, извлеченный странами Арабского региона и за его пределами, что позволит специалистам-практикам воспользоваться удобной для пользователей платформой, предоставляющей ресурсы, экспертные знания и возможности для динамичного процесса оценки достигнутых успехов и выработки таких методов преодоления выявленных препятствий, которые приведут к наибольшей отдаче и в конечном счете к достижению национальных целевых показателей.

#### *Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.366 Предполагается, что эта работа будет способствовать ускорению продвижения вперед по пути к устойчивому развитию в Арабском регионе в соответствии с Повесткой дня в области

устойчивого развития на период до 2030 года и достижению целей в области устойчивого развития, а также активизации внутрирегионального сотрудничества и многостороннего подхода к ключевым региональным и субрегиональным вопросам устойчивого развития, о чем будет свидетельствовать расширение взаимодействия между государственными заинтересованными сторонами, ответственными за координацию процесса подготовки добровольных национальных обзоров и подготовку национальных докладов о ходе достижения целей в области устойчивого развития. Долгосрочным результатом этой инициативы станет проведение инклюзивного процесса подготовки добровольных национальных обзоров в соответствии с добровольными общими руководящими принципами по подготовке добровольных национальных обзоров.

Таблица 23.126

**Показатель для оценки работы**

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Краткое пленарное заседание Арабского форума по устойчивому развитию	Организация специальной сессии в дополнение к диалогу высокого уровня по вопросам добровольных национальных обзоров и уроков, извлеченных из их подготовки	Государства-члены призывают активизировать коллегиальное обучение по добровольным национальным обзорам в ходе Арабского форума по устойчивому развитию, состоявшегося в апреле 2019 года, и совещания Исполнительного комитета ЭСКЗА, состоявшегося в июне 2019 года  Государства-члены согласуют создание сообщества специалистов-практиков на основе координации со стороны ЭСКЗА	Создается сообщество специалистов-практиков и заполнена содержанием веб-платформа, а ЭСКЗА содействует взаимодействию между членами сообщества специалистов-практиков	Расширенное и продуктивное взаимодействие между государственными заинтересованными сторонами, которые координируют процесс подготовки добровольных национальных обзоров и подготовку национальных докладов о ходе достижения целей в области устойчивого развития  Положительные отзывы об эффективности работы сообщества специалистов-практиков (собираются путем проведения опросов)

**Предусмотренная деятельность**

23.367 В таблице 23.137 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.127

**Подпрограмма 5: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям<sup>a</sup>**

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)				6
<b>С. Консультационные услуги</b>				

<sup>a</sup> Данная подпрограмма была создана в результате внесения государствами — членами ЭСКЗА изменений в состав программы на шестой специальной сессии ЭСКЗА, состоявшейся в Аммане в декабре 2019 года. Поэтому в таблице 23.127 приводится только информация о мероприятиях, запланированных на 2021 год.

**Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год**

Таблица 23.128

**Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал			522,7	100,0	522,7
Консультанты			27,7	100,0	27,7
Поездки персонала			57,2	100,0	57,2
Стипендии, субсидии и взносы			190,6	100,0	190,6
<b>Всего</b>			<b>798,2</b>	<b>100,0</b>	<b>798,2</b>

23.368 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 798 200 долл. США, что на 798 200 долл. США больше суммы ассигнований на 2020 год. Предлагаемое увеличение прочих расходов на персонал (522 700 долл. США) и расходов на консультантов (27 700 долл. США), поездки персонала (57 200 долл. США) и стипендии, субсидии и взносы (190 600 долл. США) связано с внутренней передачей ресурсов, выделенных на подпрограммы, утвержденные в 2020 году, на осуществление подпрограмм, предлагаемых на 2021 год. Сводная информация о перераспределении средств в разбивке по подпрограммам приводится в таблице 23.132.

**Подпрограмма 6**

**Государственное управление и предотвращение конфликтов**

**Предлагаемый план по программе на 2021 год**

**Результаты государственной политики служат Арабскому региону посредством эффективной конкуренции**

23.369 Эффективная конкуренция и политика в области конкуренции являются ключевыми факторами для устойчивого экономического роста, поскольку они стимулируют инновации на

рынках и на предприятиях в целях обеспечения эффективного ценообразования и более высокого качества товаров и услуг. В свою очередь, потребители получают возможность выбора на основе разницы в качестве и цене. Борьба с антиконкурентным поведением, включая злоупотребление властью со стороны монополий или сговор между предприятиями, и внедрение законодательства о конкуренции позволяет устранить барьеры для входа на рынок, что, в свою очередь, способствует созданию рабочих мест, развитию предпринимательства, а также расширению инвестиционных возможностей.

- 23.370 В рамках данной подпрограммы прилагаются усилия по оказанию поддержки странам — членам ЭСКЗА на основе информационно-разъяснительной работы и укрепления потенциала в целях обеспечения эффективной конкуренции и регулирования, которые являются крайне важными составляющими политики для достижения более высоких темпов экономического роста, повышения производительности, активизации инвестиционной деятельности и улучшения условий жизни. С 2015 года в рамках данной подпрограммы прилагаются успешные усилия по сбору фактической информации на основе исследований и анализа положения дел в области конкуренции в Арабском регионе, которые позволили проводить углубленные оценки, осуществлять техническое сотрудничество и оказывать консультационные услуги (например, по проектам законодательства в области конкуренции в Ливане и Государстве Палестина). На основе этих оценок и услуг в рамках данной подпрограммы были выявлены возможности и преимущества комплексного подхода к укреплению потенциала и институционального строительства в области конкуренции в поддержку осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года. Кроме того, в рамках данной подпрограммы были официально оформлены партнерские отношения учреждениями, располагающими экспертными знаниями в этой области, а именно с ОЭСР и ЮНКТАД, в целях создания Совместного форума ЭСКЗА — ЮНКТАД — ОЭСР по вопросам конкуренции для Арабского региона, совещание которого состоялось 23 и 24 января 2020 года в Бейруте.

*Внутренняя проблема и ее решение*

- 23.371 Проблема в рамках данной подпрограммы заключалась в том, что она не в полной мере охватывала вопросы эффективной политики в области конкуренции и защиты прав потребителей в интересах устойчивого развития. Правительства и международные и региональные учреждения и структуры, включая ЭСКЗА, предпринимают отдельные инициативы и не располагают региональной платформой для обмена знаниями и наращивания потенциала. Для решения этой проблемы и с учетом того, что данная тема продолжает получать все большую популярность и поддержку со стороны других учреждений, в рамках данной подпрограммы будут предприниматься дальнейшие усилия и осуществляться мобилизация ресурсов в сфере сотрудничества в интересах государств — членов ЭСКЗА по вопросам политики в области конкуренции, в том числе по линии регулярной программы технического сотрудничества, в целях оказания прямой поддержки государствам-членам в этой области по их просьбе.

*Ожидаемый прогресс в достижении указанной цели и показатель для оценки работы*

- 23.372 Предполагается, что эта работа будет способствовать совершенствованию государственного управления и укреплению эффективных, действенных и подотчетных государственных учреждений, о чем будет свидетельствовать ратификация странами — членами ЭСКЗА комплекса рекомендаций по оценке конкуренции, основанных на руководящих принципах ОЭСР, в целях учета потребностей Арабского региона в области развития, а также принципов и целей, закрепленных в Повестке дня на период до 2030 года, и целей в области устойчивого развития.

Таблица 23.129  
Показатель для оценки работы

2017 год	2018 год	2019 год	2020 год	2021 год
Отсутствие согласованного подхода к оценкам конкуренции в Арабском регионе	Отсутствие согласованного подхода к оценкам конкуренции в Арабском регионе	Отсутствие согласованного подхода к оценкам конкуренции в Арабском регионе	Увеличение числа государств — членов ЭСКЗА, которые при поддержке ЭСКЗА, ЮНКТАД и ОЭСР проводят оценку положения дел в области конкуренции и работают над подготовкой комплекса рекомендаций по оценке конкуренции	Ратификация комплекса рекомендаций по оценке конкуренции, основанных на руководящих принципах ОЭСР, несколькими государствами-членами

### Предусмотренная деятельность

23.373 В таблице 23.130 указана — в разбивке по категориям и подкатегориям — вся деятельность, которая предусмотрена на период 2019–2021 годов.

Таблица 23.130  
Подпрограмма 6: деятельность, предусмотренная на период 2019–2021 годов, в разбивке по категориям и подкатегориям

Категория и подкатегория	2019 год	2019 год	2020 год	2021 год
	Запланированный показатель	Фактический показатель	Запланированный показатель	Запланированный показатель
<b>В. Производство и передача знаний</b>				
Семинары, практикумы и учебные мероприятия (число дней)	4	6	4	4
<b>С. Консультационные услуги</b>				

### Предлагаемые потребности в ресурсах, не связанные с должностями, на 2021 год

Таблица 23.131  
Потребности в ресурсах в разбивке по статьям расходов  
(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Прочие расходы на персонал	167,1	201,3	–	–	201,3
Консультанты	–	24,7	–	–	24,7
Поездки персонала	6,4	14,3	–	–	14,3

**Раздел 23 Регулярная программа технического сотрудничества**

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Изменения		Смета на 2021 год (до пересчета)
			Сумма	В процентах	
Услуги подряда	4,0	–	–	–	–
Общие оперативные расходы	4,8	–	–	–	–
Стипендии, субсидии и взносы	54,5	47,5	–	–	47,5
<b>Всего</b>	<b>236,8</b>	<b>287,8</b>	<b>–</b>	<b>–</b>	<b>287,8</b>

23.374 Предлагаемый объем ресурсов по регулярному бюджету на 2021 год составляет 287 800 долл. США, т. е. остается без изменений по сравнению с суммой ассигнований на 2020 год.

**Изменения в объеме ресурсов, не связанных с должностями,  
в разбивке по подпрограммам**

Таблица 23.132

**Потребности в ресурсах с разбивкой по подпрограммам**

(В тыс. долл. США)

	Расходы за 2019 год	Ассигнования на 2020 год	Смета на 2021 год (до пересчета)
<i>Состав программы на 2020 год (подпрограммы, которые уже не осуществляются)</i>			
2. Социальное развитие	1 108,1	1 574,6	–
4. Использование технологий в интересах развития и региональной интеграции	287,0	273,1	–
5. Статистические данные для разработки политики на основе фактов	304,5	339,2	–
6. Улучшение положения женщин	405,9	282,0	–
<i>Состав программы на 2021 год</i>			
1. Изменение климата и неистощительная эксплуатация природных ресурсов	357,6	314,3	314,3
2. Гендерная справедливость, народонаселение и инклюзивное развитие	–	–	1 058,4
3. Общее экономическое процветание	460,2	367,0	367,0
4. Статистика, информационное общество и технологии	–	–	612,3
5. Повестка дня на период до 2030 года и координация деятельности по достижению целей в области устойчивого развития	–	–	798,2
6. Государственное управление и предотвращение конфликтов	236,8	287,8	287,8
<b>Всего</b>	<b>3 160,1</b>	<b>3 438,0</b>	<b>3 438,0</b>